



# PATRIA

GRANADA, miércoles, 5 de diciembre de 1973

Depósito legal: GR-3-1958

AÑO XXXVIII-NUM. 11.867

Director: Eduardo Molina Fajardo

6'00 pesetas

Oficina, Redacción y Talleres, Oficios, 8. - Teléfonos, 222593 - 222595 - Prensa y Radio del Movimiento. - Avenida del Generalísimo, 142. Madrid.

COMO UNA OBRA DE ARTE VALE LO QUE CUESTA

**ANGLO**  
mejor que la realidad

**BAQUERO MOTOR**  
ELECTRODOMESTICOS

Avda. C. Sotelo, 81-Tel. 233100



## ESPAÑA RATIFICÓ SU POSICIÓN DE AUTODETERMINACIÓN DEL SAHARA

### LOPEZ RODO, EN BONN



Los ministros de Asuntos Exteriores de Alemania y España, señores Scheel y López Rodó —quien hoy regresará a Madrid—, firmaron ayer en Bonn un acuerdo concerniente a la Seguridad Social de los españoles que trabajan en aquel país. (Información, en pág. cuarta). (Telefoto CIFRA GRAFICA)

### EL PROCESO SE REALIZARA SIN INTERFERENCIAS EXTRANJERAS

### SOLO PARTICIPARAN LOS POBLADORES AUTOCTONOS

### El Estado español garantiza la integridad territorial saharauí

NACIONES UNIDAS, 4 (Del corresponsal de "Pyresa", FELIX ORTEGA). — España reafirmó ayer sus intenciones de conducir al Sahara hacia la autodeterminación como lo hizo

(Pasa a la pág. segunda)

## OBRAS HIDRAULICAS EN GRANADA POR VALOR DE 1.614 MILLONES DE PESETAS

### Las que están en proyecto se elevan a 2.714 millones

### Y las que se encuentran en estudio importan 2.400 millones

En los locales de la Caja de Ahorros provincial, se reunió la Junta de gobierno de la Confederación Hidrográfica del Guadalquivir, siguiendo la tónica anteriormente impuesta de hacerlo en distintos lugares de la extensa cuenca de nuestro río, a fin de vivir de cerca sus problemas, estudiando la situación hidráulica, en este caso, de la provincia de Granada, en contacto directo con los ingenieros y técnicos de la Sección de la Confederación en ella ubicada. Este interés se ha acentuado en esta ocasión por lo reciente de las inundaciones y daños producidos en dicha provincia con motivo de la tormenta de los días 18 y 19 de octubre pasado.

Asistieron, bajo la presidencia de don José F. Acedo Castilla, delegado del Gobierno en la Confederación; ingeniero-director de la misma, don Mariano Palancar Penella, vicepresidente; y los vocales don José Ataz Hernández, delegado de Hacienda; don José Camilleri Domínguez, abogado del Estado, jefe; don Pablo Ibáñez López-Cañizares, interventor suplente de la Intervención general de la Administración del Estado; don Luis Prast Vila, director gerente de los Servicios Municipales de Aguas, representante de los usuarios de abastecimiento de aguas; don Luis Rubio Courtoy, presidente de la Comunidad de Regantes del Guadalquivir, representante de los usuarios de apro-

(Pasa a la pág. segunda)

### EL "PREMIER" DA EJEMPLO



El primer ministro italiano, Mariano Rumor, fotografiado mientras paseaba cerca del Coliseo romano, en el primer domingo sin coches en Italia, a causa de la actual crisis del petróleo. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

### ESCALADA ¡A 5,6 GRADOS BAJO CERO EN GRANADA!



Decíamos ayer que hacía frío. Veinticuatro horas más tarde hemos de dar datos mucho más elocuentes. Cinco grados y seis décimas bajo cero fue la mínima temperatura registrada ayer por el Observatorio del aeropuerto. Esto es frío del que entra cada buen número de años. No es frecuente bajar tanto, aunque si ocurre que alcanzamos en reiteradas ocasiones décimas y algún que otro grado bajo cero. Pero 5,6 no se daba desde hace años.

Como comentábamos ayer mismo, lo peor es la temperatura media del día. Y si nos parecían importantes los 3,4 grados de ayer, ¡qué podemos decir hoy de esos 1,8 grados sobre cero! El cielo, despejadísimo, favoreció ese frío seco, afilado y penetrante. Menos mal que el pronóstico nos ofrece la esperanza de una suavización de las temperaturas. Que falta hace, porque la reducción de calefacciones pone un punto más dramático en esta ola fría que se nos ha colado con el mes de diciembre. Y todavía no ha llegado el invierno, al menos oficialmente.

### España ha pedido a Gran Bretaña el desmantelamiento de sus instalaciones bélicas en Gibraltar

### Llamó la atención de la ONU sobre la creciente actividad militar británica en el Peñón

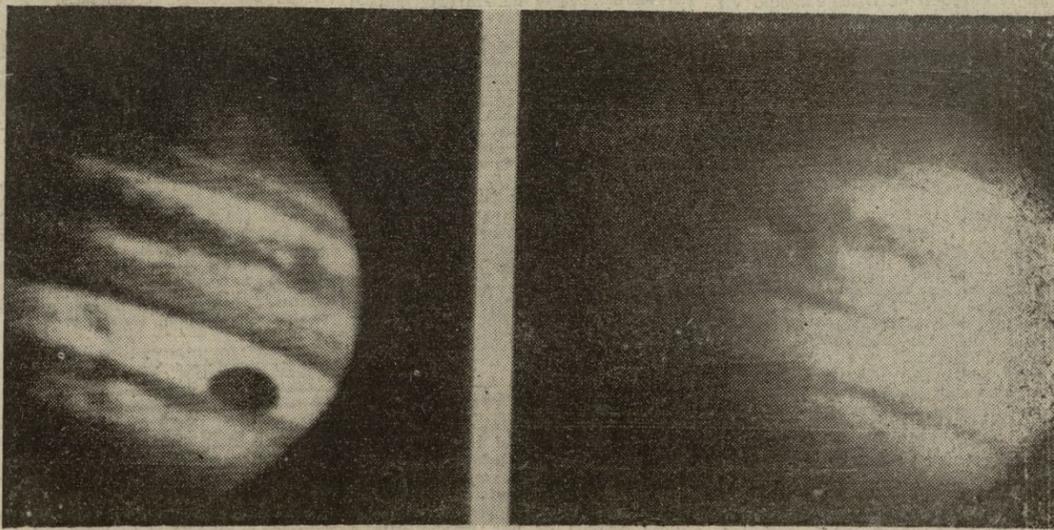
### Advirtió que está dispuesta a todos los esfuerzos y sacrificios para eliminar este peligro latente

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS, 4. (Del corresponsal de "Pyresa", FELIX ORTEGA). — Llamando la atención sobre la creciente actividad militar británica en la base de Gibraltar, España ha pedido hoy a Gran Bretaña el desmantelamiento de sus instalaciones bélicas en el sur de la Península Ibérica advirtiendo que está dispuesta a «realizar todos los esfuerzos y sacrificios necesarios» para que el enclave gibraltareño no pueda convertirse nunca en un elemento activo de confrontación bélica en el Mediterráneo a expensas de los intereses españoles.

Antonio Elías, ministro plenipotenciario en la Misión de España ante las Naciones Unidas, declaró que la base militar gibraltareña juega un papel señalado en la creación de tensiones en el Mediterráneo, además de amenazar la seguridad del país en el que está instalada por la fuerza, utilizando, dijo, la voluntad de los gibraltareños como «código».

(Pasa a la pág. segunda)

## EL "PIONER" PASA JUNTO A JUPITER



El «Pioneer 10» acaba de pasar junto al planeta Júpiter, del cual ha enviado a California esas fotos, en las que vemos, abajo, la famosa gran mancha roja. Sobre la línea ecuatorial fueron captadas algunas nubes. Nuestro «enviado», que continuará viaje fuera del sistema solar hacia el infinito, entró en la zona radiactiva del planeta, con protones de alto poder energético, y envió valiosísima información sobre Júpiter y sus cuatro lunas, en una de las cuales halló signos de una atmósfera similar a la de la Tierra. «Pioneer 10» ha cumplido bien su misión. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

## Aplazado el acuerdo España - C. E. E.

(CRONICA DE NUESTRO CORRESPONSAL EN BRUSELAS, IGNACIO MARIA SANUY, EN PAGINA CUARTA)

# ESPAÑA HA PEDIDO A GRAN BRETAÑA EL DESMANTELAMIENTO DE SUS INSTALACIONES BELICAS EN GIBRALTAR

● *El enclave del Peñón no debe convertirse en elemento activo de una confrontación a expensas de los intereses españoles*

(Viene de la pág. primera)

moda cobertura para un interés estratégico predominante. En su intervención ante la Comisión política de la ONU, el delegado español llamó la atención sobre la situación, sumamente peligrosa existente en el Mediterráneo, empujada por el conflicto de Oriente Medio.

## PARTICIPACION DE LOS PAISES RIBERENOS

«Hemos vivido algunas horas, largas horas, bajo el sobresalto de una posible intervención de los grandes y éste es un peligro gravísimo del que parece que la Comunidad internacional no tiene todavía suficiente conciencia», declaró Elías, que esbozó la situación mediterránea describiendo como 300 unidades navales de combate se cruzan diariamente en el Mediterráneo con unos 3.000 buques mercantes que deben usar «especiales precauciones» a causa de la densidad de un tráfico que tiende a aumentar en su nivel militar próximo.

El representante español rechazó como panacea de la situación los contactos entre las superpotencias que afectan a toda la Humanidad y se desarrollan en un contexto exclusivista y hasta cierto punto arbitrario, interrumpiéndose con frecuencia.

España apoya la creación de un «doctrina» para el Mediterráneo. No por exclusivismo. Elías recordó que durante su visita a la ONU el ministro de Asuntos Exteriores español, Laureano López Rodó dijo que, si bien en la situación actual no cabe pensar en desmilitarizar o neutralizar el Mediterráneo, sí que es factible la participación de los países ribereños en un juego que hoy se desarrolla basado exclusivamente en la confrontación de las superpotencias.

## BOLITICA MEDITERRANEA ESPAÑOLA

Cuatro principios básicos, que Elías declaró que ya forman parte de la política mediterránea española, fueron propuestos por el delegado como un punto de partida para la formación de la doctrina mediterránea por ser de potencial aceptación tanto por los grandes como por las potencias ribereñas. En primer lugar, la distensión en el Mediterráneo: «No podemos admitir que algunos Estados se pongan de acuerdo para llevar a una distensión en los lugares próximos a su casa, a cambio de aumentar la tensión en otros sitios más alejados y que ponen en peligro las casas de sus vecinos», afirmó el representante español.

Luego, la política debe ir seguida en su faceta política por la militar, estabilizando los niveles actuales de los arsenales flotantes de las superpotencias en el Mediterráneo.

El tercer paso es el establecimiento por los países ribereños de un sistema regional de seguridad, con garantías para que el equilibrio no se mantenga únicamente por el procedimiento brutal de la mutua amenaza entre los grandes. Pero este tercer paso no es posible, dijo Elías, sin el arreglo previo de la cuestión de Oriente Medio y su secuela palestina.

Finalmente, la institucionalización de la solidaridad mediterránea sobre la base de la igualdad de todos los Estados pasando por una primera etapa de consultas y reuniones hasta desembocar en un Mediterráneo «no para los mediterráneos», sino para todo el mundo que le utilice sin poner en peligro la seguridad, el orden o la integridad de los países ribereños.

## GALLARDA POSTURA DE COSTA RICA

**SAN JOSE DE COSTA RICA, 4. (EFE).** — «España tiene pleno derecho a la recuperación de Gibraltar y Costa Rica apoya incondicionalmente la eliminación de ese resto de colonialismo del suelo español. Un plebiscito no es aplicable en el caso de Gibraltar, porque no hay pueblo autóctono, sino una base militar cuya población original fue reemplazada por otra artificial», ha declarado el canciller costarricense, señor Facio, en una entrevista televisada.

El señor Facio declaró también que la posición española garantiza a los actuales pobladores de Gibraltar la conservación de su «status» político y de su nivel de vida.

El canciller de Costa Rica, Gonzalo de Facio, ha recibido un expresivo mensaje de agradecimiento del ministro español de Asuntos Exteriores, don Laureano López Rodó, por lo que califica de cordiales y atinadísimas palabras que responden a los entrañables lazos que unen a España y Costa Rica.

## BRILLANTE INTERVENCION VENEZOLANA

**NACIONES UNIDAS, 4. (EFE).** — El representante de Venezuela ante la

ONU, Leonardo Díaz González, ha definido hoy a Gibraltar ante la cuarta Comisión de la Asamblea general—territorios no autónomos—como «un enclave colonial en el corazón de Europa, símbolo insolente de una época superada, erguido como una pesadilla a la faz de los pueblos del Mediterráneo y de África».

«Ha sido por propia voluntad del Reino Unido, igualmente, como se le ha dado el «status» de colonia a lo que en el origen fue y es una base militar», indicó el delegado venezolano después de haber recordado que «fue en virtud del Tratado de Utrecht de 1713, concluido entre España y el Reino Unido, como Gibraltar fue cedido a este último, como plaza y base militar». Para Díaz González en el Tratado aludido «en decisión unilateral inglesa «hay que buscar no solamente los orígenes del caso colonial de Gibraltar, sino las fuentes para la solución del problema».

Recordó después que fue por el Tratado de Utrecht por el que Inglaterra «no solamente logró Gibraltar y Jamaica, sino además algo mucho más importante para ella: el contrato de asiento, verdadero objeto de su codicia. Mediante ese contrato, adquirió el monopolio exclusivo de la trata, el transporte y la venta de esclavos en las colonias españolas».

## JORNADA NORMAL DEL CAUDILLO EN SU 81 CUMPLEAÑOS

**MADRID, 4 (PYRESA).** — En el palacio de El Pardo se han recibido numerosas felicitaciones con motivo del 81 cumpleaños del jefe del Estado.

El Caudillo realizó hoy una jornada totalmente normal. Por la mañana asistió a misa y posteriormente recibió audiencias militares, dedicando el resto del día a las actividades que tiene por costumbre.

# España ratificó su posición de autodeterminación del Sahara

(Viene de la pág. primera)

en el proceso que desembocó en la independencia de Guinea Ecuatorial. En este proceso, manifestó el embajador español, Jaime Piniés, se embargó hasta el momento la dificultad de delimitar la población que va a participar en el proceso de autodeterminación del territorio.

Piniés, hablando ante la cuarta Comisión de territorios no autónomos, afirmó que la autodeterminación va a tener lugar sin interferencias extranjeras y concluyó su intervención pidiendo un voto de confianza para España, país que, dijo, ha cumplido siempre sus compromisos, dentro o fuera de las Naciones Unidas.

La cuestión es clara: Sólo se autodeterminarán los autóctonos del Sahara. A tal extremo va a llevar España esta cuestión a rajatabla que, como en Guinea, no van a participar en el proceso de autodeterminación ni siquiera los hijos de españoles nacidos allí, pese a que jurídicamente podrían de hecho participar. Pero en evitación de dudas no van a hacerlo.

## ESPAÑA GARANTIZA SU INTEGRIDAD TERRITORIAL

Por otra parte, el Gobierno español garantiza la integridad territorial del Sahara; reconoce asimismo que las riquezas naturales del territorio pertenecen a sus habitantes y demuestra, con la aceptación por el Jefe del Estado español de una mayor autoridad para la Yemaa, la Asamblea saharaui, que continúa el proceso legislativo autonómico, un proceso que, «ni sustituye ni menoscaba» los derechos hacia el futuro de la autodeterminación.

Para terminar, nuestro embajador agradeció a Argelia, Mauritania y Marruecos la forma en que se habían expresado en el debate. «Creo que todos juntos llegaremos a la autodeterminación del Sahara», concluyó.

Efectivamente, la moderación y la elegancia diplomática han sido tal vez

Tras recordar que «las resoluciones de la Asamblea general brindan al Reino Unido la única vía honorable para dar vuelta a la página más sombría de su historia», el representante de Venezuela que es presidente de esta cuarta Comisión de la Asamblea general, encontró interesante el comprobar cómo una potencia administradora quiere aplicar el principio de libre determinación «allí donde tal principio no es ni puede ser aplicable, como lo ha decidido ya la propia Asamblea general».

Recordó que Londres desea aplicar tal principio de autodeterminación a Gibraltar y a las Malvinas, de «poblaciones ficticias y renovadas constantemente», y en cambio ignora ese principio en el caso de Rodésia del Sur, a pesar de las decisiones de la Asamblea general al respecto.

La aplicación del principio de autodeterminación a Gibraltar y a las Malvinas, los desnaturalizaría porque con él se trataría de consagrar situaciones de hecho, contrarias a todo derecho, y nacidas solamente de la voluntad del más fuerte, pero también Leonardo Díaz González.

Se refirió después a la distinción entre colonias y territorios ocupados, diciendo que las primeras se descolonizan «por medio de la aplicación del principio de la autodeterminación, y los segundos, sólo se pueden descolonizar mediante su devolución al Estado de cuyo territorio han sido desmembrados».

Y añadió: «A nadie se le ocurriría pensar que el personal militar y civil que ocupa una base militar o zona territorial de un país, con o sin el consentimiento de éste, pueda en un momento determinado ejercer el derecho de la autodeterminación sobre el territorio así ocupado».

Para concluir: «La solución sólo puede ser una: reintegración del territorio ocupado al Estado del cual ha sido desmembrado».

Terminó diciendo que la potencia administradora no ha hecho sino tratar de dificultar la descolonización, y que el camino a seguir para poner fin al régimen colonial de Gibraltar es el de las negociaciones entre las partes con el fin de que la base militar sea devuelta a su legítimo dueño, mediante la debida preservación de los intereses de la población asentada en la base por la potencia administradora».

## MODERACION DE MARRUECOS Y MAURITANIA

De Marruecos, Medhi Mrani Zentar, tras la intervención de Piniés, agradeció a éste «las declaraciones detalladas que hemos oído, que han encarrado el problema con toda franqueza y claridad, dando al César lo que es del César y a Dios lo que es de Dios».

El embajador marroquí señaló que los elementos positivos de la intervención de Piniés hace una semana: cooperación con la ONU, respecto a la autodeterminación y consideración y no confrontación en la zona, no los considera suficientes.

Mauritania se mostró satisfecha sin reservas de la posición española. El embajador Moulaye El Hassen dijo que «honra a España el diálogo y la cooperación desde su independencia con Mauritania». La declaración de Piniés «dijo» prueba la evolución «correcta» de la situación en el Sahara y por eso el Gobierno de Nuakchott no cree precisa ninguna resolución sobre el territorio este año en la cuarta Comisión de la ONU.

Finalmente, Argelia. «Queremos creer al Gobierno español», dijo el representante argelino, que tras citar los intereses de los países limítrofes insistió en que no necesitaba subrayar que los intereses del pueblo saharauí son el factor más importante del problema».

# REGRESO JULIO RODRIGUEZ, DE RUMANIA

● OCUPO LA VICEPRESIDENCIA DE LA CONFERENCIA DE MINISTROS DE EDUCACION DE LA "UNESCO"

**MADRID, 4 (PYRESA).** — A las doce y media de esta mañana ha llegado a Barajas el ministro de Educación y Ciencia, don Julio Rodríguez Martínez, procedente de Bucarest, donde asistió a la conferencia de ministros de Educación de la UNESCO. El ministro venía acompañado por el señor Díaz Hochleitner, vicepresidente de la Comisión española de cooperación con la UNESCO. A su llegada, el ministro dijo a los periodistas que esta conferencia ha tenido un planteamiento cualitativo, habida cuenta de los problemas de masificación de la Universidad, frente al planteamiento cuantitativo de otros años.

Uno de los problemas tratados en la conferencia, según indicó el señor Rodríguez Martínez, fue el de la movilidad de profesorado y de alumnado, es decir, facilidad para pasar de una Universidad a otra. Todo ello, dijo, contribuye al enriquecimiento de conocimientos y experiencias por parte de los alumnos, manifestó igualmente, que algunos países, como los que están en vías de desarrollo, manifestaron su temor ante este problema, afirmando que sus cuadros de profesores podrían quedar perseguidos.

Otro problema que se trató fue la equivalencia del título académico a nivel universitario, es decir, que los títulos sirvan para todos los países asistentes, que fueron veintiocho. Sobre este problema se ha constituido una Comisión de trabajo.

Otros de los temas tratados fue de la selección del alumnado. El ministro de Educación informó que en la conferencia los países del bloque comunista marcaron con un acento muy claro la necesidad del «numerus clausus». El bloque del Este propuso que no se admitan más de los necesarios para cada centro y para la sociedad. Indicó el señor Rodríguez Martínez que de este modo los alumnos tienen garantizado un puesto de trabajo al terminar sus carreras, pero que esta medida limita la libertad de elección.

Todos los participantes en la conferencia estuvieron de acuerdo en la necesidad del examen de admisión. Es decir, que la Universidad esté abierta pero abierta para todos los que tengan capacidad intelectual. Algunos participantes presentaron una moción para que la conferencia se celebre cada cuatro años, en vez de seis años actuales.

El ministro de Educación ostentó el puesto de vicepresidente en la conferencia. Ayer en la sesión plenaria, el ministro español ofreció como sede de la próxima conferencia de ministros de Educación de la UNESCO las ciudades de Madrid o Málaga. Asimismo, el ministro expresó «con confianza» en esta propuesta, que fue acogida favorablemente», se confirmó.

El ministro fue recibido en el aeropuerto por el subsecretario de Educación, don Rafael Mendizábal, el director general de Relaciones Culturales del Ministerio de Asuntos Exteriores, don José Luis Mesia, y otras personalidades.

# Obras hidráulicas en Granada por valor de 1.614 millones de pesetas

(Viene de la pág. primera)

reclamamientos agrícolas; y don Carlos Conradi Alonso, jefe del departamento de Infraestructura Hidráulica y Regadíos de la Confederación, secretario; encontrándose presentes también el ingeniero jefe de la Sección de Granada de la Confederación, don José María Sánchez del Corral; y los ingenieros, afectos a la misma, señores don Guillermo Bravo Guillén, don Joaquín Delgado García y don Jaime Riera Rico.

Abierta la sesión, el señor Palancaar, en nombre de la Junta, dejó constancia de la preocupación y pesar de la misma por los cuantiosos daños sufridos en la provincia con motivo del evento meteorológico anteriormente aludido, y cuyo alcance y detalle, sin perjuicio de la información facilitada por la Jefatura de la Sección, ha venido a conocer.

## OBRAS EN GRANADA

Puso de manifiesto la gran tarea que para la infraestructura de la provincia de Granada le está encomendada a esta Sección de la Confederación, por cuanto las decisivas e importantes obras de regulación —tanto en estudio, como en proyecto y en ejecución— previstas en las cuencas del Genil y del Guadiana Menor, deben representar la base para el auténtico desarrollo socio-económico de la provincia y la correlativa transformación de su estructura agropecuaria e industrial. Aludió a la calidad humana y técnica del amplio equipo que integra esta Sección del organismo, compuesto de cinco ingenieros superiores, nueve técnicos de grado medio y demás personal administrativo y subalterno, a las órdenes del ingeniero jefe, don José María Sánchez del Corral, que tiene actualmente en estudio obras hidráulicas por valor de dos mil cuatrocientos millones de pesetas; en proyecto, por valor de dos mil setecientos catorce millones; y en ejecución, por un total de mil seiscientos catorce millones, todas las cuales se realizan en beneficio inmediato de la provincia de Granada. También resaltó que si bien actualmente el servicio se desenvuelve en unos locales inadecuados y dispersos, tal situación desaparecerá cuando terminen las obras del nuevo edificio de Obras Públicas, en la avenida de Madrid, junto a la Facultad de Medicina.

Por su parte, el ingeniero jefe de la Sección, señor Sánchez del Corral, agradeció, en primer lugar a la Junta el valor y significación para la provincia de esta reunión, con mayor motivo por la inmediatez de los sucesos a que ya se han aludido, sobrevenidos con motivo de las tormentas del pasado mes de octubre. Trazó una panorámica de los problemas generales de la provincia, y en relación con los recientes daños, subrayó la necesidad de proceder al restablecimiento de las obras dañadas, para cuya reconstrucción la Confederación elevó ya a la Dirección general de Obras Hidráulicas el oportuno informe-propuesta. Por último, expuso la urgente necesidad de acometer aquellas obras de regulación que resultan imprescindibles para el desarrollo de la provincia granadina, puesto que el problema hidráulico tradicional de esta provincia ha sido, y sigue siendo, la escasez de caudales de agua en verano,

para unos regadíos inmemoriales, de cerca de cien mil hectáreas.

A continuación, y con proyección de diapositivas —que resultaron muy educativas— los ingenieros realizaron una rápida información de los temas de mayor interés para la provincia de Granada:

Don Guillermo Bravo Guillén: pantano de Izónjar, encauzamiento del Genil y necesidad de prolongarlo hasta Huéscar-Tájar, presa de Quénjar, presa de Canales (proyecto) y mejora de abastecimiento de la ciudad de Granada.

Don Joaquín Delgado García: pantano de La Bolera, zona regable del Guadalentín (6.000 hectáreas), proyecto de Negatín y regulación de la cuenca del Guadiana Menor.

Don Jaime Riera Rico: trasvase de río Alhama a Bermejales, proyecto de pantano de Velillos, zona regable de Cacán y contraembalse de Bermejales.

Finalmente, el delegado del Gobierno levantó la sesión tras expresar su satisfacción por la forma en que se había desarrollado y por la efectividad de los que habían quedado planteados los problemas que afectan a la provincia de Granada en materia hidráulica, ofreciendo su plena identificación con ella y su apoyo y el de la Junta cerca del ministerio de Obras Públicas, para la solución de los mismos.

# Explotó un artefacto en San Sebastián

Destruyó un camión municipal de basuras

**SAN SEBASTIAN, 4. (PYRESA).** En el Paseo Ramón María de Lili, en la localidad de Vergara, hizo explosión un artefacto que había sido colocado en la cabina de un camión de basuras propiedad del Ayuntamiento. Como consecuencia de ello, la cabina y material del vehículo quedaron completamente destruidos. Ser a una hora de la noche en que no había tránsito cercano no ocasionó ninguna desgracia personal.

## DAÑOS EN UN PUENTE

**SAN SEBASTIAN, 4. (PYRESA).** Los daños sufridos por el puente ferroviario de Urola no fueron otros que a la explosión de un artefacto como se ha dicho, sino a un accidente de tráfico.

Esta mañana un camión de contenedores, perteneciente a la presa bilbaina «Containmar» con la parte superior de estos la estructura metálica del puente y provocó unos desperfectos en el mismo aunque, sin embargo, no se interrumpió el tráfico. El lugar exacto del caso fue el punto en que la línea de creta cruza sobre la carretera nacional 6.317 cerca de la localidad de Urola.

# DEFENSA NACIONAL

Las recientes declaraciones del ministro del Ejército, han traído de nuevo a la actualidad, algo tan importante como son nuestras Fuerzas Armadas, brazo armado de la Patria; vanguardia de la paz, en todo momento y, sólido baluarte de unos ideales en plena vigencia, que se mantienen incólumes a través del tiempo en una época nada fácil para el mundo y ante la que los españoles podemos presentarnos con prestanda y orgullosos de tener una gran familia castrense, auténtica representación del pueblo, ya que en nuestras Fuerzas Armadas sirven unos hombres procedentes de todas las clases sociales, a los que uno solo pensamiento: España.

Las funciones que corresponden a nuestras Fuerzas Armadas están plasmadas con claridad muy elocuente en la Ley Orgánica del Estado. Misiones que cumplen muy concretamente con gran entusiasmo y un afán de servicio insuperable. De ahí la constante modernización de su armamento y el perfecto estado de instrucción en que se hallan algunos soldados que, además de su formación militar, reciben enseñanzas profesionales que, al ser licenciados, le son muy útiles para desempeñar diversas tareas civiles.

Precisamente, con gran acierto, el ministro del Ejército ha expuesto la necesidad de incrementar la modernización de las Fuerzas Armadas, dotándolas de armamento, material y equipos modernos, en concordancia con las nuevas técnicas militares. Se trata de mejorar la calidad y la eficacia del soldado para que pueda desempeñar toda clase de tareas propias de su cometido. Un cometido importante, pues, constituye la garantía de la soberanía nacional y la defensa de la misma.

España, cuyos soldados están considerados entre los mejores del mundo, no puede quedarse atrás ante la modernización de sus Fuerzas Armadas, que exigen no sólo del estudio y de la investigación, sino también de una ayuda económica para hacer frente a los gastos que supone la dotación y mantenimiento de sus armas y servicios. Sabido es que una buena parte del armamento y material, se produce en nuestro país, tendiéndose a una "nacionalización" de las fabricaciones, medida necesaria para su mejora y mayor amplitud.

Tema actual y digno de tenerse en consideración es la modernización de nuestras Fuerzas Armadas, que se está llevando a cabo con diligencia y con resultados óptimos. Por fortuna, en el seno de la paz de Franco no hace falta hacer sonar a las trompetas con ritmo bélico. La paz resuena uno y otro día, con paso alegre y confiado ante el mañana; un futuro del que nuestras Fuerzas Armadas son la garantía, por ello es necesario tener presentes las necesidades, de quienes cumplen con sencillez, modestia y gran espíritu con su deber.

# ADIOS, AL ROMANTICO SERENO

Por Ernesto GIMENEZ CABALLERO

La figura del sereno ha sido siempre romántica. Y no será difícil que Juan García Carres con otros procuradores en Cortes, a los que me sumo como procurador de nuestro pueblo, logremos una tasa municipal de todos los Ayuntamientos para él. Con el propósito de dignificarlo humana y socialmente con debido salario y sobre todo con Seguridad Social completa.

En una España como la actual donde esa Seguridad Social alcanza a 23 millones de españoles sería absurdo que a él no le protegiera. En 1972 las prestaciones satisfechas para él fueron de millones de pesetas 242.000. Existen 9 ciudades sanitarias, 99 residencias, 577 ambulatorios, 45.000 camas, 35.000 médicos. Unas 80.000 personas para asistencia de la salud.

Y para el sereno ¿qué? Ahora bien si esa Seguridad le llega y se crea un nuevo tipo de vigilante nocturno acorde a nuestros tiempos, aquel sereno de antes, el romántico, desaparecerá. Aunque ya antes de esta proposición legislativa había cedido nada menos que el fundamento de su nombre: el meteorológico, el advertir con las horas cantadas de la noche si el tiempo estaba o no sereno. La Televisión, con Medina y otros locutores del Tintero, le han sustituido amplia y científicamente. Los nuevos "serenos".

Asimismo, la iluminación urbana nocturna también había invalidado su medieval farol. Y no digamos el lanzar o chuzo ante las magníficas armas automáticas de los delincuentes actuales.

Y, en cuanto a las llaves —hoy todas inglesadas y diminutivas— eliminaron aquellas apostólicas que hacían de él un San Pedro callejando.

Pero le quedaba un símbolo: el de la inseguridad, tanto en su variable estipendio a merced de generosidades vecindarias, como en el riesgo de su vida sin derecho alguno a todas esas asistencias antes señaladas.

Asegurarle contra tal inseguridad es ya imprescindible aunque digamos adiós al romántico sereno. Aunque, quizá, siga "sereno" llamándose, como un recuerdo de la "Ronda de noche" que pintara Rembrandt o el de otrora con su casaca, farol y cuerno.

Adiós al sereno que evocara un Mesonero Romanos en su "Panorama matritense" ¿Lo recordáis? "No se puede negar que la persona de un sereno considerada poéticamente tiene algo de ideal y romancero que no es de despreciar en nuestro prosaico y positivo Madrid tan desnudo de Edad Media.

Un hombre que sobreviviendo al sueño de la población está encargado de conservar su sosiego, de vigilar su seguridad, de conjurar sus peligros, tiene algo de notable y heroico que no hubiera desdeñado Walter Scott ni Byron si hubiesen vivido entre nosotros.

Por eso para Mesonero Romanos resultaba indigno hablar de lo que propone García Carres: "Dejemos a un lado, el mezuquino interés que sin duda le mueve a abrazar tan importante misión: no por ser recompensado de ser noble la tarea del defensor armado; la del abogado escudo de la inocencia; la del público funcionario autorizado servidor de los intereses del pueblo."

Así le pintaba "El curioso im-

pertinente" a ese caballero andante de la noche: "Se arranca de los brazos de su esposa y de sus hijos, viste su morena túnica endurecida por los vientos y la escarcha, toma su temible lanzón cuegla a su punta el luciente farolillo y sale a las calles, ahuyentando con su vista a los malvados que le temen como al grito de su conciencia, como el espejo de sus delitos y acusador infatigable de la ley."

Tal fervor romántico le provocaba el sereno que una noche se vistió él también de vigilante para acompañarle en sus proezas. Que consistieron, en ahuyentar un equipo de pociros que inundaron de hedor un baile de gala. En detener a un ratero que huía y atarle; en buscar un médico para una criatura que se moría y una comadrona para otra que nacía. Y, finalmente, ayudar a extinguir un fuego en la parroquia de Santa Cruz.

"Cuando cantó "Las cinco en punto... y sereno" conoció —termina Mesonero— que era llegaba la hora de separarnos. Entregándole chuzo y capotón" (noviembre 1837).

xxx

El sereno —ya lo sabéis— fue personaje de novelas, sainetes, artículos. Aparece en Galdós, en "La Verbena de la Paloma", en Baroja y Ramón Gómez de la Serna.

Y no existe un español que no tenga un "sereno" en su vida. O en su muerte. Yo tuve uno que no podré olvidar nunca porque fue precisamente el de mi vida o de mi muerte.

Cuando detuvieron a José Anto-

nio Ramiro Ledesma Ramos y otros camaradas fui a reunirme una inmediata noche con Juan Pajol —en cuyas "informaciones" yo escribía— a pedirle, justo, informes. Y al regresar a casa pasada la media noche, en el barrio de las Delicias, antes de llegar a mi calle de Canarias, el sereno me atajó en la esquina de General Lacy para que escapara. Tenía la Policía en mi domicilio esperándome.

Busqué refugio en casa de un amigo aviador. Y al cabo de varios días de escondites varios el doctor Marañón me garantizó la libertad vigilada. De no ser por aquel sereno yo estaría tan fusilado como José Antonio, Ramiro, Julián.

Aún no hace mucho, el de mi calle actual me pidió intercesión para lograr vivienda y me pareció tan justo que así lo expuse en el ministerio de ellas. Ignoro si al fin la logrará.

xxx

Mesonero Romanos titulaba su evocación del sereno "Madrid a la luna", el astro de los románticos, astro del sereno y para el cual debía llevar un laúd con que cantar las horas de su serenidad. Pero su instrumento musical no ha pasado del pito. El pito que quería usar en el sainete de la Paloma y se lo vetaron con aquel:

aquí no toca el pito  
mi toca usted aquí ná.

Exactamente lo contrario de lo que quisiera García Carres y todos nosotros sus coadjutores. Porque ahora el sereno en vez de importarnos un pito le desearíamos que, a su paso, sonara el himno nacional.

PYRESA

# CONVERSACIONES SOBRE EL CANAL DE PANAMA

MADRID (Servicio especial de PYRESA). — Estados Unidos y Panamá van a iniciar una nueva ronda de conversaciones para tratar de resolver el problema del Canal, hasta ahora en manos de Washington, pero que el Gobierno panameño está tratando de recuperar mediante la elaboración de un nuevo tratado en el que se fije la fecha definitiva de devolución de la zona a la soberanía panameña.

Según el general Omar Torrijos, jefe del Gobierno y líder supremo de la revolución panameña, éste será el último intento de negociación con los Estados Unidos y, en caso de fracasar,

Panamá no tendría otra salida que la lucha armada.

Las primeras conversaciones Panamá - Estados sobre el Canal de Panamá tuvieron lugar en 1967, aunque fueron cortadas de inmediato por la intransigencia norteamericana a tratar los temas reivindicativos de Panamá. Este país no había podido enarbolar su bandera en la zona del Canal hasta 1955 y, según el propio Gobierno, la cláusula de "perpetuidad" en favor de la soberanía norteamericana hacía del tratado Hay - Bunau Varilla un arma colonialista que "privaba al país de aprovechar su riqueza fundamental: su propia situación geográfica".

En 1969, después de una visita de Nelson Rockefeller a Panamá, el informe del enviado especial de Nixon aconsejaba al Gobierno de Washington que reanudara los contactos con Panamá, en busca de una revisión efectiva del tratado de 1903.

Las Delegaciones de ambos países se reúnen nuevamente en mayo de 1971, para proseguir en octubre del mismo año estos contactos. Fue en esta última reunión cuando los Estados Unidos anunciaron que estarían dispuestos a devolver la zona del Canal en un plazo de treinta años, es decir, para principios del siglo XXI.

Ya en 1972, vuelven a celebrarse con-

tactos en el mes de marzo, que si bien continuaban afirmando la voluntad negociadora de ambos Gobiernos, presentaban aún muchos puntos de divergencia entre los que citamos como más importantes:

—La cláusula de perpetuidad del tratado de 1903.

—La jurisdicción política y administrativa de Estados Unidos.

—La construcción, por parte de Estados Unidos, de obras de gran magnitud, que en nada se relacionan con la cláusula de mantenimiento, saneamiento y protección del Canal.

—Poderío militar que despliega Estados Unidos en territorio de Panamá, sin conocimiento ni aprobación de esta República.

—Insuficiencia de beneficios directos para Panamá.

—Insuficiencia de beneficios indirectos.

—Interpretación de Estados Unidos del tratado vigente en forma más conveniente para sus intereses, sin contar con los de Panamá.

"LOS ULTIMOS PASOS"

En enero de 1973, Panamá reclamó ante las Naciones Unidas la soberanía sobre la zona del Canal, al tiempo que había solicitado la reunión de primavera del Consejo de Seguridad en territorio de la República. Pese a las objeciones de los Estados Unidos, la reunión del citado Consejo se acordó celebrar en Panamá.

Ante estos sucesos, las conversaciones bilaterales parecieron adquirir un ritmo más vivo, y ya en febrero se comenzó a hablar de que ambos Gobiernos estaban a punto de llegar a un total acuerdo, que sería firmado incluso antes de la reunión del Consejo de Seguridad, en el cual se pensaba discutir la cuestión del Canal. Pero se llegó al 15 de marzo, fecha de comienzo de las reuniones del Consejo, sin que el punto muerto de la negociación norteamericana — panameña hubiera sido superado. Un estudio del Comité Económico de las Naciones Unidas revelaba que en 1972 los ingresos por la explotación del Canal habían aumentado en 175 millones de dólares, pero las ganancias de Panamá seguían estacionarias en 1.900.000 dólares — año.

Un proyecto de resolución sobre el Canal, presentado por Perú y Yugoslavia, y que contaba con el pleno apoyo de la Unión Soviética, fue desautorizado por Estados Unidos, que reconoció, sin embargo, el derecho de las aspiraciones panameñas sobre la zona. Washington hubo de recurrir al veto para evitar que el Consejo aprobase un proyecto contrario a sus intereses en la zona del Canal.

A mediados de este mes de noviembre, el ministro de Relaciones Exteriores de Canadá, Juan Antonio Tack, declaraba en Bogotá que iban a celebrarse nuevas conversaciones (las que ahora comienzan) y que era muy posible la firma de un acuerdo en el que "no habría ninguna benevolencia por parte de los Estados Unidos", y, además, se había aceptado que los norteamericanos siguiesen explotando el Canal, pero sin ningún tipo de derecho jurisdiccional.

# SITUACION Y PERSPECTIVAS DE LA INDUSTRIA SIDERURGICA

Es interesante comprobar que, en medio de la oleada de encarecimientos y escaseces que hoy conmueven el mundo, existen amplios sectores de estabilidad de precios y suficiencia de producciones, a pesar de que en ellos se deja sentir una fuerte presión de demanda, factor que, por cierto, debe considerarse como el que en mayor grado ha contribuido a la escasez actual de gran número de materias primas, aunque evidentemente afectada por las acciones especulativas de los "capitales voladores" internacionales, que, de maniobrar con divisas, han pasado ahora a hacerlo también con productos.

Uno de esos sectores que constituyen como islotos de equilibrio en el revuelto mar de la escasez, lo forman las industrias básicas del hierro y el acero, la excelente situación de las cuales, tanto en producción futura como en seguridad de abastecimiento, es nota distintiva, no sólo de la economía española, sino de la mayor parte de las de los países altamente industrializados. Por lo que se refiere a España, la producción siderúrgica viene registrando aumentos muy considerables, estimulada, sin duda, por una demanda creciente como consecuencia del elevado ritmo de la inversión industrial, gran consumidora de bienes de equipo, en los que tanto intervienen el hierro y el acero.

A este respecto, conviene señalar que desde mediados de junio del pasado año, la carte-

ra de pedidos de nuestra siderurgia se ha mantenido por encima de los niveles considerados como normales, acentuándose dicha trayectoria a partir del mes de marzo del año actual para alcanzar en septiembre una de las cotas más elevadas de nuestra historia.

Los datos dados recientemente a conocer por "Unesid" indican que, en los tres primeros trimestres del año actual, la producción siderúrgica española ascendió a 7.845.000 toneladas, con aumento medio mensual del 9,8 por 100 en relación con igual período del año an-

terior. Esta tasa de crecimiento en una rama tan representativa como es la que comentamos, es una prueba fehaciente de la marcha satisfactoria que sigue en su conjunto, la actividad industrial.

El consumo, por su parte, alcanzó la suma de 7.853.000 toneladas, superando la media mensual en un 10,2 por 100 a la del conjunto del año anterior. El consumo fue mayor aunque en la corta cuantía de 8.000 toneladas, a la cifra alcanzada por la producción, lo que incita a pesar que, para tener al mercado perfectamente

abastecido, esta última ha de seguir creciendo.

De otro lado y según las estadísticas dadas a conocer por la Dirección general de Aduanas, las importaciones de productos siderúrgicos en el período enero - septiembre, que quedaron en un 4,7 por 100 superiores a la media de 1972, alcanzaron la cifra de 1.196.000 toneladas de acero equivalente, al paso que las exportaciones, con la fuerte tasa de alza del 23,4 por 100 en relación con el año precedente, llegaron a 1.706.000 toneladas.

Por las cifras expuestas se advierte que las ventas en el exterior de productos siderúrgicos superaron a las compras de los mismos en la fuerte cifra de 510.000 toneladas y como el consumo superó a la producción, según ya hemos indicado, en 8.000 toneladas, resulta que los suministros proporcionados tanto por la producción propia como por las importaciones.

Naturalmente, tal hecho no pudo lograrse sino a través de un fuerte descenso de los almacenamientos o "stocks", los cuales, efectivamente, se situaban a fines de septiembre a un nivel excepcionalmente bajo, existiendo incluso algunos tipos de productos en que los citados almacenamientos eran prácticamente nulos.

Esto hace pensar que, si se advirtiera un menor ritmo en el crecimiento del consumo, la industria siderúrgica tiene que seguir trabajando con fuerte intensidad para alcanzar unos "stocks" normales.

# López Rodó, recibido por Heinemann

- TERMINO LA VISITA A ALEMANIA CON LA FIRMA DE UN COMUNICADO CONJUNTO
- POR PRIMERA VEZ SE MENCIONA EL PROBLEMA DE GIBRALTAR EN LAS RELACIONES HISPANO - GERMANAS
- Está garantizada la presencia de los emigrados españoles si bien no serán admitidos más mientras dure la actual crisis

BONN, 4. (Del corresponsal de "Pyresa", CESAR SANTOS).—El ministro español de Asuntos Exteriores, don Laureano López Rodó, en una rueda de prensa con los periodistas acreditados en Bonn, se declaró plenamente satisfecho de los cambios de impresiones celebrados durante los dos días de su visita oficial a la capital alemana con su colega germano Walter Scheel. El comunicado conjunto, con el que cierran las dos jornadas de contactos hispano-alemanes, da cuenta detallada de los temas abordados por los ministros, todos ellos de latente actualidad: trabajadores españoles en Alemania Occidental, situación en el Oriente Medio, crisis del petróleo, diálogo atlántico, situación en el Mediterráneo y papel de España al respecto, cuestión Gibraltar y acercamiento de España a la Comunidad Europea. Hay que destacar de entrada que, por primera vez, se hace constar en un comunicado oficial germano-español que en las conversaciones se examinó el problema gibraltareño. Anteriores ministros de Asuntos Exteriores expusieron más de una vez en Bonn el punto de vista del Gobierno español respecto a Gibraltar. Los alemanes, sin embargo, preferían, debido a sus relaciones con Inglaterra, silenciar dicho tema en el comunicado final. Según declaraciones hechas por el señor López Rodó en el transcurso de la rueda de prensa, los alemanes muestran plena comprensión hacia la actitud española en este punto, el cual fue incluido en las conversaciones, en el marco de la política mediterránea del Pacto Atlántico, debido a la importancia estratégica del Peñón.

Durante "horas" según palabras textuales del ministro español, conversó éste con su colega germano sobre el acercamiento de España a la Comunidad Económica Europea. Al parecer y según fuente alemana, éste ha sido, junto con la cuestión de los trabajadores españoles, el tema de cabecera de estos cambios de impresiones. Un tema que cobra especial importancia a causa de la proximidad de la "cumbre" europea de Copenhague. En efecto, los jefes de Estado y de Gobierno de la Comunidad se reunirán a mediados de diciembre en la capital danesa y la conferencia finalizará con una declaración sobre "la identidad de Europa", esto es, qué es Euro-

pa y cuál es su futuro político en consonancia con el trabajo de la Comunidad. También a este respecto Bonn ha mostrado comprensión con la postura adoptada por Madrid.

## LA PERMANENCIA DE LOS ESPAÑOLES, GARANTIZADA

El señor López Rodó regresa a España con una noticia tranquilizadora: Pese a la crisis, la permanencia de los trabajadores españoles en la República Federal está garantizada. No obstante, mientras la situación de crisis no sea superada, la decisión alemana de no admitir más que a los trabajadores procedentes de países de la Comunidad sigue en pie y alcanza a España. Por ahora queda cerrada la emigración de españoles a la República Federal. En este sentido el ministro español hizo observar que él no había venido con la idea de pedir al Gobierno alemán que hiciera una excepción con España. No se trata —dijo— de pedir que Alemania contrate más mano de obra española, porque eso sería en mi opinión una política antisocial, sino de fomentar la creación de más puestos de trabajo en el país. A la pregunta de si se había hablado de inversiones alemanas en España, el señor López Rodó contestó negativamente. En el transcurso de la mañana, los dos ministros habían firmado un nuevo convenio de Seguridad Social que mejora las garantías sociales de los trabajadores españoles en Alemania y de los alemanes en España. Este acuerdo pone fuera de vigor el firmado el 29 de octubre de 1959, que constituyó, según los alemanes, una valiosa experiencia para la elaboración del actual.

Por la tarde, el presidente de la República recibió al jefe de la diplomacia española, que volvió a tratar con él la situación de los emigrantes. El presidente Heinemann ponderó la presencia en la República Federal de 180.000 trabajadores españoles, los cuales constituyen la mano de obra extranjera más preciada por los alemanes. Los ministros se despidieron acordando celebrar las próximas conversaciones de consulta en Madrid en el transcurso del año 1974.

## CENA EN LA EMBAJADA

BONN, 4. (EFE).—El ministro español de Asuntos Exteriores, don Laureano López Rodó, regresará mañana a Madrid por vía aérea.

El señor López Rodó y sus acompañantes, que cenaron esta noche con el embajador español, don Javier Conde, y con el personal diplomático alemán adscrito a la visita del ministro, permanecieron en Bonn.

## NOTA OFICIAL SOBRE EL VIAJE DE LOPEZ RODÓ A ALEMANIA

MADRID, 4. (PYRESA).—Con motivo de la visita oficial a Bonn del ministro de Asuntos Exteriores, don Laureano López Rodó, la oficina de Información Diplomática ha hecho pública la siguiente nota:

En el marco de las consultas regulares acordadas entre los Gobiernos de España y la República Federal y por invitación del ministro federal de Asuntos Exteriores, Walter Scheel, el ministro español de Asuntos Exteriores, don Laureano López Rodó, ha efectuado una visita a Bonn los días 3 y 4 de diciembre de 1973.

Las conversaciones de los dos ministros se han desarrollado en el ambiente de mutua comprensión propio de las tradicionales relaciones amistosas entre ambos países y con voluntad de cultivarlas y ampliarlas. Hubo un amplio acuerdo en todos los temas referentes a política internacional europea así como en los que afectan a las relaciones bilaterales. En todas estas materias se reafirmó una amplia coincidencia entre los respectivos puntos de vista.

El ministro español de Asuntos Exteriores fue recibido el 4 de diciembre de 1973 por el presidente federal, señor Gustav Heinemann.

Con ocasión de la visita, los dos ministros han firmado un convenio sobre Seguridad Social entre la República Federal y el Estado español. Este convenio pretende, en particular, mejorar la recíproca protección de los trabajadores en ambos países.

Al intercambiarse puntos de vista sobre asuntos políticos, ambos ministros de Asuntos Exteriores dedicaron especial atención a las relaciones entre España y la Comunidad Europea. El ministro español de Asuntos Exteriores, señor López Rodó, insistió en los principales problemas que afectan a España en relación con el proyecto de nuevo acuerdo que se está negociando actualmente en Bruselas entre España y la Comunidad Europea. Por parte alemana, se mostró simpatía y comprensión por los deseos españoles y se prometió que también en el futuro se apoyaría en el seno de la Comunidad una solución justa y satisfactoria para ambas partes de los problemas pendientes.

Otro tema importante fue el problema del empleo de los obreros españoles en la República Federal y las últimas medidas alemanas para suspender la contratación de obreros no pertenecientes a países de la Comunidad Europea.

Al pasar revista a la situación internacional se trató del problema de Oriente Medio y sus consecuencias en el suministro de energía. Se examinaron, además, los problemas que afectan al diálogo transatlántico entre Europa y los Estados Unidos, así como la situación en el Mediterráneo y el papel especial de España en ese área.

Finalmente el ministro de Asuntos Exteriores de España expuso el punto de vista español sobre la cuestión de Gibraltar.

Ambas partes acordaron reunirse en Madrid en fecha que se determinará oportunamente para proseguir las consultas periódicas a nivel de ministros de Asuntos Exteriores.

## EL REGRESO, APLAZADO HASTA HOY

BONN, 4. (PYRESA).—El ministro de Asuntos Exteriores, don Laureano López Rodó, ha aplazado su regreso a Madrid, previsto para esta noche, después de dos días de visita oficial a la República Federal de Alemania, a donde ha sido invitado por su colega Walter Scheel.

Poco después de despegar del aeropuerto militar de Bonn-Colonia el avión que debía transportar de regreso al ministro y a las personas que lo acompañaban —un "Mystère" de la Subsecretaría de Aviación Civil— volvió al aeropuerto y aterrizó normalmente. La vuelta fue debida a que el piloto advirtió en la cabina del avión un fuerte olor a combustible. Los pasajeros descendieron y regresaron en automóvil a Bonn, donde pasarán la noche en un hotel, antes de regresar mañana por la mañana, en vuelo de línea regular.

# Dinamarca celebró elecciones generales

- HAN SIDO LAS MAS CONFUSAS DEL PAIS, CON PARTICIPACION DE UN NOVENTA POR CIENTO DEL ELECTORADO Y UN CLIMA GENERAL DE DESCENTEN TO
- SE PREVE UN RETROCESO CLARO DE LOS SOCIALISTAS Y EL TRIUNFO DE LOS PARTIDOS MINUSCULOS

ESTOCOLMO, 4. (PYRESA).—Dinamarca ha celebrado hoy elecciones generales con vistas a la formación de nuevo Parlamento y nuevo Gobierno.

Estas son las elecciones más confusas celebradas hasta la fecha, con una participación muy superior al 90 por ciento y un clima general de descontento para los partidos tradicionales —social demócrata, conservador y liberal—.

Con las reservas lógicas en estos casos, dado que hasta mañana no habrá cifras concretas, puede decirse que se registra un claro retroceso de la

## Ana y Mark terminaron su luna de miel

QUITO, 4 (PYRESA - FT).—La princesa Ana y su marido, el capitán Phillips, dieron por concluido hoy su crucero de luna de miel y comenzaron una visita de cuatro días a la República de Ecuador, que constituye el primer viaje oficial de la pareja.

Su viaje de placer a bordo del yate "Britannia", que comenzó en el Caribe, terminó ayer en Baltra, una de las islas del archipiélago de Galápagos, en territorio del Ecuador.

Desde Baltra fueron trasladados a bordo de un helicóptero hasta Quito, a quince millas del Ecuador, que es la segunda ciudad más alta del mundo, después de La Paz.

# Aplazado el acuerdo España-CEE

- NO ENTRARA EN VIGOR EL PRIMERO DE ENERO POR FALTA DE TIEMPO PARA INSTRUMENTAR LAS REGLAMENTACIONES Y ORDENES A LOS SERVICIOS ADUANEROS
- EL CONSEJO DE MINISTROS DEL MERCADO COMUN HA PREVISTO UN REGIMEN TRANSITORIO MIENTRAS SE RESUELVE LA SITUACION

BRUSELAS, 4. (Del corresponsal de "Pyresa", IGNACIO MARIA SANUTY).—En el comunicado oficial a la Prensa del Consejo de ministros de Asuntos Exteriores del Mercado Común, concluido a las diez de la noche del martes, se dice, en relación con las negociaciones en curso de la Comunidad con los países mediterráneos, lo siguiente: "El Consejo de ministros ha decidido encargar al Comité de los representantes permanentes la prosecución activa del examen de las últimas proposiciones de la Comisión concernientes a las directivas complementarias de negociación y que le someta, tan rápidamente como sea posible, un informe que le permita adoptar las directivas de negociación para la Comisión con vistas a la conclusión de las negociaciones en curso con España, Israel y los países del Magreb".

El comunicado añade: "Por otra parte, el Consejo se ha ocupado de la necesidad de prever, mientras se aguarda la conclusión de estas negociaciones, un régimen transitorio a contar del primero de enero de 1974. A este propósito encarga a los representantes permanentes de definir de aquí a la próxima reunión del 17 y 18 de diciembre las modalidades que podrá revestir dicho régimen transitorio".

Como explicación de este texto, un portavoz de la Comisión europea ha señalado que los ministros se han ocupado de la cuestión mediterránea por espacio de unos diez minutos tarde. Han oído informe oral de los representantes permanentes para constatar que no ha habido acuerdo en el encargo que se les hizo ayer para arbitrar estas medidas transitorias y han recibido nuevo encargo y emplazamiento para que se encuentre esta solución.

Teniendo en cuenta que dicha solución se decidirá el próximo 17 o 18 de diciembre, no queda tiempo para instrumentar las correspondientes reglamentaciones y dar las consiguientes órdenes a los servicios aduaneros para que entren efectivamente en funcionamiento el

CONDUCTOR: El castigar es muy doloroso. Evita las infracciones.

próximo día primero de enero. Por esta razón y atendiendo a una situación de fuerza mayor se concederá un plazo administrativo para que sea posible que no haya un vacío jurídico.

## AMBIGÜEDAD EUROPEA

No creo que tenga excesivo interés explicar las distintas posiciones del grupo en cuanto a este período transitorio. Europa es siempre ambigua y cuando concurren en la zona mediterránea las circunstancias de este momento, la ambigüedad suele multiplicarse al menos por nueve. La ambigüedad puede existir también desde fuera sin que se sepa hasta ahora cómo se resolverá esta situación transitoria y aunque se sepa que en todo caso tiene solución si lo quieren los países interesados.

Entre las muchas opiniones que han circulado estas últimas horas en los pasillos y en la mesa ministerial tiene interés la expresada por los alemanes y por el mismo vicepresidente de la Comisión, sir Christopher Soames, en el sentido de que la negociación con España debía separarse del conjunto de los países del Mediterráneo. Ello es obvio en muchos sentidos, comenzando por las más leves consideraciones geopolíticas. El embajador Ullastres, que mañana al mediodía viaja a Madrid, ha convocado a la Prensa antes de emprender el viaje. Nos remitimos a lo que nos diga.

## ALEMANIA LAMENTA EL APLAZAMIENTO

BRUSELAS, 4. (EFE).—La representación federal alemana en el Consejo de ministros de Asuntos Exteriores de la CEE, que se celebra hoy aquí, ha recibido instrucciones del ministro federal alemán de Asuntos Exteriores, Walter Scheel, que tuvo que quedarse en Bonn, declara que lamenta que no haya nuevo acuerdo España-CEA para fines de año.

Esto es lo que se supo hoy aquí de fuente fidedigna de origen alemán. Esta fuente explicó que Alemania Federal opta que la falta de acuerdo entre España y la C.A.E. para fines de este año es única y exclusivamente imputable a la Comunidad Europea. Representantes alemanes en el Consejo se expresaron en tal sentido ante el resto de sus colegas europeos y que están a favor de que se aplique a España las normas del acuerdo y, hacia los nuevos miembros, se adopten modificaciones a las reglas generales que resulten favorables al comercio español en espera de que se llegue lo antes posible a la conclusión de un nuevo acuerdo.

## Se reunió la Comisión Permanente del Consejo Nacional

MADRID, 4. (PYRESA).—Durante tres horas ha permanecido reunida esta noche la Comisión Permanente del Consejo Nacional, bajo la presidencia de don Torcuato Fernández Miranda, vicepresidente del Gobierno y de la Alta Cámara.

Durante la reunión —informado a su término el secretario primero del Consejo, don Baldo-mero Palomares— se han debatido la bases para la próxima reunión de la Comisión mixta Gobierno-Consejo Nacional. La Comisión Permanente ha solicitado la reunión de dicha Comisión. Creo —añadió el señor Palomares— que esta reunión, sin fijar fecha exacta, se celebrará dentro de la presente semana.

Por último, la Comisión Permanente adoptó diversos acuerdos referidos a temas que afectan a las distintas Delegaciones nacionales del Movimiento.

## EL PAPA NO ESTA ENFERMO

Un diario italiano asegura que padece una afección cardíaca

CIUDAD DEL VATICANO, 4. (EFE).—«Son noticias exentas de todo fundamento», ha declarado hoy el portavoz oficial del Vaticano, profesor Federico Alessandrini, saliendo al paso de ciertas informaciones publicadas por el diario italiano «Corriere della Sera», según las cuales el Papa Pablo VI se encuentra enfermo y padece una afección cardíaca.

El director de la sala de Prensa de la Santa Sede insistió en que las condiciones de salud del Pontífice son normales.

«Corriere della Sera» publica hoy un amplio artículo, en el que, haciéndose eco de la posibilidad de que el Pontífice no vaya a desarrollar un programa muy amplio de actividades con motivo de las próximas fiestas navideñas, asegura que «los médicos han rogado al agosto y poco dócil paciente, de 76 años de edad, que se cuido dentro de los límites posibles y evite esfuerzos y fatigas que un viaje, una larga ceremonia o una sesión agitada de un organismo vaticano suponen».

A juicio del periódico, se trata de una dolencia sin importancia que podría ser una «hipertrofia en el ventrículo izquierdo», pero que le aconsejaría una vida algo más reposada que en el pasado, que le exigiría someterse a numerosos y periódicos controles, como los efectuados el verano último, en el palacio estival de Castelgandolfo.

## ANUNCIO

Subasta para la ejecución de las obras de reparación y mejora del cementerio municipal de Algarinejo (Granada)

Tipo de licitación: 1.500.000 pesetas. Garantía provisional: 30.000 pesetas. El plazo de presentación de proposiciones: Finalizará el día diez del presente mes de diciembre, a las trece horas.

En el «Boletín Oficial del Estado» número 284 del día 27 de noviembre de 1973 y en el de la Provincia, número 273, del día 1 de diciembre de 1973, aparecen insertos sendos anuncios con circunstancias detalladas.

Algarinejo, a 3 de diciembre de 1973. EL ALCALDE

# El proyecto de Ley de Colegios Profesionales, a las Cortes

- LOS DEBATES COMENZARAN EL PROXIMO DIA 11 CON SETECIENTAS ENMIENDAS Y CINCO A LA TOTALIDAD
- FUNCIONARAN SIN EL TUTELAJE DEL ESTADO Y TODOS LOS CARGOS SERAN ELECTIVOS
- TODO EL QUE EJERZA UNA PROFESION DEBERA OBLIGATORIAMENTE ESTAR COLEGIADO

MADRID, 4 (PYRESA). — El informe sobre el proyecto de ley de Colegios profesionales ha sido entregado hoy a los representantes de la Prensa acreditados ante las Cortes por la ponencia encargada de elaborar el mencionado informe.

El presidente de la Comisión de Leyes Fundamentales, en cuyo seno darán comienzo las discusiones a partir del próximo martes, día once, manifestó que con la reunión de la ponencia con los medios informativos se inaugura un sistema de comunicación de las Cortes con la Prensa. Don Raimundo Fernández Cuesta puso de manifiesto la importancia de la labor desarrollada por la ponencia, que en este caso ha introducido modificaciones sustanciales en el proyecto de ley de Colegios profesionales.

La ponencia, integrada por los procuradores señores Solís Ruiz (don José), Cabanillas Gallas, Calvo Sotelo (don Leopoldo), Díaz Llanos y Valiente Soriano, ha contemplado setecientas enmiendas contenidas en doscientos cincuenta y ocho escritos, de los que cinco fueron a la totalidad del proyecto.

El señor Fernández Cuesta, a continuación, enumeró las innovaciones más importantes introducidas en el texto enviado por el Gobierno a las Cortes. En éstas destacó las siguientes: Se ha suprimido todo lo que representaba una tutela de los Colegios profesionales por parte del Estado; se ha establecido como circunscripción mínima para los Colegios la provincia. Cuando existan varios Colegios en una misma provincia, se creará un Consejo de Colegios; se ha suprimido la adscripción de Colegios a los departamentos ministeriales correspondientes; los Colegios deberán crearse por ley y no mediante decreto, como propugnaba el proyecto de ley; se ha suprimido la necesidad de prestar juramento a las Leyes Fundamentales por parte de los candidatos miembros de las juntas rectoras de los Colegios. A cambio, sólo deberá prestar juramento de acatamiento en el caso de que dichos candidatos resulten elegidos; se ha establecido qué representación del Colegio corresponderá al presidente del Consejo general; transitoriamente se establece que los regimenes actuales por los que se rigen los Colegios continuarán vigentes, en tanto no se opongán a las previsiones de la ley.

## TODOS LOS CARGOS SERAN ELECTIVOS

Por su parte, don José Solís puso de relieve que los miembros elegidos para las respectivas juntas rectoras de los Colegios no pasarán a ser funcionarios públicos. A las juntas rectoras, en consecuencia, no podrán pertenecer ni ministros, subsecretarios, directores generales, gobernadores civiles o cargos asimilados. Igualmente, manifestó que no existirán vocales designados, sino que todos los cargos rectorales de los respectivos Colegios serán elegidos en las votaciones correspondientes.

Don Pío Cabanillas Gallas señaló, por su parte, que al Gobierno sólo se le deja la potestad de homologar la legalidad de la organización de los Colegios profesionales. Se da, pues, un paso muy avanzado, respecto a la legislación que viene rigiendo a las Corporaciones profesionales en el extranjero.

Don Rafael Díaz Llanos puso de manifiesto que en el informe de la ponencia se respeta el mandato de los actuales miembros de las Juntas rectoras, hasta tanto no venzan los respectivos plazos de mandato. Este ponente destacó las funciones encomendadas a los Colegios profesionales, entre las que se encuentran la de ostentar la representación que las leyes establezcan para el cumplimiento de los fines de los Colegios, la participación en los consejos u organismos consultivos de la Administración en materia de competencia de cada una de las profesiones, el procurar la armonía y colaboración entre los colegiados y el de intervenir en vía de conciliación o arbitraje en las cuestiones que, por motivos profesionales, se susciten entre los colegiados.

Por otra parte, se encomienda a los Colegios profesionales la organización de cursos para posgraduados y se señala que todo el que ejerza una profesión deberá obligatoriamente estar colegiado.

En el transcurso de la rueda de Prensa mantenida por los representantes de los medios informativos con los miembros de la ponencia se puso de manifiesto que en dos ocasiones los acuerdos de la ponencia se adoptaron por mayoría, no por unanimidad. Ello ha ocurrido en las materias concernientes al tema de

la prestación de juramento y a la concesión de autonomía respecto de la Administración.

El proyecto de ley de Colegios profesionales consta de ocho artículos, dos disposiciones transitorias y una final.

## PROYECTO DE LEY DE PRESUPUESTOS 74

MADRID, 4 (PYRESA). — La Co-

# Audiencia militar del Jefe del Estado

## Recibió el Caudillo a una Comisión de generales de Artillería que lo cumplimentó con motivo de la festividad de Santa Bárbara

MADRID, 4. (PYRESA). — Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos ha recibido en audiencia militar en el día de hoy, en su residencia del palacio de El Pardo, a los siguientes señores:

Don Gonzalo Fernández de Córdoba y Ziburu, teniente general; don Enrique del Pino Juanema, general de brigada de Infantería del Servicio de Estado Mayor, presidente de la Junta regional de Contratación de la tercera región militar; don Fernando Moreno Reyna, contralmirante del alto Estado Mayor; don Constantino Ortín G. I., general de brigada de Infantería del Servicio de Estado Mayor, segundo jefe de la Dirección general de Instrucción y Enseñanza del Estado Mayor Central del Ejército; don Hernando Espinosa de los Monteros y Bermejillo, general de brigada de Caballería, segundo jefe del Gobierno Militar de la plaza y provincia de Madrid; don José Chicharro Lamamie de Clairac, general de brigada de Infantería de la Inspección general de la Policía Armada (acompañado de sus hijos don Alfonso, don José Luis y don Jaime Chicharro Bermeat, el primero, teniente de Infantería; don Joaquín Tejada Guerrero, coronel de Aviación, comandante de la base Aérea de Reus; don José Poblaciones García, capitán de navío; don Ignacio Manuel Gómez Torrente, capitán de navío, agregado naval a las Embajadas

de España en Lisboa; don Narciso Sánchez Morales, coronel de Infantería, jefe del regimiento de Infantería, Ordenes Militares, número 37; don Jesús González Garzón, coronel de Artillería, jefe del regimiento de Artillería Antiaérea, número 72; don José de la Torre Rodríguez, coronel de Artillería, jefe del Centro de Instrucción de Reclutas, número 4; don Angel Praderas Pérez, coronel de Intendencia del Aire de la Dirección de Industria Aeronáutica; don Enrique Fernández Orsi, coronel farmacéutico, jefe de la Agrupación de Tropas de Farmacia de la reserva general; don Ramón Martínez Zapata, coronel de Ingenieros Aeronáuticos, jefe de Infraestructura de la segunda región aérea.

En la misma audiencia fue recibida una Comisión de generales del Arma de Artillería que, presidida por el teniente general don Carlos Martínez de Campos y Serrano, le cumplimentó con motivo de la festividad de Santa Bárbara, Patrona de dicha Arma.

También recibió a una Comisión de personalidades hondureñas, compuesta por el coronel don Carlos Villanueva Doblado, miembro del Consejo nacional de la Defensa y por el mayor don Frank Ramírez, director de estudios militares, acompañados del embajador de Honduras en España, don Oscar Acosta Celeron, que le hizo entrega de un mensaje personal del jefe del Estado de su país.

# LOS PRINCIPES DE ESPAÑA, EN IBIZA



Dentro de su periplo balear, SS. AA. RR. los Príncipes de España han visitado la isla de Ibiza. Don Juan Carlos de Borbón y su esposa, doña Sofía, fueron recibidos cariñosamente por los ibicencos. En la fotografía, SS. AA. RR. a la llegada al Ayuntamiento de Ibiza. — (Foto CIFRA GRAFICA)

# Música

## EVOCADOR RECITAL DE CLAVECÍN POR GENOVEVA GALVEZ

La Cátedra «Manuel de Falla» vuelve a reanudar sus actividades organizando ahora un ciclo de conciertos en homenaje a la memoria del fallecido maestro de capilla, don Valentín Ruiz Aznar, compositor y profesor que dejó memorable huella de su magisterio en Granada. Ahora se cumple un año de su desaparición y precisamente un alumno suyo, el padre Juan Alfonso García, al frente de la entidad musical universitaria hace resurgir el recuerdo en estos días, del finado maestro, que tanto contacto y amistad, en lo humano como en lo estético, le unió a Manuel de Falla.

Quizá sea por la admiración que don Valentín sintiera por la música de clavecín —añoranzas sentiría del «Concierto» de Falla— se erige a su memoria un recital de este instrumento, también en el mundo de la evocación hoy. Para ello se ha elegido a una artista, la más idónea entre el elenco hispano de los instrumentistas hoy en trance de lo arcaico. Se trata de la agraciada Genoveva Gálvez, admirable artista dedicada a ese mundo exigente y refinado del clavecín. La señorita Gálvez, además de una artista eminente del teclado es licenciada en Letras, lo que en ella cooperará a la concepción ideal y estética de la rama artística elegida por ella, cuando se trata de remozar aires culturales de antaño, de esa cultura artística en que los conocimientos literarios e históricos coadyuvan de modo poderoso. Ante el clavecín todo adquiere un cierto tono mágico. Es un mundo de evocación y de un poder también actual de concebir sonoridades desahogadas, que tanto por lo curioso como por su valor absoluto seducen a un auditorio. Genoveva Gálvez es artista y profesional consumada en su arte, formada y retocada en las escuelas europeas, como Munich, y como no, con el insuperable Rafael Puyana, conocido en Granada por su presencia en festivales y que desempeña la enseñanza del arte clavecinista nada menos que en París. Genoveva Gálvez es hoy profesora de esta disciplina en el Conservatorio de Madrid.

El recital de Genoveva Gálvez ofreció una panorámica histórica muy completa, empezando su recorrido en épocas aún anteriores a la consumación histórica del instrumento. Se remonta a la escuela española del Renacimiento y a los virginalistas ingleses de los siglos XVI al XVIII. Las dificultades materiales con que se tropieza a la hora de disponer de un clavecín hacen que estos recitales sean menos frecuentes, de lo que se debía y podría, dada la aceptación que el público formado de hoy ofrece. La literatura clavecinista adquiere su relieve cuando se le sabe abordar con auténtica maestría y especialidad. La juventud gusta del instrumento, sus sonoridades y peculiaridades estéticas y hasta aparentes. La juventud melómana de la última hornada siente una predilección por la música barroca. El órgano, el clavecín, la vihuela, el laúd adquieren naturaleza en mentes ávidas de conocimientos del pasado por ampliación y refinamiento de la cultura hacia la imaginación y la sensibilidad. Veamos la asistencia que se suele registrar en nuestra ciudad a los conciertos de órgano.

El recital se completó abordando a Juan Sebastián Bach y precursores, pa-

ra concluir con una muestra de la Escuela hispana del siglo XVIII, hoy en trance casi de descubrimiento. En resumen, un recital infrecuente, atractivo y de garantizada calidad ofrecido por una verdadera artista plenamente dedicada a una faceta tan delicada y exigente, una artista temperamental y acompañada de imaginación y carácter en grado superlativo. Un instrumento de construcción reciente, pero de la más fiel reproducción a los que se conservan en los museos por obtención directa del pasado. Genoveva Gálvez nos explicó muy amablemente las peculiaridades del insólito instrumento, de teclado, más próximo al órgano que al piano, con el que se le confunde en uso a literatura.

DAMASO GARCIA

## CONVOCADOS LOS PREMIOS "EJERCITO" 1973

Han sido convocados los premios «Ejército» para el año 1973 en las especialidades de Periodismo, Poesía y Música.

El primero, con objeto de promover la divulgación de las actividades del Ejército español, de la vida de la milicia, preparación del soldado, desarrollo cultural, formación profesional o exaltar las virtudes militares, se convocan los premios «Ejército 1973» de Periodismo.

El de Poesía, con objeto de promover la exaltación de las virtudes del Ejército español, se convoca el premio «Ejército» de Poesía por donación de don Conrado Blanco.

El de Música, con objeto de que el Ejército pueda disponer de composiciones musicales originales para ser interpretadas en los actos que determine, así como para promover la creación de marchas militares que puedan recoger el espíritu actual del Ejército, se convocan por una sola vez los premios «Tortosa», de Música, por donación de don José Celma Prieto, y «Maestro Díaz Giles», en memoria del autor del himno de Infantería, dotado por el Estado Mayor Central.

Están dotados con 50.000 pesetas, 100.000 pesetas, los premios de Periodismo y Poesía, respectivamente.



## Falleció mientras paseaba en automóvil con un amigo

En el servicio de urgencia del Hospital Clínico fue llevado, ya cadáver, Pedro José Rodríguez Justicia, de 69 años, casado, jubilado y vecino de Huelma (Jaén), en calle Onésimo Redondo, 131. Este hombre se encontraba dando un paseo en el automóvil de un amigo suyo de la misma vecindad y, repentinamente, sufrió un mareo. Su amigo y conductor, al observar su estado, lo trasladó al centro sanitario, donde ya nada se pudo hacer. Se dio conocimiento al Juzgado de Instrucción.

## DESVALIJARON EL COCHE

José Francisco Puig Aviño, con domicilio en la calle Ancha de Capuchinos 9, denunció la sustracción del interior de su automóvil matrícula V-5332-C, de efectos por valor de 21.300 pesetas, hecho ocurrido entre las doce y las dos y media de la tarde de ayer, estando el vehículo aparcado en la calle Capuchinos y al parecer, utilizando llave falsa.

## ROBO EN EL DOMICILIO

Edmundo Romero Rubio, que vive en la calle Duquesa 15, denunció que de su domicilio y violentando la puerta con una palanqueta, le habían sustraído nueve mil pesetas en metálico, hecho ocurrido entre las cuatro y las ocho de la tarde.

## RECUPERACION DE VEHICULO

Juan Oliver Martínez que vive en la calle Infanta Beatriz 2, compareció ante la Policía para hacer constar la recuperación de su automóvil «Simca 1000» matrícula GR-55823, cuya sustracción había denunciado el pasado día treinta. Lo encontró en la calle Canales.

## DON MANUEL SOLA, OPERADO DE LA VISTA

EL JEFE DEL ESTADO  
SE INTERESA  
POR SU SALUD

A consecuencia de una afección a la vista, ha sido intervenido por el profesor don Buenaventura Carreras Mata don Manuel Sola Rodríguez-Bolívar, quien se encuentra hospitalizado en el sanatorio de Nuestra Señora de la Salud.

El señor Sola se sintió indispuerto en Madrid, cuando participaba en la Comisión de Presupuestos de las Cortes Españolas y se trasladó con toda urgencia a nuestra ciudad, donde fue reconocido e inmediatamente intervenido quirúrgicamente por el profesor Carreras, del cuadro médico de la Asociación de la Prensa.

Para interesarse por la salud del señor Sola se recibió ayer una llamada de don Ricardo Calvo, secretario general de la Casa civil de S. E. el Jefe del Estado, quien manifestó el interés del Caudillo por el estado de don Manuel Sola. Además se han recibido numerosas llamadas desde Madrid.

# AGU GRANADA

## ARTILLERIA FESTEJO A SANTA BARBARA



El Arma de Artillería y el Cuerpo de Ingenieros de Armamento y Construcción festejaron ayer a su Patrona, Santa Bárbara, con diversos actos. A las doce de la mañana se celebró en el monasterio de San Jerónimo una solemne función religiosa, presidida por el gobernador militar, a quien le fueron rendidos honores, a su llegada a la explanada anterior del monasterio, por una batería del regimiento de Artillería, con estandarte, escuadra, banda y música. El gobernador militar revisó la unidad de honores y pasó al templo donde fue oficiada una misa por el capellán del regimiento. Acompañaron al gobernador militar el general jefe de Estado Mayor de la región, gobernador civil accidental y secretario del Gobierno civil, rector de la Universidad, alcalde y otras personalidades. En el Refino fue servida una copa de vino español a primera hora de la tarde. — (Foto FERRER)

## SINDICATOS DOS MILLONES DE PESETAS PARA UNA COOPERATIVA ARTESANA DE BAZA

La Obra Sindical de Cooperación nos comunica que han sido concedidos dos millones de pesetas para la Cooperativa Industrial de Tejidos Artísticos, de Baza (Granada).

Por el Patronato del Fondo Nacional de Protección al Trabajo (Comisión IV), ha sido informado favorablemente el expediente de petición de crédito para la Cooperativa Industrial de Tejidos Artísticos de Baza.

El expediente de referencia fue promovido por la Obra Sindical de Cooperación. El citado crédito, del que van a ser beneficiados diecisiete trabajadores artesanos de la localidad, agrupados en cooperativa, permitirá atender las necesidades de tipo económico y social que motivaron su solicitud y resolver gran parte de los problemas que afectan a este sector de la producción artesana bastetana.

CURSO DE INICIACION AL COOPERATIVISMO, EN ORGIVA

El día 11 de los corrientes, organizado por la Obra Sindical de «Cooperación» y bajo el patrocinio del Patronato del Fondo Nacional de Protección al Trabajo va a celebrarse en Orgiva un curso de iniciación al cooperativismo.

Serán tratados, entre otros temas, los referentes al concepto, naturaleza y clases de cooperativas, régimen

jurídico, fiscal y financiero de las sociedades cooperativas; gobierno; control económico; relaciones humanas, etc., etc.

Su exposición estará a cargo de expertos en estas materias. Se inicia con este curso un programa dirigido a difundir los conocimientos básicos sobre cooperativismo con vistas a la ulterior promoción de estas entidades de tan fundamental importancia para el desenvolvimiento social y económico de la provincia de Granada.

## XIV Concurso Nacional de Redacción



Organiza El Concesionario de COCA-COLA  
Colabora VARIO, Patra y Radio Popular  
Patrocina LA DIRECCION GENERAL DE ORDENACION EDUCATIVA

## EL HOGAR

¿Habrá algo en la vida más humano que este tema? Creo que no. Sólo mencionarlo inspira unión, comprensión entre sus componentes. Amor y fraternidad, dos palabras esenciales en la buena marcha de un hogar.

Dos personas se aman, se compenetran y lo forman. El fruto de este amor, son los hijos. Los cuales, desde su nacimiento, forman el regocijo de los padres.

Dios nos ha metido, y valga la expresión, a todos en un determinado hogar, nos ha puesto como encargados de nuestro buen mantenimiento a unos seres: Los padres, que nos aman verdaderamente sin ningún interés. Lo malo de los hijos es quizás, muchas veces, nuestra poca correspondencia con ellos en nuestra obligación.

El hogar es la cooperación mutua entre sus miembros. El padre, todos los días trabaja con ahínco para mantener su familia. La madre cada mañana se levanta con prontitud para preparar el desayuno al esposo. Pero quizás, lo más bonito de todo, sea el momento de la despedida; cuando la esposa pone de manifiesto su amor al esposo con un beso de despedida, un beso que encierra dentro de sí mucho amor hacia su marido.

Lo más grave para sus componentes es la pérdida de un componente que muere o la partida del padre para ganar la vida fuera del país. Esto no se aprecia hasta que no se tiene una desgracia de este tipo.

LORENZO RODRIGUEZ QUESADA, de la Sección Delegada del Padre Suárez, de Santa Fe (Granada).

## FARMACIAS DE GUARDIA

Farmacias que estarán de guardia hasta el próximo sábado, desde las 9.30 de la mañana a las 11 de la noche, son las correspondientes al turno quinto:

Plaza Mariana Pineda, 9; Mesones, 6; Gran Vía, 6; San Juan de Dios, 47; Panaderos, 33 (Albacín); San Antón, 54 y Alhambra, 1; Carretera de la Sierra, 10; Plaza del Generalísimo (Zaidín, junto a Comisaría de Policía); Arzobispo Guerrero, 6 (Barriada Nuestra Señora de las Angustias); Camino de Ronda (junto a Flex); Carrera de Darro, 35; Doctor Víctor Escrivano, 2; Fray Leopoldo de Alpendeire, 6; Arabial, 102 (frente a Neptuno); Melchor Almagro, 12 (Pintor López Mezquita); Calle San Blas, 4 (Carretera Pullanas, Bda. San Francisco Javier); Circunvalación, 17 (Torreleña); Zaidín; Carretera de Málaga (junto a Gallo Rojo), y C. Fontiveros, 44 (junto a Plaza de los Vergeles).

Farmacias que estarán de guardia esta noche desde las once a las nueve y media de la mañana:

Gran Vía, 6; Paseo de la Bomba, 16; Avenida de Andaluces, 10; Melchor Almagro, 12 (Pintor López Mezquita) y Hermanos Carazo, 9 (frente al Cine Apolo del Zaidín).

## MAÑANA, XXXIII ANIVERSARIO DE LA FUNDACION DEL FRENTE DE JUVENTUDES

Don Juan de Dios Fernández Molina pronunciará la lección del día

Mañana se cumplirá el XXXIII aniversario de la fundación del Frente de Juventudes. Con motivo de tan entrañable efemérides, la Delegación provincial de la Juventud ha organizado un solemne acto, que tendrá lugar mañana, jueves, en el salón de actos de la Caja de Ahorros, a las ocho de la noche. En dicho acto pronunciará la lección del día, el delegado del ministerio de Educación y Ciencia, don Juan de Dios Fernández Molina.

EL MEJOR "souvenir" de su viaje: un libro español

## EDUCACION Y CIENCIA

Cursillo de especialización en Educación Física

SUBVENCIONES A ENTIDADES COLABORADORAS DEL PROGRAMA DE EDUCACION PERMANENTE DE ADULTOS

De acuerdo con la orden ministerial de 17 de junio de 1972, la de 4 de mayo de 1973, punto 13, y la resolución de la Dirección General de Ordenación Educativa, de 11 de octubre de 1973 (B.O.E. de 6 de noviembre), por las que se regulan los cursillos de especialización del profesorado de E. G. B., y dada la imposibilidad práctica de desarrollar la segunda fase del cursillo de especialización en Educación Física durante el primer trimestre del actual curso académico, conforme se recomienda en la resolución citada, se pone en conocimiento de todos los profesores de E.G.B. y maestros de Enseñanza Primaria residentes en esta provincia y que resultaron aptos en el cursillo de especialización de Educación Física paraxeto, celebrado durante el primer semestre del pasado curso, que el profesorado masculino deberá comunicar por escrito a la Delegación provincial de la Juventud, Plaza del General Sanjurjo, número 1, tercero, y el femenino a la Delegación provincial de la Sección Femenina, Paseo de la Bomba, 11, antes del día 13 del presente mes, su conformidad para incorporarse a la segunda fase, que habilita para impartir dicha materia en toda la segunda etapa de E.G.B.

Todo ello, al objeto de comenzar dicha segunda fase el día 2 de enero de

1974, a la hora y lugar que oportunamente se señalen.

Aquellos profesores que realizaron la primera fase de estos cursillos durante el pasado mes de agosto, deberán realizar las prácticas correspondientes a partir de enero, de acuerdo con las orientaciones que oportunamente le sean enviadas.

SUBVENCIONES A LAS ENTIDADES COLABORADORAS DEL PROGRAMA DE EDUCACION PERMANENTE DE ADULTOS

Por orden de 21 de noviembre del presente año, (B.O.E. del 30), se regula el procedimiento y criterios para el otorgamiento de subvenciones a las entidades colaboradoras del programa de Educación permanente de adultos.

Las entidades interesadas pueden presentar sus solicitudes en la Unidad de Centros de la Delegación provincial de Educación y Ciencia hasta el día 7 de enero del próximo año.

EXCURSION DE RADIOENSEÑANZA AL TORCAL DE ANTEQUERA

El próximo sábado, festividad de la Inmaculada, Radioenseñanza organiza un viaje cultural recreativo para sus alumnos y familiares con visita al Torcal de Antequera y las Cuevas de Menga. La salida se tiene prevista para las ocho de la mañana del día 8, desde Radio Popular en Gran Vía, 28, con regreso a Granada sobre las nueve de la noche. En Antequera se unirán los alumnos de Sevilla, Jaén y Málaga que están siguiendo nuestro programa para acompañarnos en la visita al Torcal y la Cueva y así tener una jornada de auténtica convivencia entre los alumnos de las distintas provincias.

Los alumnos interesados en hacer esta excursión pueden hacerlo poniéndose en contacto con Radioenseñanza en Complejo «Juan Ossorio Morales» Avenida de América, s-n. Teléfono 255053, junto al Ambulatorio del Zaidín.

LA VIUDA E HIJOS DE DON

## Francisco Collado Salcedo

COMUNICAN que la misa por el alma del finado, será mañana, jueves, día 6, en la basílica de Nuestra Señora de las Angustias.



SANTORAL. — Anastasio.

JUBILEO CIRCULAR. — En la iglesia de San José.

ADORACION NOCTURNA. — Corresponde al turno V «Nuestra Señora de las Angustias».

CULTOS A LA INMACULADA

Continúan en el monasterio de la Concepción los actos escolares a la Inmaculada, consagrándose en solemne y emotivo acto a la Celestial Señora las alumnas del Colegio de la Divina Infancia.

Mañana, día 6, le corresponde asistir al Colegio del Monasterio.

ACCION CATOLICA GENERAL

El próximo día 7 del actual, en la Casa Diocesana, San Jerónimo, 21, tendrá lugar el estudio de la Campaña A. C. curso 73-74 para mujeres, a las 5 de la tarde. A las 8 de la tarde, la reunión correspondiente al ciclo de «Temas de la actualidad a la luz de la fe».

A esta reunión podrán asistir todos los miembros, hombres y mujeres de A. C. de todas las parroquias y cuantas personas se interesen por dichos temas formativos.

# PRESENCIA GRANADINA EN LAS JORNADAS SINDICALES SOBRE CONCENTRACION DE EMPRESAS

- "ASEGRA" PRESENTO UNA COMUNICACION SOBRE BENEFICIOS FISCALES A POLIGONOS INDUSTRIALES
- TAMBIEN SE PRESENTO UNA MOCION EN SEMEJANTE SENTIDO EN FAVOR DE LA SOCIEDAD DE DESARROLLO INDUSTRIAL DE ANDALUCIA ORIENTAL (SODIAR)
- HA SIDO MUY OPORTUNA Y TIENE GRAN TRASCENDENCIA LA CELEBRACION DE ESTAS JORNADAS

MADRID, 4. — (Especial para PATRIA). — En la sede de la Organización Sindical han continuado celebrándose las jornadas sindicales sobre concentración de empresas en las que han tomado parte directa Granada a través de dos mociones a la ponencia sobre "El coste público de la concentración de empresas".

Sobre la oportunidad de estas jornadas, que han venido a iniciarse exactamente al anunciarse por el Gobierno las líneas de acción económica que aconsejan esas fusiones o concentraciones de empresas, nada podemos añadir. Su actualidad es evidente ahora más que nunca, aunque siempre ha sido preocupación de nuestra Administración favorecer esas acciones que potenciarán, sin duda, nuestra Economía. La pequeña y la mediana empresa, de la que Granada ofrece un generoso inventario, tienen en estas tareas de concentración de esfuerzos y objetivos las mejores perspectivas. De ahí, por otro lado, que dos iniciativas sindicales granadinas, ASEGRA y SODIAR, hayan hecho valer su voz en estas jornadas.

## SEGUNDA JORNADA

Las jornadas se iniciaron el lunes, con la presentación de cuatro ponencias. Don Manuel Azpilicueta Ferrer, secretario general técnico del ministerio de Industria se centró en el tema "La concentración de empresas en España: su problemática". Don Francisco Aparicio Olmos, presidente del Consejo de Administración de Astilleros Españoles S. A., se refirió a "Una experiencia en el sector de construcción naval". Don Francisco Tallada Chellier, presidente director general de Sanders Industrial S. A., expuso "Una experiencia en el sector químico".

En la jornada del martes, don José Ramón Alvarez Resendiz, secretario general técnico del ministerio de Hacienda, habló sobre "El coste público de la concentración de empresas". Las ponencias sobre experiencias en los sectores de alimentación, vidrio y siderúrgico, fueron expuestas sucesivamente por don Alberto de Comenge y Jerte, consejero delegado de El Aguilón S. A.; don Alain de Courson, director central de Administración y Finanzas de Cristalera Española S. A. y don Manuel Guarela Echevarría, director administrativo y financiero de la misma empresa, estando a cargo don Guillermo Vicedo Navarro, consejero delegado de Altos Hornos de Vizcaya S. A. la experiencia en el sector siderúrgico.

Las jornadas concluyen el miércoles, con la conferencia de don Antonio Chofas Bermúdez, secretario general técnico del ministerio de Trabajo y cuatro ponencias sobre experiencias en los sectores eléctrico, cementos y papel. La representación granadina está integrada por el director del secretariado para Asuntos Económicos Sindicales, don Francisco Sánchez Dorado; don José Ballón Vendejo, presidente del Consejo de Empresarios; don Antonio Baquero López, empresario y don José Luis Moreno Barrera, economista sindical. Además, los dos portavoces de las mociones granadinas: don Francisco Osuna Ruiz-Cabello, presidente del Sindicato provincial de Ganadería y don José Antonio Mochón Sánchez, director gerente de ASEGRA.

## LA PONENCIA DE ASEGRA

El ponente de la Asociación Sindical de empresarios de Granada, don José Antonio Mochón, director gerente de dicha entidad, comenzó por reconocer la preocupación constante de la Administración por facilitar el conveniente desarrollo de las pequeñas y medianas empresas. Aludió al decreto de 23 de noviembre de 1962 en el que se establecía que los ministros propondrían al Gobierno las medidas financieras y de asistencia técnica o informativa que facilitasen el conveniente desarrollo de estas empresas así como comentarían las uniones y asociaciones que fuesen más beneficiosas para la economía nacional.

También se refirió el señor Mochón a la ley de 28 de diciembre de 1973 por la que se estimula la creación del grupo de empresas, de sociedades, uniones o vínculos especiales, recordando los

estímulos o beneficios ofrecidos por dicha ley.

En este sentido, ASEGRA, en nombre propio y en representación de otras asociaciones, igualmente promotoras de polígonos industriales destacó ante el Pleno algunos de los fines de dichas entidades, para empujando con los requisitos exigidos por la ley de asociaciones y uniones de empresas, a fin de resaltar su coincidencia y poner de manifiesto el deseable y posible acceso de dichas entidades a los beneficios fiscales y financieros antes descritos.

El primer requisito exigido por la ley a las Asociaciones de Empresas —recordó el señor Mochón— es que tengan por objeto la expansión, modernización y racionalización de las instalaciones productivas.

Nuestras Asociaciones —dijo— al crear los polígonos industriales han permitido que los empresarios asociados salgan con sus instalaciones del núcleo urbano, evitando por tanto, que las empresas queden ahogadas dentro de la ciudad por el normal crecimiento de la misma, y que constituyan corpusculos extraños que dificulten la circulación que causen todo tipo de molestias y fundamentalmente, que vean mermadas sus propias posibilidades de expansión. Siendo un hecho notorio el que generalmente toda empresa nave con una tendencia a crecer y, si requiriendo una expansión, no se le proporciona, fracasará consecuentemente por sí misma, queda bien patente que con la ubicación en el polígono industrial, se posibilita su expansión, se facilita su supervivencia y se fomenta su desarrollo futuro.

## PRODUCTIVIDAD

De la misma forma la modernización y racionalización de toda instalación requiere el suelo industrial, los viales y servicios de que los modernos Polígonos Industriales están dotados.

Además el ubicarse en un polígono tiene una repercusión altamente favorable en la productividad de las empresas, no sólo en el aspecto técnico sino también en el psicológico; el sólo hecho de disponerse a acometer el traslado y la nueva instalación, demuestra a los empresarios un espíritu de renovación y de confianza en el futuro, que puede ser la mejor garantía de que han de lograrse las mejoras en la productividad que se pretende.

Volviendo a la ley y observando que otros requisitos exigidos para conceder los reiterados beneficios son, que los nuevos grupos de empresas tengan por objeto la promoción de ventas de los productos fabricados o comercializados en los mercados nacional y extranjero, estudio de nuevas técnicas, mejora de métodos de producción, etc., observamos que nuestras asociaciones están cumpliendo de lleno dichos objetivos ya que, si aisladamente cada empresario asociado no tiene posibilidad de realizarlos en la práctica nuestras entidades, están sirviendo de aglutinante y de medio para lograr la comercialización centralizada, departamentos de investigación, oficinas de asesoramiento, centros de enseñanza de alta dirección de empresas, etc.

## MOCION DE "SODIAR"

Don Francisco Osuna Ruiz-Cabello, presidente de la Unión de Empresarios de la Cámara Oficial Sindical Agraria granadina, fue portavoz en la ponencia, "El coste público de la concentración de empresas" de una moción de dicho consejo en relación con la concesión de beneficios fiscales a la "Sociedad de Desarrollo Industrial de Andalucía Oriental" (SODIAR).

El Consejo provincial de Empresarios de Granada expuso el deseo de que se considere la iniciativa de creación de una sociedad de Desarrollo Industrial de Andalucía Oriental como acogida dentro del marco de la ley de Asociación y Unión por cuanto que los diferentes sectores económicos y financieros implicados en su creación suponen un esfuerzo de "Asociación Financiera" que debe ser objeto de un tratamiento fiscalmente específico cada vez que el ante que se propugna, ya en vías de gestación, tiene como fin último la creación de empresas industriales y, en consecuencia, la mejora de este sector en la deprimida región de Andalucía Oriental.

Se solicitó al mismo tiempo de la ponencia, y del pleno que las conclusiones que se concluyen al final de la moción, sean conclusiones de la ponencia y

consecuencia, elevadas al ministerio de Hacienda primero y al Gobierno en pleno después, por tratarse de una iniciativa que reclama con justicia una de las regiones más pobres del país que sufre en estos momentos la triste y repetida experiencia de un medio físico y de un comportamiento climatológico que lo es totalmente adverso y que lo imprime un sello de subdesarrollo de difícil valoración, si no es estimado en íntimo contacto con su situación específica.

## BASES DE ACTIVIDAD

Las bases de actividad de arte que se propugna, serían las siguientes:

Impulsar el desarrollo industrial de Andalucía Oriental, realizando toda clase de actuaciones tendientes a la puesta en marcha y gestión del área regional, estudiar la posibilidad de implantar nuevas industrias y la mejora de las estructuras de los diferentes sectores, promover la constitución de nuevas sociedades y la modernización y reestructuración de las empresas ya existentes, estimulando, en su caso, su fusión o asociación; participar con carácter minoritario y temporal en el capital social de las empresas de nueva creación o de las modernizadas o reestructuradas; garantizar y avalar los préstamos que se concedan a las sociedades en que participen; suministrar ayuda técnica y asesoramiento económico y financiero en relación con instalaciones industriales en Andalucía Oriental y facilitar a las empresas titulares de las mismas sus relaciones con las entidades oficiales y privadas de crédito tramitando y elevando las solicitudes de aquellas que así lo deseen.

Cualquier otra operación relacionada directa o indirectamente con las que se han señalado anteriormente.

## CARACTERISTICAS

Después de referirse a los antecedentes, el señor Osuna Ruiz-Cabello, presentó las características generales de (SODIAR).

Finalmente el señor Osuna Ruiz-Cabello hizo una propuesta de soluciones a modo de petición.

En base a que el único obstáculo que se opone hoy a la creación de SODIAR —dijo— es su desprotección fiscal, habida cuenta de la existencia de un grupo de promotores y Cajas de Ahorros de la región que atendidos por la Organización Sindical de Granada están favorablemente dispuestos a mantener la iniciativa si existe un marco fiscal adecuado, atendiendo a las necesidades que el subdesarrollo de la región solicita y existiendo en Granada un Polo de Desarrollo Industrial, se hace ineludible estimar la procedencia de concesión de beneficios fiscales constitutivos a este ente, como si de una empresa industrial se tratase, dado que a ello atiende su presunto objeto social.

De otra parte, y en un orden más concreto, se solicita la concesión a SODIAR de los siguientes beneficios fiscales.

a).—Exención del 95 por ciento del impuesto sobre actos jurídicos documentados que gravan las actas, contratos y escrituras de constitución social.

b).—Exención del 95 por ciento del impuesto sobre las rentas del capital que grave los beneficios y créditos de empresas pariticipadas o de créditos de instituciones financieras nacional y extranjeras para el cumplimiento de sus fines, como igualmente en los beneficios procedentes de enajenaciones de cartera con destino a reinversión.

c).—Exención del 95 por ciento del impuesto sobre sociedades, realizando en estimación directa, toda vez que el mismo ya grava en origen a las empresas participantes.

d).—Exención del 95 por ciento del impuesto general sobre Tráfico de Empresas por los actos y contratos realizados entre SODIAR y las empresas participantes.

e).—Consideración a las acciones representativas del capital social de SODIAR para cómputo de carteras o índices de Mutualidades, Bancos y Cajas de Ahorro.

f).—A efectos de impuestos de Contribución general sobre la renta de las personas físicas, consideración a las indicadas acciones como si de fondos públicos o de renta variable canjiables se tratase.

Con la concesión de los beneficios indicados se habría hecho posible dotar a esta región de instrumento económico de excepcional importancia y escaso coste social que podrían ser, al mismo tiempo, la imagen de realizaciones similares en otras regiones españolas que reclaman, por su situación, un tratamiento excepcional.

## LLAMAMIENTO DE "LA TABLA"

El grupo universitario de teatro "La Tabla" abre sus puertas a mozos y mozas interesadas en cualquier aspecto del arte escénico. El teléfono al que hay que dirigirse es el 273325. Esperamos que no se malogre esta magnífica oportunidad de hacer teatro y sean muchos los que se apuntan. El arte no puede quedar al margen del hacer universitario.

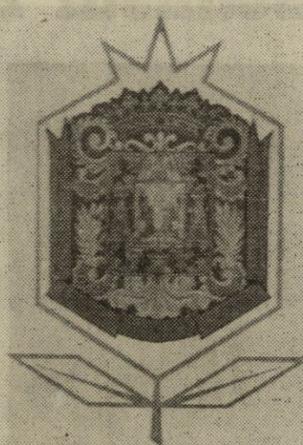
# UNIVERSIDAD, AL DIA

A PARTIR DEL VIERNES

## SE CELEBRARA EN GRANADA LA XII REUNION DE LA SOCIEDAD ESPAÑOLA DE MEDICINA PSICOSOMATICA Y PSICOTERAPIA

- VENDRAN DOSCIENTOS MEDICOS
- SE HAN PRESENTADO 23 PONENCIAS

Del siete al nueve del presente mes, es decir desde pasado mañana, se celebrará en la Facultad de Medicina de la Universidad de Granada, la XII Reunión de la Sociedad Española de Medicina Psicosomática y Psicoterapia.



El secretario del Comité organizador doctor Hernández da más detalles: —La primera sesión comenzará en el aula magna, el día siete, a las doce y media. Los tres temas oficiales de las sesiones son «Psicología y Psicopatología de la Sexualidad», «Sexualidad y trastornos psicopatológicos» y «Terapéutica de los trastornos sexuales». Se desarrollan respectivamente los días viernes, sábado y domingo.

## En el Colegio Nuestra Señora de la Victoria conferencia sobre "El futuro político de Europa"

Hoy, a las diez y media de la noche, en el Colegio Mavor «Nuestra Señora de la Victoria», el catedrático de Historia Contemporánea de la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad de Granada, don Juan Antonio Carrillo, pronunciará una conferencia sobre «El futuro político de Europa», con lo que cerrará el ciclo de intervenciones en torno a «España y Europa» que se ha venido celebrando en este Colegio.

## En el aula magna de la Facultad de Medicina concierto de violín y piano

Esta tarde, a las siete y media, tendrá lugar en el aula magna de la Facultad de Medicina un concierto a cargo de Pedro León (violín) y Ricardo Requejo (piano). La preparación técnica y las altas dotes interpretativas de estos jóvenes artistas es ya conocida dentro y fuera de nuestra Patria. El programa que interpretarán esta tarde está integrado por tres sonatas para violín y piano: la primera, de Manuel Castillo (actual director del Conservatorio de Sevilla); la segunda, de César Franck y la tercera, la Sonata número 3, de Johann Brahms. Este concierto está organizado por la cátedra «Manuel de Falla» como homenaje a la memoria de don Valentín Ruiz-Aznar, en el primer aniversario de su muerte.

—¿Cuántos médicos participarán en esta XII Reunión?

—Unos doscientos venidos de toda España. Entre los que hay que destacar a nivel nacional el profesor Alonso Fernández, el doctor Colodrón, Colominas, Caparrós, La Cruz Tovar, etc.

—¿Y entre los granadinos?

—El profesor Rojas, el profesor Salvatierra, el profesor De la Higuera Rojas y el profesor Macía.

—¿En total cuantas ponencias se presentan?

—Exactamente veintitrés, incluyendo una de tipo jurídico presentada por el abogado fiscal de la Audiencia Territorial de Madrid, don Jesús Vicente Chamorro, quien estudia los problemas jurídicos que plantean las anomalías sexuales y las perturbaciones del comportamiento sexual.

—¿Pero qué es lo esencial de esta reunión?

—Lo fundamental es que todos los temas médicos se traten desde el punto de vista psicopatológico. Por ello, aunque hay buenos y excelentes siquiátras, hay también ginecólogos, urólogos, internistas, etc.

—¿Se piensa publicar el resultado de esta XII Reunión y los trabajos presentados?

—Por supuesto. Todos los años se hace.

Pues muchas gracias doctor Hernández, y tómesele con calma, que por lo que veo, tendrá mucho ajeteo estos días.

JOAQUIN MEJIA

## Dos conferencias de arqueología en la Facultad de Ciencias

El profesor Albert de Lapparent, del «Centre National de la Recherche Scientifique», de Francia, dará dos conferencias en nuestra Universidad, los días 6 y 7 del actual, respectivamente, a las siete de la tarde, en el aula G-2 (primer piso, Sección de Geología), de la nueva Facultad de Ciencias.

La primera de dichas conferencias tendrá por tema «Los dinosaurios de los tiempos cretácicos», y la segunda «Descubrimientos geológicos en Afganistán».

Ambos conferencias están patrocinadas por los Servicios Culturales de la Embajada de Francia y por el Secretariado de Extensión Universitaria de nuestro primer centro docente, así como por la Sección de Geología de la Facultad de Ciencias.

## BOLSA universitaria de trabajo

El Centro "Guía", del Patronato de Obras Docentes del Movimiento, de Granada, en Santa Paula, 23, 2.º, tiene entre sus servicios la Bolsa Universitaria de Trabajo, figurando entre otras demandas las siguientes:

María Rita Pulido Bosch, 18 años, estudiante de Medicina, clases particulares.

Inmaculada Andrade Ortega, 17 años, estudiante de Biológicas, cuidar niños.

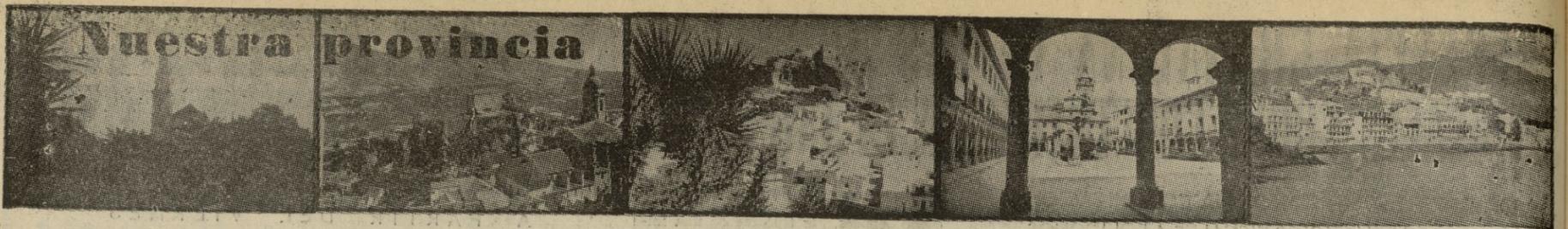
Francisco Sau Sau, 18 años, estudiante de Medicina, oficina o clases.

Concepción Sierra Córcoles, 19 años, estudiante de Medicina, encuestas.

Rafael Parrilla Muñoz, 21 años, estudiante de Medicina, cualquier tipo de trabajo.

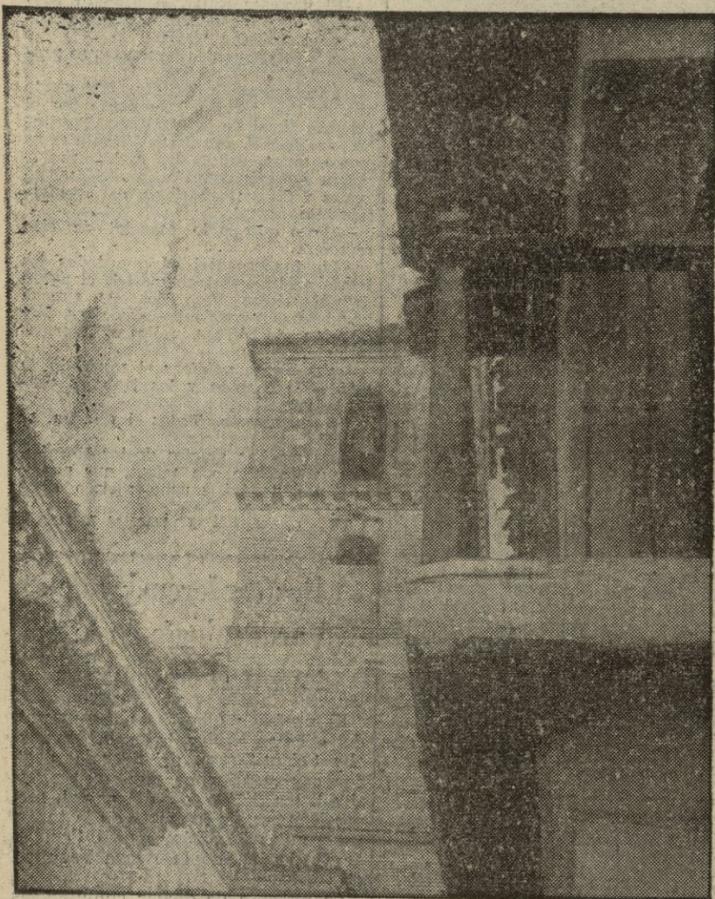
Sacramento Díaz Fernández, 23 años, estudiante de Medicina, cuidar niños.

Los interesados pueden dirigirse a la dirección anterior o llamar al teléfono 279250.



**ANALES DE HOY • PUEBLOS DEL CINTURON**  
 Texto y fotografías de PEDRO SAGRARIO

# DILAR: Un río que tiene derecho a descansar los sábados



La torre de la iglesia, enmarcada en el balcón de Pilatos.

- AUN QUEDAN CARTELES EN LOS DINTELES DE LAS CASAS CON VIVAS A CRISTO REY, AL EJERCITO, ARRIBA ESPAÑA Y AVE MARIA.
- LA MAYOR RESERVA DE CAZA DE CABRA HISPANICA DEL CONTORNO ESTA EN LA "IGLESIA DE LAS MONTESES"

**DILAR** cabalza sobre el río de su nombre, que le da fecundidad y vegetación. El río Dilar no solamente ancha sus aguas en este lugar, sino que aún generoso la distribuye, en diferentes medidas y tiempo por los demás pueblos de la comarca, normalmente con descanso de sábados.

El río Dilar está apegado a un week-end acuático desde los tiempos árabes, porque quien ha dicho que el agua no tiene derecho a descansar.

Como dice Manuel Alcántara, el agua es "una muchacha enamorada que si se la deja quieta se dedica nada más que a ser agua". (Digo yo que no es corta, ni poca, ni pasajera función.) Por eso, el agua sabatina del Dilar se rencuentra consigo misma y se dedica a ser más espejo de paisaje que líquido de riego, más a ser nervio de la comarca, con nacimiento en la Laguna de las Yeguas, que a ser esperanza de vegetación racionalizada.

## DATOS ACTUALES

Superficie del término	83,21 kilómetros cuadrados.
Distancia a Granada	9 kilómetros.
Altitud	800 metros.
Anejos	Sierra (cortijada).
Número de familias	409.
Población de derecho	1.447.
Varones	736.
Hembras	711.

4

### La patriótica

"¡Viva Cristo Rey! ¡Viva el Ejército! ¡Arriba España! y ¡Ave María!", son carteles en cerámica que aún presiden muchos dinteles de las casas dilareñas. Son recuerdos imborrables de tiempos pasados, no tan lejanos como algunos quieren verlo, ni tan anecdóticos como otros afirman.

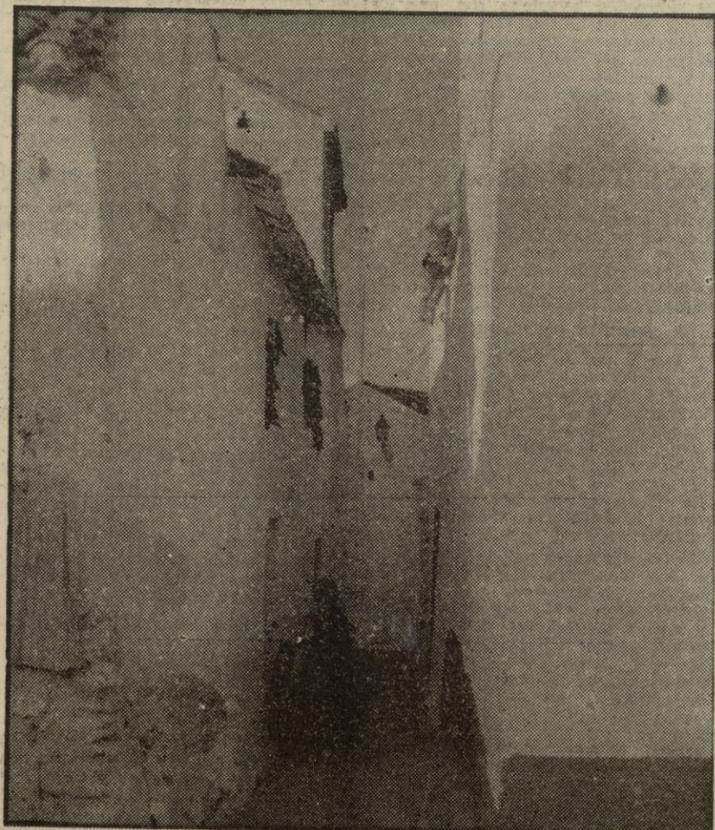
Son ahora gritos de piedra que fueron antes gritos de garganta, cuando "las tensiones psicológicas" como me dice don Eduardo el párroco, Vieja Guardia, consistían en estar encerrado en las chécas, comidos de piojos, esperando el paseo, por el delito de bautizar.

Y los carteles se encuentran por la calle del Señor, que está aledaña a la iglesia parroquial de la Purísima, que data, según documentos fehacientes, de 1623, y se bendijo en 1627. La iglesia de la Purísima tiene en su frontis, junto a las flechas de Fernando (nueve flechas) grabadas en la época, otras más cercanas al zócalo de relativa nueva construcción en la que se aprecia la cruz aspada de San Andrés.

En 1621 la visitó y la tasó Gaviria, y trabajaron en ella los maestros García Hernández, albañil, y Juan Calvo, carpintero.

### "La Iglesia de las Monteses"

Dilar, que tiene en su término municipal más de doscientas hectáreas de Sierra Nevada, es abundante en la cabaña de cabra montés, que mueve a afición tan fina como prohibitiva. Aquí hay una importante reserva de la especie, que tiene categoría de



El callejón de El Duende. Una historia de amor disfrazada de personaje de otros mundos. El amor se sublima en la intimidad y en la prudencia.

## ANALES DE GRANADA



### IV

#### DESCRIPCION

"A la parte oriental de Granada, dos leguas de ella, en eminente sitio, entre frescas arboledas, sirviendo de tapete a la nevada sierra, señoreando la espaciosa vega, está el Lugar de Dilar bañado del río que su nombre toma.

Alcanza buen territorio, con buena cria de la seda, regalada de caza, frutas y extremadas uvas para invierno; habitado para ochenta vecinos en una parroquia, diócesis de Granada, fundación de mahometanos, gobernada por alcaldes ordinarios, regidores añales y Alcaldes de la Hermandad, jurisdicción de Granada y su corregimiento".

#### 1484. BATALLA Y TALA

"... taláronse los lugares de Atura y Gójar y pasando nuestros escuadrones cerca de la Sierra Nevada, talaron el castillo y lugar de Dilar y allí se peleó valerosamente con los moros y fueron muchos muertos de ambas partes siendo nuestro daño no tanto según los autores alegados".

#### RIO DILAR DE LOS FAMOSOS Y CRISTALINOS RIOS DE GRANADA Y SU AGRADABLE VEGA

"Sácansele cuatro copiosas acequias para sustento de molinos, para riego de huertas y heredades, para que Maracena se consuele en años secos, se fructifique la vega que atravesándola en culebreados retornos, recogiendo las aguas del Dauro, y del Beiro, Monachil y Dilar se emboscan en el Soto de Roma, no desechando las aguas del Cubillas en este distado bosque".

"De los mismos peñascos de río, más al mediodía, se desatan líquidas corrientes a engrandecer si a humilde manantial de la fuente de Dilar de quien toma el nombre la población de Dilar, faldas de la sierra y recogiendo cristales de pequenuelo arroyuelo se ostenta rápida corriente, tan manirroto que por no ser menos caudal que los ya referidos, si en cortos límites repartidos en brazos por la una y otra parte, refrigera y fertiliza campos deliciosos de la granadina vega, dando de beber por la parte del mediodía a los lugares de Dilar...".

nacional. La capra hispánica se cita en los aquelarres diurnos que se celebran en ausencia de cazadores en el lugar denominado de Los Alayos, de ahí que el pico más alto se constituye en cita de la cabra, por lo cual, los dilareños y los aficionados al deporte de esta especie, llamen al lugar "La Iglesia de las Monteses", que por otra parte se remonta a más de mil quinientos metros de altitud. Ya les digo que hay mucha afición a la caza, pero las circunstancias legales impiden el sano deporte de la cinegética desde el año 1966, por lo que los machos, que son los únicos que podían cazar, viven ahora su vida con apa-

cible tranquilidad. Así cualquiera, es la verdad.

(Nota gastronómica: antes, cuando se cazaba una hispánica, se comía al ajillo con delicadeza, decoro y fruición.)

#### El duende de los amores

Un callejón: de El Duende. Según cuentan las historias de los personajes locales, aparecía en tiempos un fantasma que ahuyentaba a los medrosos en el siglo pasado. Parece ser que el "Duende de Dilar", que tuvo sus imitadores en otras localidades, se aprovechaba del temor natural a lo desconocido para ejercer de amor. (El amor alcanza expresión sublime cuando se rodea de ciertos misterios y no pocas precauciones.)

La cuestión es que un día el Duende desapareció sin dar explicaciones, pero dejó su impronta metafísica en las paredes del callejón, que desde entonces se le llama, en honor a la misteriosa figura y el amoroso personaje, "Callejón de El Duende".

(En verdad que a la caída de la tarde el callejón tiene como un halo que oculta vivamente noches de amor profundamente sentidas, aún disfrazadas de seres de otros mundos.) (Mientras, la sábana espera sudario de una silla.)

#### El balcón de Pilatos

Algo que sorprende en Dilar es el balcón de Pilatos, llamado así no se sabe bien cómo. Hay quien dice que porque se parecería al balcón que usó realmente el personaje. Tesis no excesivamente apejada, al parecer, a lo que conocemos por la Historia. Pero, en fin, el nombre no le quita ni belleza ni belleza, porque es como una avanzada urbana.

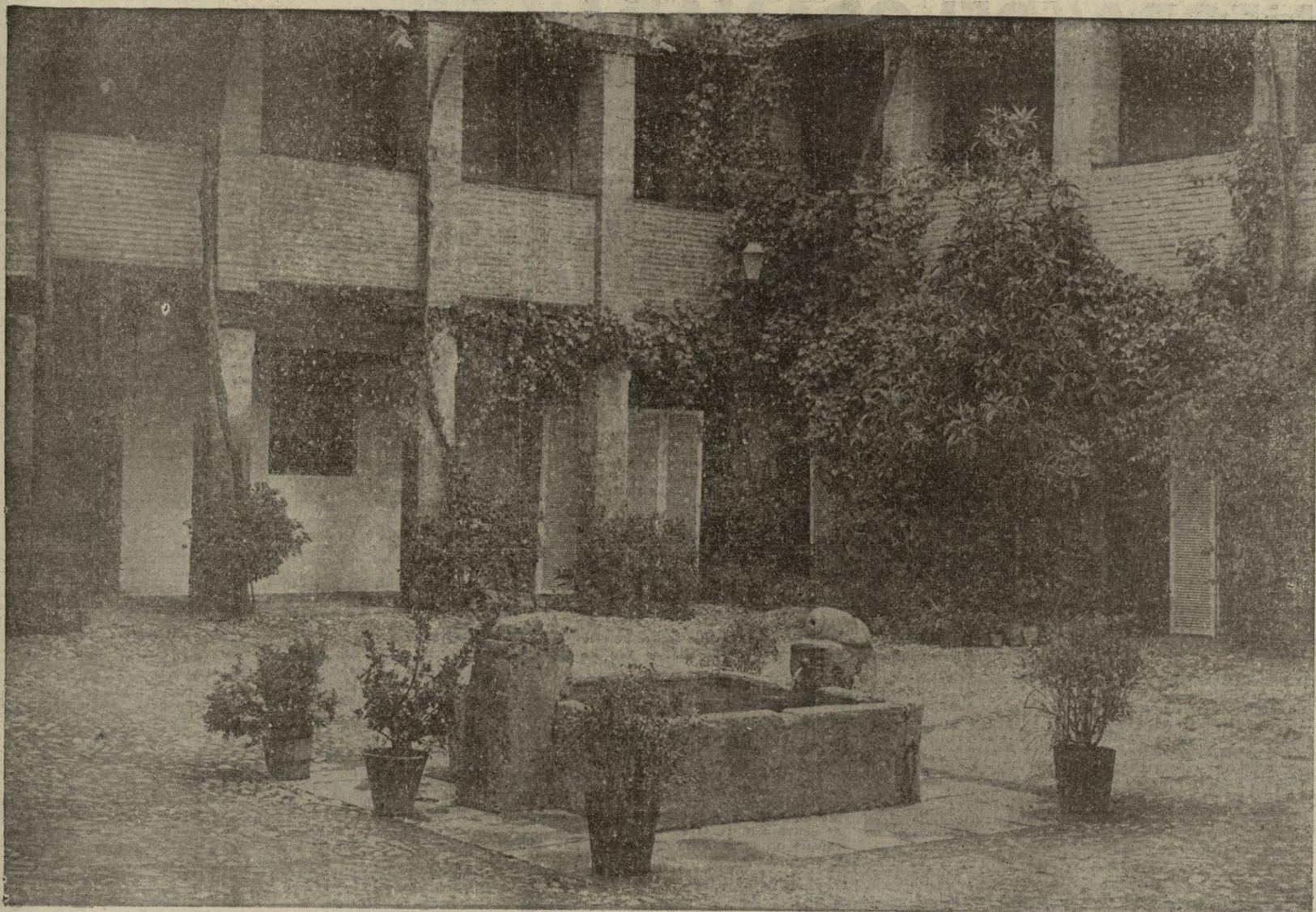
Es un balcón con pretensiones, o un balcón espía, o un balcón con dos ojos, porque hace esquina y domina la vista de las dos calles. Por un lado, la iglesia, por otro la calle del Señor. El balcón deja entrever por sus abiertas ventanas la figura sugestiva y apetitosa de jamones en curatipo de los buenos puros alemanes que los emigrantes traen aquí cuando los regresos de vacaciones.

Dilar se deja presidir por Sierra Nevada, esa mole vieja y cansada que aún sigue siendo, como ya dije, "algo más que un totem" y que conoce la historia de la aparición y de los milagros de la Virgen de las Nieves. Pero de eso les hablaré en otro momento.

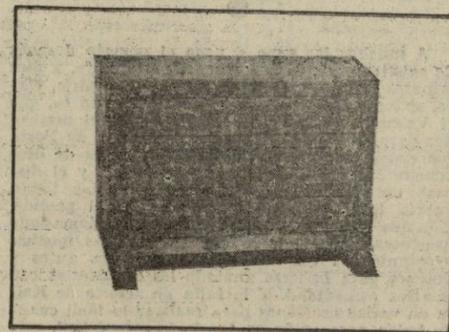
(Continuará.)

# CORRAL DEL CARBON

"Edificio árabe del siglo XIII, único en su genero que se conserva en España.. Estaba destinado a depósito de mercancías y albergue de artesanos y mercaderes"



Le recordamos que el Corral del Carbón no es solamente un monumento artístico, orgullo de España, sino también una **TIENDA DE GRAN CATEGORIA**, que estamos seguros se convertirá en su lugar preferido a la hora de elegir **REGALOS** o **DECORAR SU HOGAR**.



Recuerde que Artespaña le puede ayudar a confeccionar su lista de bodas.

## REGALE ARTESANIA DE CALIDAD

# Quiles y Castellanos, convocados en Madrid por Kubala

## TEMAS

José Luis Codina

### K.O. A LA "LEYENDA NEGRA" DEL GRANADA



PEDIA en mi comentario del domingo que el Granada, al menos, exhibiera en el "Luis Casanova" maneras de un verdadero equipo de fútbol. Que el descanso habido con motivo del partido internacional frente a Alemania en Stuttgart hubiera servido a Joseito para dar algunos retoques al estilo de juego y esos progresos pudieran comprobarse en ocasión tan señalada como ésta, cuando todo el país veía el encuentro a través de la pequeña pantalla. También señalábamos que la empresa no iba a ser nada fácil porque se iba al campo del "líder", que no había cedido un solo punto en los partidos anteriores que jugó en su feudo. Y, además, el Granada podía salir algo acomplejado por las circunstancias de todos conocidos y que por fortuna parecen olvidadas por completo o camino de ello. En ese sentido, el encuentro del domingo debe significar un gigantesco paso adelante.

He de proclamar que la actuación del Granada me satisfizo. Y conste que no influye en mi ánimo el positivo conquistado, con ser muy importante para la marcha y moral del equipo de cara a los próximos compromisos ligueros. Si hubiera perdido no cambiaría un ápice mi criterio porque lo fundamental es que el cuadro rojiblanco se desenvolvió con hechuras y serenidad, sabiendo en todo momento contener la avalancha valencianista, que si no inspirada, demostró con largueza la buena condición física de sus hombres y que el liderato que continúan ostentando no es fruto de la casualidad. El Granada bloqueó bien a su rival en todas las zonas del campo y si en ocasiones se vio desbordado por la calidad del oponente, nunca perdió la compostura y supo hacerse con celeridad para verse agobiado en demasía.

A muchos les supo a poco el empate después de saborear por unos momentos el triunfo, a diez minutos del final. Hubiera sido muy distinto, claro, si los goles se producen al revés, esto es, que el Valencia se hubiera adelantado en el marcador para igualar al Granada. El remate de Porta fue crucial porque en aquellos momentos de desencanto valencianista un segundo gol, y el disparo de Enrique mereció serlo de todas todas, habría terminado prácticamente con el partido. Estamos de acuerdo pero no seamos demasiado exigentes. Hay que recordar también las muchas oportunidades que disfrutó el Valencia antes y después para haberse anotado los dos puntos con relativa comodidad. Y la falta de acierto de Keita en varias ocasiones para realizar lo más difícil, esto es, desmarcarse y recibir el balón sin ningún adversario que pudiera obstaculizarle de cara al gol.

Todo es según el color del cristal que se mire. Los seguidores del Valencia estiman que su equi-

po mereció ganar y con amplitud. Es razonable. Porque aún reconociendo los méritos rojiblancos, que nadie los niega, incluida la crítica de la capital del Turia, el dominio correspondió en un elevado tanto por ciento al equipo de Di Stéfano. Y las ocasiones del gol, que culminaron con la de Claramunt a dos minutos del final o aquella de Keita en que terminó entrando de mala manera a Izcoa en una reacción instintiva de desesperación porque se cumplía el tiempo reglamentario y ahí se acababa el partido. Pero el fútbol es así y así hay que aceptarlo. Juego y oportunidades tuvo el Valencia. El Granada hizo un buen partido desde cualquier ángulo que se mire, valorando la diferencia que debe existir y de hecho existe entre uno y otro equipo. Y los méritos acumulados por los rojiblancos también dan paso con entera justicia a la igualada final que campeó en el marcador.

Dice Joseito que en la noche del domingo se ganaron varias batallas y uno está de completo acuerdo, por una vez y sin que sirva de precedente, con el técnico rojiblanco. El punto es valiosísimo pero había temor por la forma en que se desarrollara el juego en el plano deportivo. Los buenos oficios de don Manuel Prieto se vieron reflejados en el terreno de juego, como deseábamos el domingo, a través de un partido limpio de principio a fin, con algunas cosillas, poquisimas, normales en cualquier encuentro y que tuvieron por protagonistas a los jugadores del Valencia, como la jugada resañada de Keita o las continuas e infundadas protestas de Claramunt al árbitro. Poca cosa, desde luego. El Granada dejó estela de ser un equipo tan limpio como el más afamado detergente, con mención especial para Aguirre Suárez y Fernández, en quienes convergían todas las miradas de la afición española, que pudo comprobar cómo no son, al menos el domingo no lo fueron, esos "gigantescos tragapepes" que la "leyenda negra" del Granada se había encargado de difundir con sospechosa generosidad.

Insistimos en que el equipo tuvo buen son y jugó su baza ordenadamente, sin complejos de ninguna clase. Había curiosidad por ver a Lorenzo y el exvallisoletano salvó satisfactoriamente la prueba dejando entrever que puede ser un aténico refuerzo. Lo que más nos gustó de su juego, dentro de las dificultades que tenía el partido para la avanzadilla, fue la rapidez en pasar el balón al compañero y desmarcarse en verticalidad al marco para continuar la jugada. Estamos acostumbrados al pase por la cara del defensa y quedar estático, con lo cual no se profundiza nunca y Lorenzo pisó el área siempre con decisión y peligrosidad. Habrá que esperar porque lo mismo que no nos gusta juzgar con severidad a cualquier jugador en el partido de su presentación, tampoco somos amigos de echar las campanas al vuelo a las primeras de cambio. Pero Lorenzo demostró cualidades de excelente futbolista. ¡Ah! Y es español por los cuatro costados.

● MAÑANA, GRANADA - LINARES, DE LA "COPA ANDALUCIA"

● ESTA NOCHE CELEBRARA REUNION LA JUNTA DIRECTIVA

AYER se celebró el primer entrenamiento de la plantilla rojiblanca tras su empate en Valencia. La sesión, que tuvo lugar en la explanada de acceso al campo, comenzó a las once y algunos minutos. Se instaló el clásico circuito de los martes, en el que cada jugador debe realizar una serie de saltos, ejercicios de habilidad, con y sin balón, ejercicios con pesos y otros con balones medicinales.

Como dato anecdótico conviene reseñar que mientras cada jugador recorría el circuito, el resto de la plantilla realizaba una tabla de ejercicios gimnásticos, a las órdenes de Jaén, que apunta buenas maneras como preparador.

Al terminar todos los jugadores el recorrido ya reseñado, la mayoría marchó a la caseta, mientras en la explanada quedaban once hombres que participaron en un partidillo. Jugaron por un lado, Castellanos, Pla, Martín, Dueñas, Toni y Nito; por el otro, Santi, Navarro, Cabral, Moreno, Píou y, alguna que otra jugada, Joseito.

El trabajo se dio por terminado hacia la una y media, aproximadamente.

#### Enfermería

En la enfermería de Los Cármenes ha habido un nuevo "paciente". Se trata de Fernández, que ha regresado de Valencia con una contusión en la rodilla, que se confía carezca de mayor importancia.

Oliveros continúa pendiente de que los doctores le concedan el alta. Echeopar, por su parte, conoce la satisfacción de volver a encontrarse en plena forma (ayer, martes, entrenó a fondo con el resto de sus compañeros), y Porta y Montero Castillo descansaron, aunque sólo en concepto de no fatigarlos demasiado tras el tren de juego con que actuaron el domingo en el "Luis Casanova".

#### Castellanos y Quiles, a la selección

A media mañana se recibió en la secretaría del club un telegrama del seleccionador nacional, convocando a Castellanos y Quiles, para el miércoles próximo, día 12, en Madrid, en el hotel Sace, donde deberán encontrarse a mediodía para quedar incorporados a la preselección, con vistas al choque con Holanda, previsto para el día 19.

Nos pusimos al habla en seguida con los dos pupilos de Joseito para conocer su reacción ante la llamada.

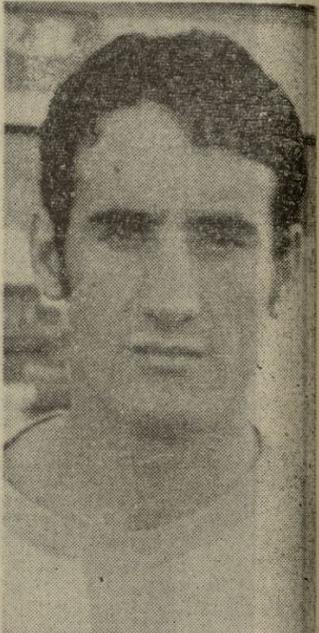
—No salgo de mi sorpresa—nos dijo Castellanos—. No esperaba que se fijaran en mí, y mucho menos teniendo en cuenta que, prácticamente, hasta hace dos partidos he estado totalmente apartado de la titularidad por razones de mi servicio mili-

grazco infinito a Kubala que me llame.

A Quiles, lógicamente y tras su brillante actuación en Tenerife con los Sub - 23, ya le sorprendió menos el telegrama convocándole.

—Hombre, no es que estuviera seguro de que iba a ocurrir, pero siempre uno siente un gusanillo por dentro que es como si le advirtiera. Lo que pasa es que uno no se lo dice a nadie por si luego las cosas no suceden como se esperan.

—¿Crees que tendrás posibilidades de superar el partidillo y ser llama-



do definitivamente para el diecinueve?

—Yo voy a poner de mi parte todo lo que esté a mi alcance e incluso más. Estas ocasiones hay que aprovecharlas, porque de no ser así, de no responder uno en la medida que esperan, a lo mejor ya quién sabe si se presenta más adelante otra oportunidad. Pero estoy muy contento.

Los dos jugadores estarán en Madrid el miércoles próximo, jugarán el partidillo preparatorio el día siguiente, jueves, y en la noche regresarán a Granada, a esperar la decisión del seleccionador. De momento, para Castellanos y para Quiles, y por supuesto para el club, ya es un motivo de satisfacción que dos hombres de la plantilla de Los Cármenes hayan sido llamados.

#### Mañana, el Linares en la Copa Andalucía

A las cuatro y media de la tarde de mañana, jueves, en Los Cármenes, partido de la Copa Andalucía, esta vez con el Linares como adversario. La buena marcha del Linares en el torneo ligero, sus victorias en el "Sánchez Pizjuán" y el domingo último frente al Orense, es innegable que han de imprimir una moral más que alentada al equipo linaresense, que no vendrá dispuesto a ser presa fácil para los suplentes del Granada.

Al término del entrenamiento de hoy, Joseito dará a conocer los nombres de los seleccionados para esta confrontación, que permitirá al técnico del Granada ver, una vez más, en pleno funcionamiento algunos de sus hombres que todavía siguen a medio tono de capacidad, así como observar el grado de recuperación en que se encuentran algunos que estuvieron hasta hace poco.

#### Hoy, reunión de la directiva

A las ocho y media de esta noche, como semanalmente en plena temporada, se reunirá la directiva del Granada. De momento, ningún asunto de especial interés deportivo en el orden del día a examinar. Todos de índole administrativa.

En Recogidas, 35, donde se nos confirmaba ayer a primera hora de la noche que se seguía sin noticias referentes a los jugadores que se esperan, se nos informó de que la directiva del Zaidín ha invitado a la directiva del Granada al acto inaugural de su nuevo local social; acto al que han prometido su asistencia los rectores del primer club granadino, caso de que para entonces hubiera finalizado la reunión.

Antonio SOMOZA

# IZCOA, IRONICO: ASI CAMINA EL GRANADA

## "SI ME MARCARON EL GOL ES QUE FALLE"

● "MARCAR UN TANTO NO DISGUSTA A NINGUN JUGADOR", comenta Jaén

● "TALISMAN" SANTI: "ME ESTAN SALIENDO BIEN LAS COSAS"

CUARENTA y ocho horas después, cuando el Valencia - Granada es ya historia —la más reciente y prometedora historia rojiblanca—, hemos querido conocer la impresión de los hombres —tres y uno, respectivamente—, a los que se debió el resultado final, el empate a un gol en el marcador del Luis Casanova.

Y cada uno —Santi, Lorenzo y Jaén, por un lado, que elaboraron y consumaron la jugada del gol granadino; e Izcoa, que vio su puerta batida por Quino—, recuerdan así lo sucedido.

"Fue una jugada bonita",  
(Santi)

Santi se ríe cuando le pregunto si va a ser la tabla de salvación del equipo en los momentos de apuro.

—No, nada de eso. Lo que ocurre son cosas del fútbol. Que las cosas me están saliendo bien y ya está. Ojalá que continúen saliéndome igual en el futuro.

—¿Cuándo iniciaste la jugada pensabas que culminaría en gol?

—Yo la comencé con la mejor buena fe que pueda alguien imaginarse. Y la jugada, aparte del gol que ya le dio la mayor importancia, creo que resultó una jugada bonita. Me vino Adorno, esquivé a Sol, y a Anibal, haciendo un amago como para pasar



uno que no les estimara debidamente. —¿Más "leña" o menos que en la Segunda?

—Muchísimo menos. Más controlado el balón, te dejan jugarlo, proceden con más técnica todos. En fin que resulta todo mejor y desde luego con menos "leña" que en Segunda.

"Ojalá que siga la racha"  
(Jaén)

Hace dos temporadas Jaén marcó un gol al Málaga en Los Cármenes. Este año ha logrado el gol del "Luis Casanova".

—¿Cómo fue la intervención que consumó el tanto?

—Bueno, según recuerdo, fue una pelota que cogió Santi en la parte izquierda; se fue hacia adelante, dribló a dos o tres jugadores, centró al segundo palo, la pelota le pasó alto a Barrachina y fue a poder de Lorenzo. Entonces Lorenzo vio que entraba Quiles, aunque iba marcado por Sol, se la dio, y en el momento de chutar, de rebote, me vino a mí, y entonces yo, conforme me llegó el balón, chuté y marqué.

—¿Supuso algo especial este gol?

—Pues, sí. Y por tres razones. La primera porque le daba la victoria en aquel momento al Granada; la segunda, porque el gol lo marcaba yo, que eso no le disgusta a ningún jugador; y la tercera, porque estaban televisando el partido y lo vio todo el mundo empezando por mis padres, mi mujer y mis amigos.

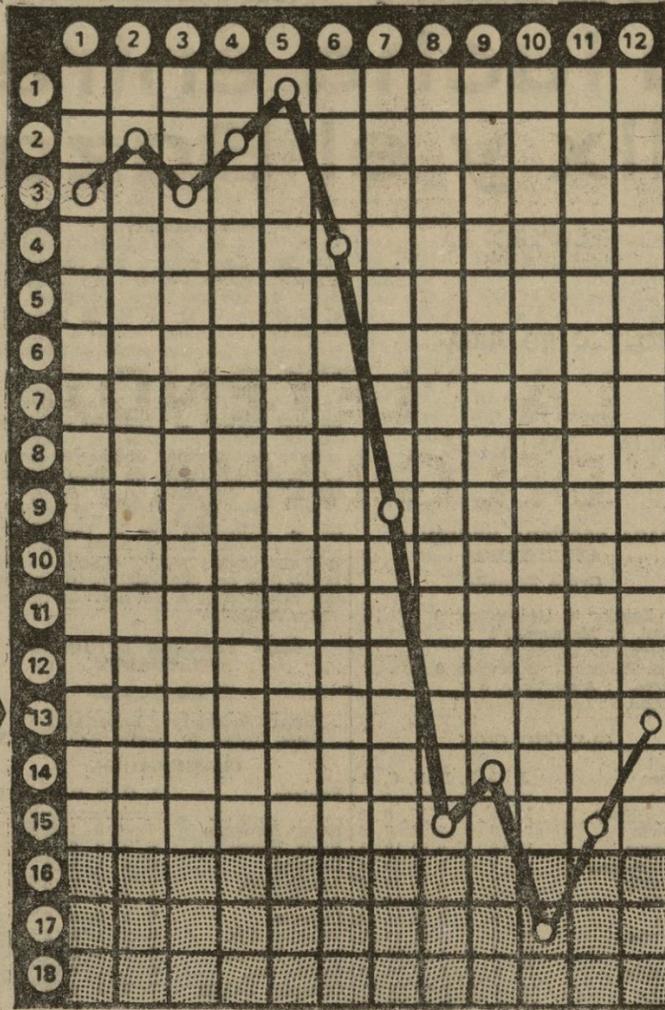
"Si me metieron el gol es que fallé" (Izcoa)

El buen guardameta granadino también nos resumió su impresión del encuentro.

—Un partido como ese se ve muy intranquilo desde la portería. Pero mi defensa, como creo que lo vería toda España, hizo un gran encuentro, o sea, que apenas me dio en realidad motivos de preocupación.

—¿Cómo encontró al Valencia?

—Técnicamente mejor incluso de



Parece que el Granada ha iniciado un buen tramo en su caminar por esta competición de Liga. Fue con el partido ganado al Atlético de Madrid donde empezó de nuevo la ascensión, que se ha visto aumentada por este inesperado para unos, y muy bien recibido por todos, empate en Valencia. Buen campo el Luis Casanova, sí, señor. Y seguimos adelante... y subiendo que es lo bueno. A la jornada doce, en el puesto trece. Que se chinchen los supersticiosos que no va a pasar nada.



como me lo esperaba, aunque adelante con menos furia de la que creía que iban a jugar.

—¿Qué tal impresión le causó Keita?

—Bueno, pues como todos los delanteros. Indiscutiblemente es una figura, y como todas las figuras, tie-

nen unas tardes mejores que otras. El otro día no la tuvo por el marcaje a que le sometimos. Y porque tampoco luchó demasiado, creo yo.



—¿Falló al recoger el balón que originó el gol del Valencia?

—Si me metieron el gol es que fallé. Mi misión es que no me metan goles. Es el problema de los porteros y es lo que pasa.

—¿Cómo fue la jugada?

—Antón penetró hasta adentro y le salió bien la cosa tal como lo hizo, aunque lo lógico es que Antón hubiera centrado, pero un poco más suave, para que hubiesen rematado los delanteros. Le dio muy fuerte a la pelota, y justo, justo, tuve yo tiempo para tocarla, aunque sin poder desviarla lo suficiente como para que fuera a córner. Luego, en seguida, ellos tuvieron suerte en el rechace que hubo.

—¿Fallo Izcoa?

—Ya dije una vez que aunque cometa un fallo no lo diré. No voy a echar piedras a mi tejado. Veo lo que hacen los demás y es lo que he resuelto hacer yo también. Así que no me siento culpable.

—¿Lo absolvemos?

JUAN BUSTOS

BUSTOS

### SORIASPORT

**G-OIL COMPANY**

EN QUIEBRA:  
SE NECESITAN  
REMATADORES

Sorie

CONSECUENCIAS DE LA CRISIS DEL PETROLEO

a Fallo, vi a Lorenzo solo, le pasé, tiró, rechazó y Jaén marcó. Eso fue todo.

—¿Qué tal la defensa valencianista?

—Buena. Tiene gente que sabe lo que hace, que impone atrás, y además cuando los ves jugar comprendes por qué son internacionales. En la defensa, como en todo, el Valencia es un gran equipo.

—¿Durante el tiempo que estuvo en el banquillo le gustó como iba el Granada?

—Sí. Nosotros aguantamos muy bien a los hombres - clave del Valencia, les jugamos de tú a tú, e incluso tuvimos más oportunidades de marcar que la del gol.

"Tuve un pequeño hueco para marcar" (Lorenzo)

El exvallisoletano superó con brillantez su "bautismo de juego" en la Primera División. Y así nos contó la jugada del gol y la participación que en ella tuvo.

—Cuando yo recibí el balón de Santi, vi que podía tirar a gol, pero arriesgando mucho, porque el hueco que tenía era muy pequeño. Era tan pequeño que preferí echar el balón atrás. Vi a Quiles venía con otro jugador, sacaron el balón, luego recogió Jaén y marcó.

—¿Contento del debut?

—Estoy muy contento, porque creo que las cosas no me rodaron mal para ser la primera vez.

—¿Mucha diferencia entre un Valencia y los grandes de la Segunda División?

—Hay diferencia en los hombres, y, claro, la hay también en el conjunto del equipo. Pero no crean que es demasiada. En Segunda División hay equipos que sorprenderían a más de

## BREVISIMO

● Todo lo que este mes de diciembre tiene, o va a tener, de desagradable en muchos aspectos del diario vivir, y por circunstancias que son de dominio y conocimiento general, lo va a tener, sin duda, de agradable el mes de la Navidad para el Granada. A poco que las cosas rueden como deben rodar y todos deseamos que rueden.

● Los cuatro partidos que al Granada aguardan en este mes de diciembre, van a suponer, ya lo verán ustedes, otras tantas oportunidades para que el equipo de Joseito mejore rotundamente sus posiciones y vuelva a ser el que fue al principio de la Liga.

● Las Palmas y el Racing de Santander, serán los visitantes de Los Cármenes en las dos jornadas de este mes en que el Granada juega en casa. El Elche y el Celta, los adversarios que recibirán al cuadro de Joseito cuando éste juegue fuera.

● Entre estos equipos hay, hasta ahora, un "colista", el Elche; otro, de momento, a un punto del Granada, el Racing; y tercero, el Celta, de lo más irregular en su marcha por la Liga de los dieciocho.

● Como puede observarse, ninguno de los cuatro adversarios —sobre el papel, por lo menos—, presentan, en principio, una marcada dificultad. Así que, con un poco de suerte, y haciendo salir a jugar a Santi en el momento preciso, marcador favorable y a otra cosa.

● El día de las uvas —si es que este año pueden tomarse, que eso todavía está por ver—, el Granada puede contar con cinco o seis puntos más de los que tiene ahora mismo y quién sabe si hasta con un positivo. Todo dependerá del buen trabajo de Joseito y de sus jugadores, que seguro no defraudarán a los aficionados.

● Y esto aunque se parece al cuento de la lechera, no lo es, palabra. Que es solo cuestión de proponérselo y de plantar algún diente de ajo más, si hace falta.

● Está visto que la fama de dureza del Granada no va a desaparecer del ánimo de la afición valencianista, y de alguno de sus informadores, pase lo que pase, juegue quien juegue y sea cual sea el resultado definitivo del marcador. Porque hasta a la actuación de los rojiblancos el domingo en el "Luis Casanova" se le ha querido sacar punta, aunque predomina el criterio sensato.

● Y digo "hasta a la actuación, etc. etc.", porque nadie pudo poner un sólo pero a la corrección del proceder de los jugadores del equipo de Los Cármenes, que resistieron impávidos y sin descomponerse el aluvión de improperios que les llovió desde todos los puntos del campo apenas hicieron su aparición en el terreno.

● Echecopar está restablecido. Y su reaparición, de no surgir retroceso alguno en su recuperación, no se hará esperar. El domingo frente a la U. D. Las Palmas, el interior rojiblanco hará su primera salida tras esta ausencia impuesta por lesión.

● He oído decir que Joseito, en el "Luis Casanova", antes de enfundar en la camiseta número ocho a Lorenzo, le preguntó a Montero si no le importaba a él que el nuevo jugador saliera con el número usado anteriormente por el sudamericano. Montero dijo que le daba lo mismo.

● Que no es que dijera que le daba igual ocho que ochenta.

● Más de uno, el domingo, al ver a Izcoa en el suelo, a causa de la entrada de Keita, se tranquilizó automáticamente al pensar que, por suerte, estaba ya Nito restablecido, y en el banquillo para lo que hiciera falta.

● Si las restricciones de petróleo se hacen más patentes aún, y los transportes —terrestres, aéreos y marítimos—, padecen las consecuencias, los jugadores que el Granada espera de Sudamérica me parece que van a venir nadando.

# FOOTBALL Modesto FOOTBALL

## Sigue la lucha entre el Guadix y el Baza

- EN EL GRUPO SEGUNDO RECUPERO LA CABEZA EL PINOS PUENTE
- EXPULSION DEL PORTERO Y OTRO JUGADOR DEL PURULLENA
- EN JUVENILES, VANDALIA - SANTA FE FINALIZO CON EMPATE

### LIGA SEGUNDA REGIONAL AFICIONADOS

**Grupo Primero**  
 Polideportivo Baza, 3; Acoi Mireosa, 6  
 Deportivo Zaidin, 2; Santa Fe, 1  
 Zaidin F. C., 1; Monachil, 1  
 Iznalloz, 2; Celtic, 2  
 La Paz, 4; Purullena, 3  
 La Zubia, 1; Baza, 2  
 Huéstor Vega, 3; Guadix, 4

#### CLASIFICACION

Equipos	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Guadix	12	11	1	0	40	8	23
Baza OJE	12	9	2	1	44	11	20
D. La Paz	12	8	2	2	27	20	18
Huéstor Vega	12	7	2	3	25	13	16
C. D. Zaidin	12	6	2	4	23	20	14
Polid. Baza	12	5	2	5	27	30	12
Acoi Mireosa	12	3	5	4	23	24	11
Zaidin C. F.	12	3	4	5	21	26	10
Monachil	12	4	1	7	23	18	9
Iznalloz	12	4	1	7	18	25	9
Purullena	12	4	8	8	22	33	8
La Zubia	12	3	2	7	9	20	8
Santa Fe	12	2	1	9	20	29	5
Celtic	12	0	5	7	11	15	5

### LIGA SEGUNDA REGIONAL AFICIONADOS

**Grupo Segundo**  
 At. Zaidin, 0; Recreativo, 0  
 Padul, 0; Maracena, 1  
 Imperio, 0; Vandalia, 0  
 Pinos Puente, 2; Dinámico, 0  
 Atarfe, 1; Almuñécar, 0  
 Arenas, 2; La Herradura, 1

#### CLASIFICACION

Equipos	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Pinos Puente	11	5	6	0	17	8	16
Vandalia	11	6	3	2	24	7	15
Maracena	11	6	3	2	29	18	15
La Herradura	12	7	0	5	24	19	14
At. Zaidin	11	5	2	4	15	10	12
Imperio	11	3	6	2	14	10	12
Atarfe	11	3	6	2	16	15	12
Celulosas	11	5	1	5	21	19	11
Padul	11	4	3	4	22	20	11
Recreativo	11	2	6	3	17	16	10
Arenas	11	4	2	5	19	18	10
Almuñécar	11	2	2	7	12	17	6
Dinámico	11	0	0	11	7	59	0

Cada vez se perfila con más claridad lo que promete constituir un duelo de poder a poder entre dos grandes equipos máximos aspirantes al título liguero. Nos estamos refiriendo al actual "líder", el Guadix y su implacable rival que lucha desesperadamente por darle alcance, el Baza, segundo de la "tabla" y a tres puntos de los accionados. Hasta la fecha el Guadix continúa su impecable campaña sin el menor desfallecimiento, pero resulta poco menos que imposible que mantenga este difícil récord de imbatibilidad a lo largo del torneo. Mientras llega ese momento el Guadix sigue arañando puntos o apuntándose el triunfo fuera de su terreno, como el pasado domingo, en un terreno poco propicio como es el campo del Huéstor Vega donde le aguardaba un equipo dispuesto a romper la racha de imbatibilidad.

Tampoco se fue de vacío el Baza en su salida a La Zubia donde obtuvo un nítido triunfo, haciendo bueno el pronóstico de la potencialidad que separa a una y otra plantilla.

Así las cosas, todo igual que la jornada anterior, en la que los primeros clasificados mantienen sus posiciones, algo distanciado del Deportivo La Paz y Huéstor Vega. Salvo estos dos equipos, las separaciones con el resto de los equipos empiezan a ser más sustanciales.

El Deportivo La Paz ha salido beneficiado de la derrota del Huéstor Vega, reemplazando a éste a la tercera plaza. No fue una victoria cómoda, la del Deportivo La Paz, que llegó a estar detrás en el marcador con el modesto Purullena, pero al final supo sacar provecho de las dos expulsiones del equipo visitante, entre ellas la del portero, que abandonó el terreno de juego, al parecer por insultos al árbitro.

El choque entre Polideportivo Baza y Acoi terminó con un extraño resultado de seis a tres a favor del Acoi Mireosa. Tanto este equipo como el que salió derrotado, Polideportivo Baza, vienen realizando una buena campaña.

Me ha agradado mucho el Monachil, equipo que vi en acción el pasado domingo en el terreno del Zaidin F. C. que igualmente realizó un buen encuentro. Durante la mayor parte se adelantó en el marcador el Monachil hasta segundos antes de finalizar el partido, en que el Zaidin logró la igualdad. Si no como juego de conjunto se vieron en este choque grandes individualidades en uno y otro conjunto, y de una manera especial por el bando de Monachil, el extremo izquierdo y delantero centro, con gran porvenir.

Sigue su marcha ascendente el Deportivo Zaidin. Volvió a sumar dos nuevos puntos. No le dio facilidades su rival, el Santa Fe, que mantuvo el empate hasta el tanto de la victoria, que vino a raíz de un penalti con que fueron sancionados. Hay que registrar como nota más destacada, al margen del resultado, la expulsión de dos jugadores del Santa Fe, al parecer por insultos al árbitro. Empieza a perder fuerza el Iznalloz, tras unos esperanzadores comienzos de torneo. El empate del domingo en su terreno frente al "colista" no puede calificarse de otro modo.

Para no perder el costumbre de las jornadas anteriores, en que se vienen sucediendo cambios en el mando del grupo, nuevamente se produce el relevo al tomar el Pinos Puente la cabeza de la tabla, tras el empate del equipo del Vandalia en Albolote. No ha sido suficiente la conquista de un punto, aún siendo buen resultado fuera de su terreno, para que el Vandalia se vea relegado a un segundo puesto, que tal como marchan las cosas en este grupo nada quiere decir, dada la fuerte pugna e igualdad de fuerzas que mantiene un numeroso grupo de equipos, todos ellos con posibilidades máximas de aspirar a la primera plaza en disputa.

Por ejemplo, el Maracena que parecía haber perdido contacto con el grupo de cabeza, le ha bastado vencer al Padul en su terreno para quedar a un punto del actual "líder". Otro de este grupo, La Herradura, a pesar de haber sido derrotado el pasado domingo en Armilla, puede en la semana próxima recuperar su desventaja con vencer en su terreno y que el "líder" al jugar fuera pierda su situación actual de privilegio.

De nuevo cuando parecía haber encontrado su línea de regularidad el At. Zaidin ha vuelto a pinchar al perder un punto en su terreno frente al Recreativo, que hasta ahora viene realizando una campaña muy discreta. El Atarfe sigue en su línea de gran regularidad, lo que no deja de ser una virtud y si bien se encuentra algo descolgado de cabeza, igualmente está situado en una zona templada al abrigo de los puestos comprometidos de la "cola".

### LIGA TERCERA REGIONAL AFICIONADOS

#### Grupo Primero

U. D. Barcelona, 3; B. Cruz Blanca, 4  
 Júpiter, 3; At. Granadino, 0  
 Norte, 1; Sacromonte, 1  
 Chana, 3; Albaicín, 2  
 Granada U. D. 2; Numancia, 2

#### CLASIFICACION

Equipos	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Haza Grande	8	7	1	0	26	9	13
Numancia	9	4	5	0	16	9	13
Albaicín	9	5	2	2	19	12	12
Júpiter	9	5	1	3	19	10	11
Norte	9	4	3	2	17	15	11
At. Chana	9	3	4	2	18	10	10
Majeras	8	4	2	2	18	13	10
Granada U. D.	9	3	2	4	24	18	8
Sacromonte	9	2	4	3	16	16	8
At. Granadino	9	2	1	6	7	23	5
B. Cruz Blanca	9	1	0	8	12	23	2

El Cruz Blanca figura con dos puntos menos, por sanción.

Por lo que respecta a la primera posición, sigue firme en este lugar el Haza Grande, equipo revelación en esta categoría y que a pesar de haber descaído el pasado domingo y llevar un partido menos que la mayoría de los equipos que le preceden, mantiene su ventaja de dos puntos sobre el segundo clasificado, que es precisamente el Numancia, otro equipo que viene

dando grandes satisfacciones a sus seguidores, ya que junto al Haza Grande son los únicos equipos que todavía siguen imbatidos. De cualquier forma el hecho de que sólo lograra empatar con el Granada U. D. no es un resultado brillante para quien ocupa la segunda plaza y lógicamente aspira al título liguero.

Independiente de la derrota del Albaicín por el Chana, hay que resaltar en este partido la expulsión del jugador del Albaicín, Ceballos, quien a raíz de esta sanción al parecer intentó agredir al árbitro de dicho encuentro.

Por debajo de la "tabla" lo más digno de mencionar fue la victoria del "colista" sobre el Barcelona, dos equipos que andan mal y cuando no ha hecho más que comenzar el torneo, están condenados a no salir de los últimos lugares.

### LIGA TERCERA REGIONAL AFICIONADOS

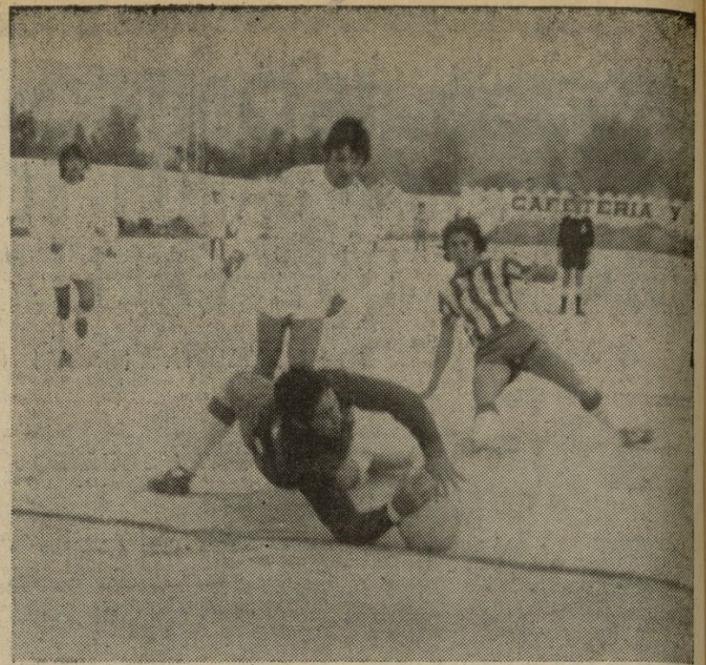
#### Grupo Segundo

Hogar Moderno, 4; Imperial, 1  
 Plaza Nueva, 5; Zaidin Belompié, 3

#### CLASIFICACION

Equipos	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Hogar Moderno	7	6	0	1	24	10	12
Plaza Nueva	6	4	2	0	14	6	10
Hefagra	6	4	1	1	15	8	9
Agulita Imp.	7	2	3	2	8	12	7
At. Galicia	6	3	2	1	11	9	6
Imperial	7	1	3	3	8	15	6
Teleclub Alb.	6	2	1	3	8	13	5
Sierra Nevada	6	1	2	3	5	9	4
Zaidin Bal.	6	1	1	4	12	18	3
Olimpico Zaidin	7	0	3	4	5	15	3

At. Galicia figura con dos puntos menos, por sanción federativa.



En juveniles, venció el Estrella al Recreativo. La delantera estrellista, en un acoso al marco del Recreativo. — (Foto PATXI)

Aunque por el momento no peligra la excelente situación del "líder", el Hogar Moderno, que sigue sumando puntos, como en la última jornada a costa del Imperial, sin embargo, su posición empieza a estar amenazada por el Plaza Nueva, que se ha colocado en la segunda plaza desplazando de aquí al Hefagra, que desciende un puesto. Esta es, a modo de resumen, la situación, con mando y fuerza del Hogar Moderno, pero le está saliendo un serio competidor en el Plaza Nueva, que puede dar un giro de emoción a la suerte del primer puesto en las próximas jornadas.

### LIGA JUVENIL PRIMERA REGIONAL

#### Grupo pueblos

Huéstor Vega, 0; Arenas, 0  
 La Zubia, 7; Atarfe, 0  
 Celtic, 0; Imperio, 2  
 Padul, 3; Colón, 2  
 Otura, 2; Pinos Puente, 5

Vandalia, 1; Santa Fe, 1  
 Baza, 4; Maracena, 0

#### CLASIFICACION

Equipos	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Vandalia	11	8	3	0	25	7	19
Santa Fe	12	9	1	2	28	17	18
Pinos Puente	11	8	2	1	29	7	18
Baza	10	8	1	1	44	9	11
Maracena	12	7	2	3	25	14	15
At. La Zubia	10	5	0	5	25	15	10
Celtic	11	4	2	5	18	19	10
Arenas	11	3	4	4	21	23	10
Imperio	11	4	2	5	11	21	10
Colón	11	4	1	6	22	28	8
Atarfe	11	4	0	7	19	20	8
Padul	11	3	1	7	18	23	7
Otura	11	2	2	7	21	35	6
C. Siles	11	2	0	9	13	38	4
Huéstor Vega	12	0	1	11	8	33	1

El encuentro crucial de este grupo estaba centrado en el choque entre el primer y segundo clasificado, es decir entre Vandalia y Santa Fe. Al final de una lucha muy competida, en el que el equipo visitante pudo incluso haberse adelantado en el marcador de haber sancionado con penalti y no con indirecto. El resultado de "tablas" deja todo lo mismo a como estaba la semana anterior. Así pues, el Vandalia sigue de "líder" por mejor gol average que el Santa Fe. Pero no puede dormirse en los laureles, ya que tiene la amenaza de tres o cuatro equipos que vienen pisándole los talones para dar emoción al desarrollo de este torneo, que seguramente mantendrá esta incertidumbre hasta el final del torneo.

### LIGA PRIMERA REGIONAL JUVENIL

#### Grupo capital

Recreativo, 1; Estrella, 2  
 At. Granadino, 2; Albaicín, 1  
 Aguilá Imperial, 1; D. Zaidin, 1  
 Zaidin Belompié, 2; D. OJE, 0

#### CLASIFICACION

Equipos	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
At. Galicia	8	8	0	0	23	5	16
Estrella	9	6	2	1	27	13	14
Recreativo	9	5	2	2	24	8	12
Albaicín	9	4	2	3	21	13	10
Zaidin Bal.	9	3	1	5	13	16	7
C. D. Zaidin	9	2	2	5	13	19	6
At. Granadino	9	2	2	5	12	26	5
Deportivo OJE	9	2	1	6	10	28	5
Aguila Imperial	9	1	2	6	13	28	4

Sin novedad en el liderato. Una semana más sigue en cabeza el Galicia, con dos puntos de ventaja sobre el Estrella, que tras su victoria sobre el Recreativo pasa a ocupar este puesto, mientras que el equipo derrotado desciende un puesto, concretamente a la tercera plaza. Poco clara se ve en este grupo la lucha por los primeros lugares. Son varios los equipos que en estos momentos pueden optar al triunfo. Habrá que esperar al desarrollo de las próximas jornadas para ir clarificando las posiciones.

### LIGA SEGUNDA REGIONAL JUVENIL

Hefagra, 1; Sierra Nevada, 0  
 Numancia, 1; Granada, 0

#### CLASIFICACION

Equipos	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
At. Chana	4	4	0	0	13	6	8
Numancia	4	3	1	0	8	2	7
Notte	3	2	1	0	6	2	5
D. La Paz	4	2	1	1	8	5	5
Granada	5	2	1	2	8	8	2
Sierra Nevada	5	1	0	4	4	6	2
Hefagra	5	1	0	4	4	12	2
Haza Grande	4	0	0	4	2	12	0

Pocas novedades en esta categoría. De los dos partidos celebrados el resultado del Numancia parece el más trascendente, ya que este equipo al vencer al Granada se sitúa a sólo un punto del Chana, que manda en estos momentos la "tabla" y tendrá que esperar de firme para no dejarse alcanzar por los numantinos.

J. BAENA ANIAS

## Carta de don José Carmona Ros

### "MI PROFUNDO AGRADECIMIENTO A CUANTOS HAN COLABORADO EN LA LABOR DESARROLLADA"

Don José Carmona Ros, exdelegado provincial de la Federación Andaluza de Fútbol, nos envía la siguiente carta, con el ruego de su publicación:

«Una vez calmada la leve marejadilla que en los medios deportivos de Granada produjo el cambio de los miembros componentes de la Delegación provincial de la Federación Andaluza de Fútbol, abusando una vez más de la gentileza de los diarios de Granada, deseo hacer público a través de estas líneas mi profundo y sincero agradecimiento a todos los que a lo largo de tantos años al frente de la Delegación granadina me han distinguido con su amistad, su aprecio y su colaboración.

En primer lugar quiero hacer patente mi reconocimiento al magnífico «equipo» de animosos hombres que en los distintos puestos de la Delegación han prestado su leal y desinteresada colaboración para poder hacer posible que, en donde sólo existían unos endeblados cimientos, haya sido posible levantar, tras muchos años de servicio incansable, tras muchos desvelos y sinsabores, un espléndido entramado de clubs en las categorías juveniles y aficionadas que prácticamente cubren toda la provincia granadina y que nos ha colocado a la altura de las mejores Delegaciones andaluzas.

Me agradeceré cordial y efusivo a todos los sufridos presidentes y directivos de esos cientos de clubs modestos que siempre nos han honrado con su amistad y aprecio, y que con su esfuerzo y sacrificios personales, con su admirable tesón y constante entrega, han logrado encender y mantener viva en tantos miles de jóvenes su afición al fútbol, creando con ello la auténtica base, los firmes cimientos del fútbol. Han sido muchos de estos jóvenes los que a lo largo de tantos años, formados en estos modestos, muchos de

ellos más que modestos modestísimos club militaron y aún militan en las filas de clubs de la máxima categoría nacional del fútbol y no me cabe la menor duda de que «nuestra cantera» seguirá dando buenos frutos, a poco que se la proteja y ayude. Admira pensar que prácticamente sin ayuda de ninguna clase, estos hombres logran, temporada tras temporada, sacrificio tras sacrificio, mantener a sus clubs venciendo toda clase de dificultades. Por ello repito, para ellos mi reconocimiento sincero, mi amistad cordial.

Para la Prensa y Radio granadinas, un afectuoso recuerdo por sus innumerables muestras de afecto y por su incansable y desinteresada labor que en todo momento han realizado en favor del fútbol aficionado, sin que a lo largo de tantos años hayan dejado en ocasión alguna de dedicarnos la máxima atención, habiéndose creado unos impecaderos lazos de amistad y aprecio mutuos.

Desearía poder dedicar a cada una de las personas, que en todos los medios nos han ayudado y nos han estimulado en nuestro cometido, un recuerdo y un saludo sincero, pero ante la imposibilidad de poder hacerlo uno por uno, quiero que conozcan a través de estas líneas que en todo momento han contado y habrán de seguir contando con mi agradecimiento y mi aprecio.

Como en todas las despedidas, al llegar a ésta no puedo evitar el sentir cierta nostalgia y tristeza. Pero me consuela el saber que he servido con toda lealtad a un ideal y que ello ha sido el motivo que me ha granneado la amistad y el aprecio de tantos hombres leales y nobles. Creo que es la mejor recompensa a que podía aspirar».

Firmado: JOSE CARMONA ROS

## TELEFONOS DE "PATRIA"

DIRECTOR, 229912  
 REDACCION, 222595  
 ADMINISTRADOR, 229915  
 ADMINISTRACION, 222593  
 TALLERES, 229914

# SELECCIONES JUVENILES ESTA TARDE, GRANADA-MALAGA

## Los granadinos salen con tres goles de desventaja

Prueba de fuego para la selección juvenil granadina, que esta tarde, a las cuatro y cuarto, en el campo de la Federación, del Zaidín, tiene que superar nada menos que tres goles para remontar el resultado del partido de ida frente a la selección malagueña. El objetivo, para que engañarnos, está muy difícil, pues los malagueños parten como claros favoritos, amparados en la sustancial renta del primer encuentro, que paradójicamente no se produjo a tenor de una patente superioridad justificativa de ese amplio tanteo, cuando la realidad sobre el terreno de juego fue muy distinta, pues nuestra selección resultó un adversario incómodo y las fuerzas se mantuvieron muy parejas. Sólo en la segunda mitad los malagueños tuvieron la fortuna de aprovechar escasas oportu-

dades para prácticamente dejar resuelta la eliminatoria. ¿Pueden los granadinos devolverles la moneda? Dentro de unas horas vamos a salir de dudas. Todo depende de cómo rueden las cosas en los primeros momentos y el espíritu de lucha de que hagan gala nuestros representantes, entre los que tenemos que incluir a Baena, uno de los titulares seleccionados para esta ocasión y que ya anteriormente participó en las eliminatorias frente al combinado de Jaén y del mismo Málaga en fecha reciente.

Hemos querido conocer su corta pero prometedora historia deportiva, que podemos resumir diciendo que actualmente juega de extremo izquierdo y pertenece al Galicia, donde lleva jugando cinco años. Se inició en los infantiles de este mismo equipo.

¿Qué edad tienes?  
—Dieciocho años.

¿Es cierto que cambiarás de equipo la próxima temporada?  
—Me han dicho que algunos directivos del Granada y Recreativo juvenil quieren que juegue el próximo año en

uno de estos equipos, pero por ahora no pienso en este cambio, máxime cuando jugando en mi actual equipo he llegado a ser jugador de la selección juvenil granadina.

—De no jugar en el Galicia, ¿en qué otro equipo te agrada jugar?  
—De no poder ser jugador de los equipos filiales del Granada me gustaría serlo del At. Zaidín, equipo con el que simpatizo desde mi niñez, ya que es el equipo del barrio.

—¿Tengo noticias que este equipo presta alguna ayuda al Galicia?  
—Sí, somos filiales del At. Zaidín, y me han ayudado en la entrega de equipaciones y botas.

—Hablemos ahora de tus encuentros en la selección granadina. ¿Cuántos has jugado en el presente torneo?  
—En la primera eliminatoria frente a Jaén jugué medio tiempo en nuestro campo. Después, en el partido de vuelta, también fui titular. Posteriormente, en la siguiente eliminatoria frente a Málaga volví a intervenir.

—Para el partido de ahora te atreves a dar un pronóstico.  
—Ganaremos, lo difícil será superar el tanteo que traen los malagueños.

Respecto al encuentro de esta tarde sólo nos resta decir que por acuerdo de la Delegación local de Fútbol y con el fin de que asistan el mayor número de aficionados para animar a nuestros colores, los juveniles tendrán libre acceso al campo de la Federación. Para ello bastará que los interesados enseñen su ficha de jugador.

BAENA



BAENA TORO

tuales para prácticamente dejar resuelta la eliminatoria. ¿Pueden los granadinos devolverles la moneda? Dentro de unas horas vamos a salir de dudas. Todo depende de cómo rueden las cosas en los primeros momentos y el espíritu de lucha de que hagan gala nuestros representantes, entre los que tenemos que incluir a Baena, uno de los titulares seleccionados para esta ocasión y que ya anteriormente participó en las eliminatorias frente al combinado de Jaén y del mismo Málaga en fecha reciente.

Hemos querido conocer su corta pero prometedora historia deportiva, que podemos resumir diciendo que actualmente juega de extremo izquierdo y pertenece al Galicia, donde lleva jugando cinco años. Se inició en los infantiles de este mismo equipo.

¿Qué edad tienes?  
—Dieciocho años.

¿Es cierto que cambiarás de equipo la próxima temporada?  
—Me han dicho que algunos directivos del Granada y Recreativo juvenil quieren que juegue el próximo año en

uno de estos equipos, pero por ahora no pienso en este cambio, máxime cuando jugando en mi actual equipo he llegado a ser jugador de la selección juvenil granadina.

—De no jugar en el Galicia, ¿en qué otro equipo te agrada jugar?  
—De no poder ser jugador de los equipos filiales del Granada me gustaría serlo del At. Zaidín, equipo con el que simpatizo desde mi niñez, ya que es el equipo del barrio.

—¿Tengo noticias que este equipo presta alguna ayuda al Galicia?  
—Sí, somos filiales del At. Zaidín, y me han ayudado en la entrega de equipaciones y botas.

—Hablemos ahora de tus encuentros en la selección granadina. ¿Cuántos has jugado en el presente torneo?  
—En la primera eliminatoria frente a Jaén jugué medio tiempo en nuestro campo. Después, en el partido de vuelta, también fui titular. Posteriormente, en la siguiente eliminatoria frente a Málaga volví a intervenir.

—Para el partido de ahora te atreves a dar un pronóstico.  
—Ganaremos, lo difícil será superar el tanteo que traen los malagueños.

Respecto al encuentro de esta tarde sólo nos resta decir que por acuerdo de la Delegación local de Fútbol y con el fin de que asistan el mayor número de aficionados para animar a nuestros colores, los juveniles tendrán libre acceso al campo de la Federación. Para ello bastará que los interesados enseñen su ficha de jugador.

BAENA

# Igualó el Vandalia en Albolote

## SE NOTA EL TRABAJO DE PELLEJERO EN EL IMPERIO

PELIGROS (De nuestro corresponsal deportivo, LERMO). — El Vandalia ha sumado otro positivo al empatar a cero en Albolote frente al Imperio, en partido correspondiente al Campeonato de Liga de segunda regional.

IMPERIO: García; Marabulla, Rebellés, Coco; Sala, Rando; Bollos, Juan, Romano, Carranza y Cortacero.

VANDALIA: Callejas; Romero, Rejón, Bustos; Paquito, Ocaña; Moreno, Miguel, Ceballos, Cuerva y Pahiño.

El Vandalia ha hecho un buen par-

tido y salvo los diez primeros minutos ha dominado en todo momento demostrando su superioridad técnica y física. Hubo remates de Moreno, Ceballos y Cuerva, que no fueron goles de milagro. Se llegó al descanso sin que funcionara el marcador. La segunda mitad fue de completo dominio visitante, igual que la primera, salvo los diez minutos iniciales, que correspondieron al Imperio. Por lo tanto se puede decir que el Vandalia ha dominado durante 70 minutos de partido.

A los veinte minutos el balón entra en la portería de García pero el tanto fue anulado. A los 27, Cuerva dispone de la mejor ocasión y el balón se pasea por delante de la portería sin encontrar rematador, y para finalizar anotamos un buen cabezazo de Miguel y una última jugada de Ceballos, que después de sortear a varios contrarios remata contra un poste.

En el Vandalia, Callejas apenas tocó el balón; la defensa fue lo mejor, descolando Rejón y Romero, y la delantera, a pesar de no marcar, hizo un buen partido. Los extremos Moreno y Pahiño lucharon bastante. Ceballos fue el mejor con sus constantes disparos. Cuerva nos sorprendió realizando un buen partido después de su lesión, siendo Miguel el más flojo del ataque.

El arbitraje de Aguilera, aceptable.

Del Imperio, García, Revelles y Rando fueron los mejores hombres, notándose la mano del entrenador, Pellejero.

PATXI



Empató a cero el Recreativo en el «Sánchez-Herrera» ante el Atlético Zaidín. El dominio del cuadro zaidinero fue infructuoso por la cerrada defensiva recreativista, cuyo marco atraviesa un momento de apuro, pero el balón terminará estrellándose en el travesaño. — (Foto PATXI)

# Crujiff podrá jugar contra el Málaga

BARCELONA, 4. (PYRESA). — Según ha manifestado esta mañana el doctor Bestit, jefe de los servicios médicos del Fútbol Club Barcelona, la lesión de Crujiff carece de importancia y podrá jugar el próximo domingo contra el Málaga.

Sin embargo, como medida preventiva, no entrenará en los dos próximos días.

FINALES

BERNA, 4. (ALFIL). — La final 1974 de la Copa de Europa de clubs campeones se disputará en Bruselas, en el estadio de Heysel, el 15 de mayo y la final de la Copa Europea de vencedores de Copa, en Rotterdam en el estadio de Feyenoord el 8 de mayo. Así lo anunció la «UEFA» en Berna.

EL «TOUR» PASARA POR ANDORRA

SEO DE URGEL, 4. (PYRESA). — El presidente de la Federación Catalana de Ciclismo, don Mariano Cañardo, conjuntamente con el director general adjunto del «Tour» de Francia, señor Delancourt, han hecho público que el día 14 de julio próximo la Vuelta a Francia pasará por Andorra y tendrá final de etapa en Seo de Urgel.

Esta ciudad española recibirá por segunda vez la vuelta ciclista más importante del mundo, y la noticia ha llenado de satisfacción, ya que significa una gran promoción para el Pirineo catalán, puesto que la Vuelta recorre tres comarcas pirenaicas en Urgellet, Pallars y Valle de Aran.

LA COPA

MADRID, 4. (PYRESA). — Para mañana están fijados los partidos de ida de

● LA FINAL DE LA COPA DE EUROPA SE JUGARA EN BRUSELAS Y LA DE LA RECOPIA, EN ROTTERDAM

● EL «TOUR» PASARA POR ANDORRA

la tercera eliminatoria de la Copa de S. E. el Generalísimo, de fútbol, en la que junto con los que han salido adelante en las dos primeras eliminatorias jugadas entre equipos de Tercera División intervienen ya equipos de Segunda División. El orden de encuentros es el siguiente:

- Castilla - Baracaldo
- Villarreal - R. Betis (día 6)
- Langreo - Osasuna
- Linares - Almería
- Burgos - Ensidesa
- Mahón - Gimnástico Tarragona
- Erandio - Sevilla (día 13)
- Barcelona Atlético - Orense
- Levante - Cartagena
- At. Madrileño - San Andrés
- R. Valladolid - Calella
- Huelva - Sabadell
- Córdoba - Ceuta
- Tenerife - Llerda
- Salamanca - Alcovano
- Cádiz - Moscardó
- Ferrol - Rayo Vallecano
- Hércules - Logroñés
- Leonesa - Coruña

El partido Guecho - R. Mallorca, se jugó el pasado día 27 y concluyó con el resultado de tres goles a cero a favor del Guecho.

Los partidos de la segunda eliminatoria están fijados para el día 19 de este mes.

ORTUONDO

VITORIA, 4. (ALFIL). — Hay un gran interés por el fichaje del jugador bilbaíno Ortuondo, que se encuentra en Logroño cumpliendo el servicio militar, para el Deportivo Alavés. De llegarse a

un acuerdo entre el Atlético de Bilbao, y el Deportivo Alavés, éste pasaría al Alavés en calidad de cedido.

CONDENADO

MONTPELLIER (Francia), 4. (ALFIL). — Un tribunal de esta ciudad condenó hoy a dos meses de cárcel al jugador de fútbol Alain Da Pariun, de 26 años, por pegar por segunda vez al mismo árbitro.

Pariun golpeó el pasado 17 de febrero en el curso de un partido al árbitro Charles Soto, lo que le valió cinco meses de suspensión como futbolista. El tres de marzo, cuando asistía a un partido en las afueras de Montpal saltó al campo y de un puñetazo fracturó la nariz de Charles Soto.

FRIO

BENICARLO (Castellón), 4. (ALFIL). El domingo en el partido Rosell - Cati, que acabó en empate a un gol el principal personaje fue el frío. Un frío glacial, que obligó a los espectadores que asistieron al partido, que pusiesen en batería sus coches junto al campo (muchos de los campos de algunos pueblos están todavía sin vallas) para desde dentro del coche seguir los incidentes del juego.

Lo curioso del caso fue que, al no poder llegar a los jugadores el calor de los aplausos, cada vez que había una jugada de expectación, los aficionados hacían sonar la bocina del coche en pequeños intervalos, como si ello fuesen palmadas, y cada vez que no les gustaba el quehacer arbitral, lo que hacían era pulsar seguido el claxon, para que se diese cuenta el colegiado que la cosa era con él.

# COMENZO LA «COPA NAVIDAD», DE FUTBOL SINDICAL

Comenzaron las eliminatorias correspondientes al torneo «Copa de Navidad», que, organizado por la Obra Sindical de Educación y Descanso, ocupa estas fiestas tradicionales hasta el mes de enero. Han iniciado la competición veinticuatro equipos y se jugó una eliminatoria previa, mediante sorteo, para que los clasificados y exentos jugasen los próximos días 8 y 9, los octavos de final.

En estos primeros encuentros ha habido de todo y así en Electrónica Hermita de Atarfe y San Diego dio el pase al Electrónica que venció en los dos encuentros por cinco a tres y tres a uno.

También el Imperial de Dúrcal triunfó sobre Cerámica Siles por dos a uno.

El primer encuentro entre Las Vegas de Alhendín y Atlético Anluisan, en el campo del primero, finalizó con el triunfo del Anluisan por tres tantos a cero. Después, por causas de fuerza mayor, no pudo celebrarse el encuentro de vuelta, pero el Comité de Competición, a la vista de no poder retrasar fecha alguna de estos encuentros, ha señalado el próximo viernes, a las cuatro y media, en Armilla, la celebración de este partido, no pudiendo los equipos alegar ninguna causa para su no celebración.

Otra eliminatoria que ya en el primer

partido aseguró su pase a la siguiente, fue la de La Ponderosa de Armilla-Radioenseñanza. El triunfo en el campo del primero, a cargo de Radioenseñanza por cinco a tres hizo que el domingo no se presentase La Ponderosa, por lo que quedó eliminado.

Automóviles Lecrin de Padul y Teleclub de Santa Fe, registró dos triunfos del Automóviles, primeramente en su campo por tres a uno y después en Santa Fe por dos a uno.

El Deportivo Purchil triunfó, asimismo, en su eliminatoria con Yoplait y en los dos partidos. En uno por cinco a uno y en el otro por cuatro a uno.

Dúrcal y Fontaneria Sánchez protagonizaron otra eliminatoria que no llegó a su final. Primeramente en su terreno, el Deportivo Dúrcal ganó al Fontaneria Sánchez por cuatro a cero y en el partido de vuelta venció el Dúrcal por uno-cero, cuando el árbitro tuvo que suspender el partido por incidentes, pero el Comité de Competición ha concedido el pase al Dúrcal.

La última eliminatoria entre Peña Campo del Príncipe y Peña Luz del Sol fue favorable al Campo del Príncipe por dos a cero y dos a uno.

El Comité de Competición ha intervenido, asimismo, en este último partido sancionando a los jugadores de Luz del Sol, José Remacho Hernández y Rafael Sánchez Albánchez, con cuatro partidos a cada uno por agresión a contrarios y Manuel Sánchez Albánchez con tres encuentros por insultos al colegiado. Asimismo se amonesta a este equipo y se le advierte que en caso de producirse sus jugadores de la misma forma en posteriores encuentros, podrá llegarse, incluso, a la descalificación del conjunto.

Al objeto de programar las eliminatorias del sábado y domingo próximos, se ruega a los equipos Electrónica Hermita de Atarfe; vencedor del Atlético Anluisan-Las Vegas de Alhendín; Radioenseñanza; Automóviles Lecrin; Purchil; Dúrcal y Peña Campo del Príncipe, faciliten antes de las nueve de la noche de hoy miércoles su posible horario para el primer encuentro del día 8, y cumplirán este requisito con vistas a los partidos de vuelta del día siguiente, los equipos de Aceites Josan; Imperial de Dúrcal; Santa Cruz de Alfajar; Papeles Flipper; Muebles Martínez de Pinos Puente; Escuela de Turismo Alhamar; Deportivo Fersa y Unión Deportiva Cerro.

Respecto al campeonato de grupos de empresas, se jugó la primera jornada, triunfando Renfe sobre el Instituto Nacional de Previsión por cuatro tantos a uno.

El sábado se jugará la siguiente jornada: Campo de Churrriana. — A las cuatro y cuarto, Instituto Nacional de Previsión-Portinox y el domingo, en el Campo de los HH. Obreros, a las once, Cultural Telefónica-Renfe.

# El Recreativo empató con el Atlético Zaidín

En el estadio «Sánchez-Herrera» el At. Zaidín cedió un punto al rival de turno, el Recreativo, en un partido muy disputado por ambos conjuntos.

Comenzó con un tanteo de fuerzas, pues la intención del Recreativo era llegar a adueñarse del centro del campo y aguantar así los noventa minutos sin que su puerta se viese batida por su oponente, y si bien no consiguió lo primero, sí lo segundo, puesto que a base de coraje consiguieron sostener ese empate a cero que les da un positivo, que en realidad poca falta les hace puesto que el Recreativo no es equipo que pueda aspirar al liderato, y por el contrario estropeó en parte las aspiraciones atléticas de ascenso, que son sobradamente conocidas por todos.

A los quince minutos del primer tiempo ya los zaidineros tenían acorralados a los contrarios y su puerta era bombardeada por los delanteros atléticos aunque sin fruto; el tiempo fue pasando y los recreativistas vieron que su táctica les iba dando resultado, por lo que intentaron, incluso, llegar al área atlética en varias ocasiones, aunque sin tirar a puerta más que en contadas ocasiones.

Ya en el segundo tiempo, Lolo, entrenador del Atlético, sustituye a Finito por Nono, y a Gento por Noguera. Esto hace que el dominio sea absoluto del Zaidín, pues ya lo recreativistas no se atrevieron a avanzar por miedo a perder ese empate, y se defendieron con todas las fuerzas, como si de un partido de ascenso se tratase, dando lugar a que de haber tenido suerte el Atlético les hubiese hecho encajar varios tantos con balones que se estrellaron en los postes o que paró Garrido, que por cierto tuvo bastante trabajo.

Es inaudito que este partido, de auténtico y total dominio atlético terminase con empate a cero, lo que quiere decir que hasta en el fútbol modesto ya sus entrenadores se emplean a la defensiva, privándonos de ver, al menos en estas categorías, fútbol abierto.

At. Zaidín. — Jaime; Pitirri, Cepillo,

5 de diciembre de 1973

# "DON MIGUEL CAÑADAS NO ME QUIERE DAR LA LICENCIA" (KID ROYO)

● "PRETENDE QUE SIGA COMO AFICIONADO Y NO PASE AL CAMPO PROFESIONAL"

● "AL BOXEO GRANADINO LE FALTA DE TODO Y VEO MUY NEGRO SU FUTURO"

En el equipo granadino de boxeo que el domingo pasado se enfrentó a Almería, existía la baja de un hombre que había llamado la atención por su palabrera, "teatro" y forma de entender este deporte. Cuando se preguntó por la baja de Royo, este es su nombre, se dijo que estaba apartado del equipo por no encontrarse en plena forma.

Pero el domingo durante la reunión nos encontramos con el pugil y charlamos de muchas cosas y entre ellas de ese apartamiento del conjunto granadino. Vaya por delante que un servidor no está ni a favor ni en contra de Royo y sólo se limita a pasar al papel la conversación mantenida.

Como ya he dicho antes, Royo es un hombre al que le gusta alardear de ser el mejor, invencible, etcétera. Es un hombre con el que era muy difícil mantener una conversación precisamente por toda esa serie de adjetivos que él mismo se adjudicaba y hacia que en el momento más interesante de la charla, la cosa derivara en una función de teatro. Pero como observarán he hablado en el pasado, porque en esta ocasión el hombre que estaba frente a mí no era el mismo de otras veces, sino un muchacho comedido, que sabía lo que estaba diciendo y se recreaba en sus propias palabras quizás para no decir algo que no estuviera pensado. José Luis Royo Marañés —Kid Royo— nació en Zaragoza hace dieciocho años. Lleva disputados una treintena de combates y no sabe como va el balance.

—La verdad es que la cuenta no la he llevado, pero creo que la cosa va igualada.

—¿Qué pasa que le han apartado del equipo?

—A mí no me ha quitado nadie del equipo, lo que pasa es que me he retirado del boxeo aficionado.

## "EN GRANADA FALTA DE TODO EN BOXEO"

La verdad es que es muy difícil creer que un muchacho que hace quince días quería ser profesional, cambie tan de repente de opinión.

—¿Por qué se retira?

—Me retiro porque en Granada falta de todo. Un gimnasio en condiciones, un buen preparador, reconocimiento médico antes y después de los combates. En fin, que falta de todo.

—Sin embargo, se ha dicho que no ha boxeado contra Almería porque no estaba en forma.

—Eso es incierto. Decidí retirarme antes de que llegara esta velada. Fijese si será así que me han llamado para que tomara parte.

—¿Le ha llamado el presidente personalmente?

—No, ha sido por intermediarios.

## "EL PRESIDENTE NO QUIERE QUE SEA PROFESIONAL"

Kid Royo ha hablado de retirarse del boxeo aficionado, pero al parecer sigue con la idea de ser profesional.

—Esa idea sigue en pie, quiero ser profesional y lo seré a principios de año, pero me tendré que marchar de aquí.

—¿Por qué?

—Porque don Miguel Cañadas no me quiere dar la licencia y me ha llegado a decir que si no peleo como aficionado no pelearé como profesional.

—¿Puede llegar a cumplir esa advertencia?

—Eso es un cuento, porque creo que en otra Federación me admitirán. Don Miguel es aquí el amo, pero en otra Federación "ni pincha ni corta".

—¿Hay algo personal entre los dos?

—Por mí parte no hay nada y creo que por la suya tampoco.

—¿Entonces?

—A él lo que le interesa es el equipo aficionado y otras cosas que no quiero decir.

—¿Por ejemplo?

—Por ejemplo, que a unos les pagan más y a otros menos.

—¿Cuánto ha cobrado Royo por pelea?

—Cuando empecé cobraba trescientas cincuenta pesetas. Últimamente por boxear en casa he cobrado mil. Cuando se sale fuera se suelen cobrar dos mil, pero de ahí hay que descontar lo correspondiente a comidas y demás, por lo que la cifra se queda en unas mil seiscientas aproximadamente.

—Sin embargo, dice que hay quien cobra más ¿no?

—Lo he dicho y lo repito. Conozco a quien cobra mil quinientas o más por pelear en casa. Lo único que ocurre es que el nombre no lo puedo decir para no perjudicarlo.

## "GRANADA NO TIENE FUTURO BOXÍSTICO"

A pesar de lo fuertes que puedan parecer estas palabras, Royo estaba totalmente tranquilo y sin levantar la voz ni exagerar el gesto, como ya he dicho antes, sabía lo que estaba diciendo y lo que quería decir. Como la conversación podía convertirse en un círculo vicioso decidí pasar a hablar sobre otro tema; por ejemplo, el futuro del boxeo en Granada.

—El futuro del boxeo en Granada está muy negro, más bien diría que Granada no tiene futuro boxístico.

—Entonces, ¿cree que no saldrán boxeadores en Granada?

—Todo puede ser, pero la verdad es que lo veo muy difícil, por no decir imposible.

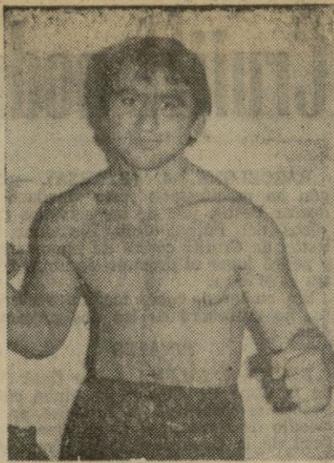
—¿Y su futuro cómo lo ve?

—Creo que llegaré bastante lejos. Ya tengo buscado preparador es un hombre muy conocido dentro del boxeo al que apodan "El Maño". Lo único que me falta es encontrar tres o cuatro chavales para formar una "cuadra".

—¿Ha hablado con algún granadino?

—He hablado con García Moreno y me ha dicho que sí, al resto de mis compañeros no se lo he propuesto, pero lo pienso hacer.

Y aquí terminó nuestra conversación, una conversación en la que mi interio-



KID ROYO

tor se mostró humilde, sencillo y nada fanfarrón. Hasta creo que estaba muy dolido por no estar en el ring el pasado domingo, al encontrarse apartado por las circunstancias. En fin, son cosas del boxeo y como dije al principio no estoy ni a favor ni en contra. Me he limitado a contarles una conversación y ahora ustedes pueden opinar.

ANTONIO SOMOZA

# EL SABADO, INAUGURACION DEL PABELLON UNIVERSITARIO

## LA UNIVERSIDAD GRANADINA SE ENFRENTARA A LA MADRILEÑA

El sábado, festividad de la Purísima, serán inauguradas oficialmente las pistas del Polígono Universitario con el desarrollo de varios encuentros en los que los universitarios granadinos tendrán por rivales a los de Madrid. Las modalidades en que se enfrentarán serán: en baloncesto jugará el equipo Universitario de esta modalidad deportiva, representante granadino en la Tercera División nacional y una selección de la Universidad de Madrid.

Habrán, asimismo, un interesante partido de fútbol, en el que los dos equipos, tanto el granadino como el de la capital de España, pisarán por primera vez el terreno de juego, construido estos días dentro del recinto del Polígono Universitario.

Y una tercera modalidad que se desarrollará será la de tenis en las categorías masculina y femenina, en la pista de cemento correspondiente a este deporte.

Con dicho motivo se cita a todos los jugadores de fútbol que a continuación se detallan hoy, a las siete de la tarde, en los locales de la Federación del Deporte Universitario, Avenida Doctor Severo Ochoa, sin número (baños de los comedores universitarios): Facultad de Medicina: Diego, Revelles, Adrián, Zuri-

rita, Alarcón, Ortega, Espoza, Bravo y Mariano. Facultad de Filosofía: Silgo, Martín Peña y Santaella. Facultad de Ciencias: Tito y Nono. Facultad de Farmacia: Erenas, A. Técnico: Pla, Agustín y Carrizosa. C. M. Isabel la Católica: Molina. C. M. Santiago: Aguayo.

Por fin, de manera oficial, las pistas universitarias serán estrenadas, con la colaboración de otros universitarios españoles, los madrileños. Deseo general de la Federación, que realizó sus gestiones oportunas, era la de que los contrincantes de los jugadores locales fueran los componentes de alguna Universidad extranjera. Había acuerdo casi final con la de California, pero debido a dificultades de exámenes en esta época, han hecho que dicha visita no pudiera realizarse ahora, pero según las noticias que hay, se realizará a finales del presente curso académico.

No obstante, el hecho que hay que resaltar es como debido al entusiasmo de las primeras autoridades académicas, los universitarios granadinos podrán ya practicar todos sus deportes en pistas propias e incluso algunas modalidades, como no tenían escenario, como el fútbol, rugby y hockey sobre hierba, podrán contar desde ahora con los terrenos de juego apropiados.

# Se celebraron las pruebas de tiro

## Progresan los tiradores sobre globos móviles

Con un tiempo desapacible y bastante frío, se celebraron en el Polígono de Tiro de las Conejeras las pruebas deportivas de tiro que previamente habían sido anunciadas, y que sólo por el entusiasmo que anima a esa clase deportiva pudieron realizarse, ya que los elementos atmosféricos poco hicieron por colaborar. No obstante, aunque la afluencia de tiradores se hizo notar en pro-

porción a días anteriores, una y otras pruebas se vieron bastante concurridas de participantes.

A las once de la mañana se inició con la fase de precisión la prueba de arma corta para tiradores de primera y segunda categoría, pasando después a la fase de velocidad sobre siluetas y con la suma de las puntuaciones conseguidas en una y otra modalidad, da el resultado final de la prueba. En primera categoría debutaron los tiradores que el domingo anterior, como premio a su puntuación, habían ascendido, y aunque se les notó un poco nerviosos en sus intervenciones, no defraudaron del resto de participantes, arrojando puntuaciones dignas de la categoría en que militan.

En primera, Eduardo Jiménez Meana y Manuel Rodríguez Roldán fueron los mejores clasificados entre un total de diez tiradores, así como en segunda, José Noguera Urbano y Angel Reyes Muñoz, de un total de doce.

A las doce de la mañana, se puso en movimiento con una tiradilla de entrenamiento, la prueba recreativa de arma larga a velocidad sobre globos móviles. Es curioso el avance que en esta modalidad han adquirido sus participantes, pues mientras en temporadas anteriores ya era mérito romper un globo, es tanta la perfección que se ha adquirido, que ahora el vencedor lo da el tirador que no solamente rompe más globos, sino que lo hace con menor número de disparos. Juan Martos González, al romper todos los globos de turno de la prueba lo hizo con sólo diez disparos, seguido de Francisco Martínez Pons y Jareño, que sólo fallaron en uno y necesitaban 15 y 16 disparos, respectivamente, para abatir los siete globos de los ocho que constaba la prueba.

## EXCMO. AYUNTAMIENTO DE GRANADA

Negociado de Urbanismo y Pavimentos

Hasta las trece horas del día 28 del actual, se admitirán en este Negociado, proposiciones para la subasta convocada a fin de llevar a cabo la ejecución de las obras de pavimentación de los accesos del Santuario Virgen de Fátima en Lancha de Cenes, con presupuesto tipo de licitación ascendente a la cantidad de TRESCIENTAS NOVENTA Y OCHO MIL QUINIENTAS SESENTA Y CUATRO PESETAS.

Las condiciones y demás antecedentes se pueden examinar en dicho departamento municipal, habiéndose publicado el pertinente anuncio en el "B. O." de esta Provincia número 275, de fecha 4 del corriente mes.

Granada, 5 de diciembre de 1973.  
EL ALCALDE

# NOTAS DEPORTIVAS

## Balónmano

—Partidos y clasificaciones.  
—Del campeonato provincial en la última jornada.

### CAMPEONATO PROVINCIAL FEMENINO DE 1.ª

Felmems, 0; Sierra Nevada, 8  
Medina Montefrío, 0; Vestilux, 7  
Dehesas Viejas, 0; Illora S. Delegada, 9  
Dehesas Viejas, 0; Sierra Nevada, 10  
Vestilux, 16; Felmems, 0  
Illora S. Delegada, 4; Medina Montefrío, 4

### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Vestilux	4	4	0	0	56	0	8
Sierra Nevada	4	4	0	0	35	0	8
Illora S. Delegada	4	1	1	2	13	34	3
Felmems	4	0	1	2	5	28	3
Medina Montefrío	4	0	2	2	5	19	2
Dehesas Viejas	4	0	0	4	5	38	0

### CAMPEONATO PROVINCIAL DE 1.ª MASCULINO

Ave María, 15; I. P. Suárez, 12  
ICUE, 6; Estadio OJE, 20  
Cardenal Cisneros, 8; Universitario, 12

### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Universitario	2	2	0	0	29	19	4
Estadio OJE	1	1	0	0	20	6	2
I. P. Suárez	2	1	0	1	24	21	2
Ave María	1	1	0	0	15	12	2
Cardenal Cisneros	2	0	0	2	14	24	0
ICUE	2	0	0	2	17	37	0

—Campeonato provincial.  
—Dentro de muy pocas fechas dará comienzo el campeonato provincial de segunda categoría masculino. Hasta la fecha son ocho los equipos que se han inscrito, aunque se espera que el número de participantes sea más elevado.

—Abierto.  
—Ha quedado abierto el plazo de inscripción para el campeonato provincial de segunda categoría juvenil. El número de equipos que ya han retirado sus fichas son catorce, lo que hace suponer que esta competición será muy interesante y reñida.

—Finaliza.  
—Dicho plazo terminará el próximo día quince del presente mes, dando comienzo la competición en enero próximo.

## Judo

—Derrota.  
—El equipo representativo de Andalucía Oriental ha sucumbido frente al conjunto de Tenerife. El resultado final fue de catorce a nueve. Hay que tener en cuenta que el equipo tinerfeño es uno de los más potentes en esta competición, por lo que el resultado obtenido, a pesar de ser una derrota, se puede considerar aceptable. El choque se celebró en el gimnasio "Círculo de Amistad Doce de Enero".

—Confirmado.  
—Según pudimos leer en la "Hoja del Lunes" de Tenerife, nuestro conjunto ha sido el más potente y el mejor preparado de cuantos equipos han pasado por dicha ciudad.

—Contentos.  
—Ayer tuvimos ocasión de hablar con varios luchadores de nuestra capital y con algún federativo, los cuales nos manifestaron que el resultado obtenido es justo y están contentos con él, aunque coinciden que de haber tenido un poco de suerte, hubieran podido conseguir mejorarlo.

## Baloncesto

—No presentado.  
—El equipo de la Universidad de nuestra ciudad se desplazó el domingo hasta El Ejido, donde tenía que disputar un encuentro valedero para el campeonato de Tercera División masculina. Pues bien, lo curioso estuvo cuando nuestro conjunto llegó a esta localidad y se encontró que el equipo almeriense se había retirado de la competición y no hizo acto de presencia en la cancha, por lo que el Universitario tuvo que regresar a nuestra ciudad, aunque eso sí, con dos nuevos puntos y un paso más para alzarse con el liderato.

—Dhul - Calasanz.  
—Por su parte el Dhul - Calasanz salió airoso de su encuentro frente al Jorge Juan de Novelda (Alicante). El tanteo final fue de sesenta y siete a cuarenta y cinco.

—Equipo.  
—Nuestro equipo estuvo formado por Peñalver, Velázquez, Zapata, Moreno, Puncia, Casares y los hermanos Garjón.

—Otra nueva victoria conseguida por nuestras jovencitas. El domingo derrotaron a las "líderes" del Telefúnken por el tanteo de sesenta a cuarenta y seis. El partido fue de dominio alterno por ambos lados, aunque poco a poco nuestro equipo se fue haciendo con las riendas del encuentro hasta llegar al final con ventaja de nuestros colores.

—Equipo.  
—Las jugadoras granadinas que saltaron a la cancha fueron Monsalve, Peña, Tamayo P., Maricruz, Díez P., Romero, Muñoz, Díez M., y las hermanas Malagón.

—Una.  
—El choque hubo de suspenderse a los trece minutos de la segunda parte, ya que se quedó en la cancha una sola jugadora del equipo madrileño.

—Nueve.  
—Parece mentira, pero es realidad. En este partido fueron expulsadas por cinco faltas personales nada más y nada menos que nueve jugadoras. Dos de ellas fueron de nuestro equipo.

## Tenis de mesa

—Increíble.  
—Así podíamos catalogar lo que le ha vuelto a ocurrir a nuestro equipo, el Estrella Dorada, que volvió a perder, ahora ante el Real Madrid, por el resultado de cinco puntos a cuatro. Pero lo increíble no está en que saliera derrotado, sino que perdió después de ir delante en el marcador con una ventaja de cuatro puntos a uno. Esta ya es la tercera vez, si la memoria no me falla, que le ocurre a nuestro equipo lo mismo. ¿Será que la suerte no les quiere acompañar? La verdad es que no sabemos lo que les puede suceder.

—Comprometido.  
—Esta derrota les supone situarse en una situación algo comprometida, pues la próxima semana tendrá que celebrar dos nuevos encuentros en nuestra ciudad y ya veremos lo que sucede. Esperemos que se venza y las cosas comiencen a ir mejor.

Inccencio CORRAL

# Programas de RADIO

## LA VOZ DE GRANADA

**PROGRAMA MATINAL.** — 7:54: Apertura y voz para el alma. — 8: España y las ocho. — 8:15: Granada, actualidad. (Primer informativo). — 8:30: Lectura de programas y gran matinal. — 8:35: El día de hoy. — 8:45: Granada está más cerca. — 9: Tiempo para la colocación. — 10: Al habla la Oficina de Colocación. — 10:05: Trabajando y cantando. — 11: Pínelada Conti. — 11:05: La mujer y su mundo. (Revista femenina). — 11:30: Galas nupciales. — 12: El Angelus. — 12:02: Voz para el alma. (Plegaria del mediodía). — 12:05: Sólo para enamorados. — 12:30: Aires andaluces. — 13: Siempre novedades. — 13:30: Aperitivo con un famoso.

**PROGRAMA DE MEDIODÍA Y SOBREMESA.** — 14: La copla y la guitarra. — 14:30: Conexión con Radio Nacional de España. — 15: Panorama. (Segundo informativo). — 15:30: Canciones para la sobremesa. — 16: Andalucía y su duende. — 16:30: Simplemente María.

**PROGRAMA DE TARDE.** — 17:30: El juego de la radio. — 18:30: La hora camp. — 19:30: Santo rosario. — 19:45: Club gente joven. — 20:15: Bachillerato radiofónico. — 21: Catorce aciertos. — 21:15: Sabor español.

**PROGRAMA DE NOCHE.** — 21:30: Granada, actualidad. (Tercer informativo). — 21:50: Antena de los deportes. — 22: Conexión con Radio Nacional de España. — 22:30: El número premiado. — 22:35: Concierto: Oberturas de Rossini. — 23:30: Inglés por radio. — 23:45: Hispanoamérica canta. — 23:55: Al filo de la medianoche. — 24: La hora amable. — 0:58: Voz para el alma. — 1: Cierre de la estación.

## RADIO GRANADA

**PROGRAMA MATINAL.** — 7: Apertura. — 7:01: Matinal, Granada. El despertador. — 7:30: Información. — 8: Matinal, Cadena Ser. — 8:30: Información. — 9: Las mañanas de Radio Granada. Españolando. — 9:30: La hora del mercado. — 9:40: Paco Ruiz, detective privado. — 9:50: Variedades con música. — 10: Los felices sesenta. — 10:30: El secreto de su nombre. — 10:45: Preguntando se va a Roma. — 11: La pepita de oro. — 11:05: Felicite y felicite. — 11:20: Escala de la fama. — 11:30: Favoritos. — 11:45: Hoy no es ayer.

**PROGRAMA DE MEDIODÍA.** — 12: Mediodía, Cadena Ser. — 12:30: Saber, humor y sabor. — 12:45: Quién se come el rey. — 13:15: Andalucía al mediodía. — 13:30: Bolsa de trabajo. — 14: Descúbrase a sí misma. — 14:10: Con el último esfuerzo. — 14:15: Todo premio. — 14:30: Diario hablado de Radio Nacional de España.

**PROGRAMA DE SOBREMESA.** — 15: Cita a las tres. Siguiendo los deportes. — 15:15: Bolsa financiera. — 15:30: El mundo del espectáculo. — 15:35: La hora de la sobremesa. — 15:58: Guía del espectador.

**PROGRAMA DE TARDE.** — 16: Radionovelas. — Tentación a media noche. — 17: La mansión de Jalna. — 17:30: El cielo que nunca vi. — 18: Programa especial. — 18:10: Esa pequeña historia. — 18:15: Espuma de famosos. — 18:30: Alma de América. — 19: La rival. — 19:28: Guía del espectador.

**PROGRAMA DE NOCHE.** — 19:30: La radio es joven. — 20: Periquín y sus amigos. — 20:15: La radio es joven. — 21: La hora flamenco. Granada a las 21.45. — 22: Diario hablado de Radio Nacional de España. Cupón pro-ciegos. Granada 22.30. Todo deportes. Gran regional deportivo. Discoteca selecta. Gente importante. El consejo del doctor. — 24: Hora 25. — 1:30: Premio Holanda. — 1:35: Madrugada de Radio Granada. — 3: Cierre de la estación.

## RADIO POPULAR

**PROGRAMA MATINAL.** — 7: Apertura. — 7:05: Radioenseñanza - repaso. — 8: Oración matinal, por el P. Linares, S. J. — 8:05: La noticia madrugada. Primera hora del deporte. Bienvenido a Granada. — 9: Pidala usted. — 9:15: Tiempo loco. — 9:45: Una frase para la casa de los tresillos. — 10: Cesta y compra. — 10:15: Musical de los buenos días. — 10:30: Cosas de mujeres. — 10:45: Musical de los buenos días. — 11: Parada de éxitos. — 11:15: Es importante ser madre. — 11:30: Vida musical Vecís. — 11:45: Continúa musical de los buenos días.

**PROGRAMA DE MEDIODÍA.** — 12: Habla Pablo VI. — 12:01: Popular Mariano. — 12:15: Caravana de melodías. — 12:30: Sombras Fontaneda. — 13: La Navidad de los famosos. — 13:10: Solamente novedad. — 13:25: Un consejo Semard. — 13:30: Granada, Puerta Real. Redondel. Antena deportiva. — 14:02: Una voz y un canto. — 14:10: El punto en la f. — 14:15: Musical español selecto. — 14:30: Radio Nacional de España.

**PROGRAMA DE TARDE.** — 15: Concierto popular. — 15:35: Buenas tardes, señor alcalde. — 15:40: Desde el patio de butacas. — 15:45: Noticias en la red. — 15:55: Caritas informa. — 16: La cara oculta de la música. — 16:30: Radiodeportes. — 16:40: Anaquel. — 17: Diván radiofónico de las granadas en flor. — 17:35: Servicio público. — 17:30: Calidad popular 45. — 18: In Time. — 19: El profesor al habla. — 19:15: El musi-

# CARTELERA DE ESPECTACULOS

## CINES DE ESTRENO

### ALIATAR CINEMA

Horario especial: 4:30, 6:45, 9 y 11

¡ULTIMO DIA!

● LEE MARVIN y

● ERNEST BORGNINE, en

### EL EMPERADOR DEL NORTE

(Mayores de 18 años) — Color

### ISABEL LA CATOLICA

:: Desde la 5, última a las 11 ::

2.ª SEMANA — ULTIMO DIA

Dos colosos frente a frente

● BURT LANCASTER

● ALAIN DELON, en

### SCORPIO

— Technicolor —  
Autorizada mayores de 18 años

### CAPITOL

:: Desde las 5, última a las 11 ::

Aún le quedaba a usted por

ver la película de espionaje

más divertida

### COMO ME HICE AGENTE DE LA C. I. A.

— Technicolor —

● ROSALIND RUSSELL

● DARREN MCGAVIN

Autorizada para todos públicos

### MADRIGAL

SU LOCAL ● SU PROGRAMA

:: A las 4:30, 6:45, 9 y 11:15 ::

M. 18 años y de 14 acompañados

2.ª semana de un éxito mundial

### La huella

— COLOR POR DE LUXE —

Laurence Olivier-Michael Caine

dos fabulosos actores que han

sido nominados para el Oscar

por su extraordinaria interpre-

tación en esta película

### GOYA — A las —

:: 5, 7, 9 y 11 ::

= ULTIMO DIA =

### ¡HAIL HEROE!

EASTMANCOLOR

Autorizada mayores de 18 años

Mañana

EMOCIONANTE ESTRENO

Susy Anderse ● Joe Robinson

LAS GLADIADORAS

Eastmancolor - Totalscope

### CINE GRANADA

:: A las 5, 7, 9 y 11 ::

EMOCIONANTE ESTRENO!

● TELLY SAVALAS, en

### ¡AL INFIERNO, GRINGO!

(Mayores 18 años) - Technicolor

Con GEORGE MAHARIS y

ARLENE DAHL

Una de las páginas más

sangrientas de Arizona

### REGIO

:: Desde las 5, última a las 11 ::

UN FILME EXCEPCIONAL,

UNA DENUNCIA DEL ABOR-

TO EN TODA SU DIMENSION

### Aborto criminal

— Eastmancolor —

● SIMON ANDREU

● EMMA COHEN

(Mayores de 18 años)



## La cara del tiempo

**¡A 5,6 GRADOS BAJO CERO!**  
Datos facilitados por el Observatorio del Aeropuerto. — Temperatura máxima, 9,2 grados, a las 4,20 de la tarde; mínima, 5,6 grados bajo cero, a las siete de la mañana; media, 1,8 grados. Presión atmosférica media 720,2 milímetros. Humedad relativa media, 67 por ciento. Dirección dominante del viento, Norte. Recorrido del viento en las 24 horas, 84 kilómetros. Estado del cielo, despejado. El sol sale a las 8,14; se pone a las 17,57. Pronóstico. — Cielo despejado o casi despejado. Suavización de las temperaturas.

## LISTAS DE ELECTORES

La Junta municipal del Censo Electoral hace saber: que en cumplimiento de lo dispuesto en el orden de la Presidencia del Gobierno de 10 de septiembre de 1973 (B. O. E. número 218), las listas provisionales de electores residentes de 18, 19 y 20 años de edad, referidas al 31 de diciembre de 1972, se hallan expuestas al público en el sitio de costumbre del Ayuntamiento de esta capital, durante los días 3 al 7 del actual, ambos inclusivos, y horas de 8 a 21, para la admisión de reclamaciones sobre su contenido, que habrán de referirse únicamente a la inclusión, exclusión o rectificación de inscripciones de los referidos electores. Las reclamaciones deberán acompañarse con las pruebas que acrediten su derecho.

## NOTAS Y AVISOS

### VACANTES DE PERSONAL EN LA ASOCIACION NACIONAL DE INVALIDOS CIVILES

La presidencia de la Asociación Nacional de Invalidos Civiles (ANIC) por resolución del 5 de noviembre de 1973, anuncia vacantes en las diversas categorías de personal de la Institución, para ser cubiertas por afiliados a la misma. Las bases y baremo de méritos para optar a las referidas vacantes se encuentran a disposición de los interesados en la Delegación provincial de ANIC, Plaza de los Campos, 7, en Granada, donde se podrán obtener los correspondientes impresos de solicitud y recibir la información necesaria.

quero. — 19:30: Radioenseñanza. — 22: Radio Nacional de España.

**PROGRAMA DE NOCHE.** — 22:30: Cante flamenco, por Agustín Gómez. — 22:50: Nuestro concierto. — 23:30: Un mundo del sonido. — 23:55: Buenas noches, Señor, por el P. García Hirschfeldsj. — 24: Última hora informativa. 0:15: Amigos en la noche. — 1:55: Despedida. — 2: Cierre.

### FRECUENCIA MODULADA

19:30: Apertura, poemas para el horizonte, por el P. Jesús Montero, S. J. — 19:40: La cara oculta de la música. — 20: Retorno. (Musical clásico). — 21: Cante flamenco, por Agustín Gómez. — 21:30: Gentes, ríos y oración de Hispanoamérica. — 22: Radio Nacional de España.

## Programa de Televisión

**BAQUERO-MOTOR y TELEVISORES ANGLO**  
PRESENTAN HOY EL PROGRAMA DE TV

**PROGRAMA DE SOBREMESA.** — 1:45: Carta de ajuste. — 2: Avance informativo. — 2:05: Primera edición. — 3: Noticias. — 3:35: Buenas tardes. — 4:50: Despedida y cierre.

**PROGRAMA DE TARDE.** — 6:15: Carta de ajuste. — 6:30: Apertura y presentación. — 6:31: Avance informativo. — 6:35: La casa del reloj. — 7: Con vosotros. — 7:35: Los pavaos. — 8:05: Los Chiripitífuticos. — 8:15: Documental.

**PROGRAMA DE NOCHE.** — 8:30: Novela. — 9: Telediario. — 9:35: Datos para un informe. — 10: Si vo fuera rico. — 10:30: Cannon. — 11:30: Veinticuatro horas.

## CRUCIGRAMA

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11

1											
2											
3											
4											
5											
6											
7											
8											
9											
10											
11											

**HORIZONTALES.** — 1: Tumor localizado en el cuerpo tiroideo; 2: Gorrillo militar; 3: Vara grande de tronco grueso; 4: Se dirige. Escuche; 5: Palpita. Planta crucifera de flores amarillas y raíz carnosa; 6: Nota que se pone en las listas de los que gozan sueldo de la Hacienda Pública. Consonante. Interjección; 7: Dueño. Máquinas movidas por agua; 8: Rodar; 9: Pronombre; 11: Firmeza, constancia.

**VERTICALES.** — 1: Interjección; 2: Argumento o título que antecede a ciertas composiciones literarias; 3: Pieza cóncava capaz de contener alguna cosa; 4: Poeta; 5: Reza. Taza grande sin asas; 6: Conjunto de personas reunidas para cantar. Especie de bandejas o azafate de madera pintada; 7: Canción canaria. Limpia y pura; 8: Poema dramático breve. Terminación verbal; 9: Lago en los Pirineos de Aragón; 10: Percibir los olores; 11: Existe.

Solución al anterior:

**HORIZONTALES.** — 1: Ataco; 2: Uña; 3: Clisé; 4: Er. Ro; 5: Odin. Maja; 6: Ario. Pa. Asi; 7: Sal. Desolar; 8: Tacos; 9: Ron; 11: Braco.

**VERTICALES.** — 1: As; 2: Oral; 3: Edil; 4: Crio; 5: Tul. Dar; 6: Añil. Pécora; 7: Cas. Masón; 8: Era. Os; 9: Ojal; 10: Asar; 11: Ir.

## Cine de reestreno

**Gran Vía 5, 7, 9 y 11**  
HOY, GRAN EMOCION!  
de la producción de aventuras en Techniscope-Technicolor.  
**LA TIENDA ROJA**  
Por SEAN CONNERY y CLAUDIA CARDINALE  
— Tolerada menores —

## ARTE Y ENSAYO

**PRINCIPE**  
::: A las 5, 7, 9 y 11 :::  
HOY, ULTIMO DIA!  
Maurice Ronet y Sylva Koscina  
— en —  
**DOS MUJERES EN SU VIDA**  
Technicolor - (May. 18 años.)  
● Mañana: "LAS BRUJAS".  
Silvana Mangano

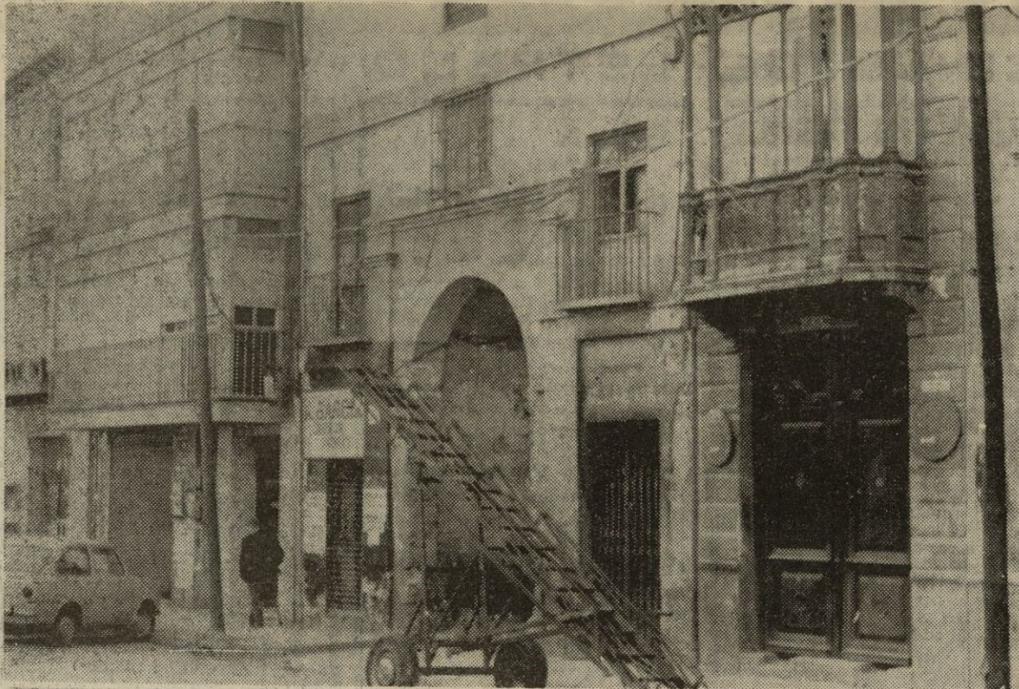
## ANUNCIOS POR PALABRAS

<b>TRABAJO</b>	<b>ORGANIZACION SINDICAL</b>	<b>VENTAS</b>
EL artículo sexto del Decreto de 9 de julio de 1959 determina que las empresas y patronos están obligados a solicitar de las Oficinas de colocación el personal que necesitan	<b>SERVICIO PROVINCIAL DE COLOCACION</b> <b>OFERTAS DE EMPLEO</b> Existen en este Servicio Provincial de Colocación, ofertas de empleo por distintas empresas, para cubrir puestos de trabajo que a continuación se relacionan: Peones de la construcción para Castellón. Personal ambos sexos para fábrica tejidos en Olot (Gerona). Oficiales de la construcción para Vizcaya y Cataluña. Peones de fundición para Alsasua (Navarra). Oficial primera montador - electricista alta y baja tensión. Referencia 3.279. Oficial primera montador tubería fibrocemento, Rfa. 3.279. Aprendices varios. Empleadas de hogar. Manicura. Limpiadoras. Aquellos personas interesadas en cualquiera de las mencionadas ofertas deberán personarse a esta Oficina de Colocación, sita en Calvo Sotelo, s/n., donde se les facilitará más información.	<b>VENDO</b> parcela en primera línea en la Playa de Motril. Razon: Teléfono 25 27 82, de 5 a 7 de la tarde. <b>NINGUN</b> artículo usado podrá venderse, según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 del señalado en la tasa.
<b>A NUESTROS LECTORES Y ANUNCIANTES DE LA PRO-VINCIA</b> Para su mayor comodidad pueden solicitar la suscripción a nuestro periódico, por medio del correspondiente. Igualmente pueden encmendarle sus anuncios	<b>TELEFONOS DE PATRIA</b> Director... 229913 Redacción... 222595 Administrador... 229915 Administración... 222593 Palleres... 229914	<b>SUR</b> se vende en GRANADA <b>PATRIA</b> EL DIARIO GRANADA Se vende en todos los kioscos de Málaga y de la Costa del Sol a partir de las diez de la mañana.

## TELEFONOS DE URGENCIA

EN CASO DE NECESIDAD MARQUE USTED ESTOS TELEFONOS

Bomberos	23 32 22
Casa de Maternidad (H de San Juan de Dios), centralita	23 35 99
Casa de Socorro	22 12 63
Comisaria del Campillo	22 49 84
Comisaria del Salvador	27 92 26
Comisaria del Zaidin	25 01 05
Compañia Sevillana de Electricidad	22 14 65
Estacion Alsina Graells	25 13 58
Estacion "Benfe"	23 34 08 y 22 31 19
Autedia	22 10 49
Guardia Civil	22 14 39
Hospital Clinico	27 02 00
Hospital de San Juan de Dios	22 35 00
Jefatura Superior de Policia	27 95 03
Oxigeno medicinal	25 06 58
Policia Armada	27 83 26
Policia Municipal	22 15 45
Seguro de Enfermedad (Postigo de Veuttl)	27 82 11
Servicio de Ambulancias y socorros de la Cruz Roja	22 25 21
Trafico (Guardia Civil)	27 36 04
Urgencia medica particular	23 16 18



Junto a la puerta del Rastro, el único edificio habitado, que aún no ha sido rozado por las máquinas. — (Foto FERRER)

## POSIBLE E INMEDIATA DESAPARICION DE LA «PUERTA DEL RASTRO»

A veces, hay que reconocerlo, se protesta demasiado rápido en cuanto las situaciones afectan, de alguna manera, a los monumentos de interés que hay en las ciudades. A veces, por edificios o piezas carentes de un auténtico sentido histórico o artístico, se entorpece o se demora la edificación, demolición o construcción de una obra de envergadura, que pretende contribuir al engrandecimiento y desarrollo de una ciudad. Quiero decir que hay momentos en la vida de una ciudad en que ésta se para —por ejemplo, en unas obras municipales— por temor a extorsionar de alguna manera los valores de esa misma ciudad, con el sin sentido de que esos valores —y permitaseme la redundancia— no lo son tanto.

Alguien puede pensar que este es el caso de lo que voy a comentar. Pero no somos nosotros, los periodistas, los eruditos que tienen que saber con exactitud el posible valor de los monumentos artísticos. Pero si nos llaman la atención determinadas circunstancias en las que podemos presumir que hay algo en juego.

Este es el caso de la Puerta del Rastro. Nos habían informado de que los escudos de la Puerta del Rastro habían desaparecido. Y con "la mosca detrás de la oreja", máquina de fotos en ristre, nos fuimos a la Ca-

- Guarda más sabor histórico y popular que artístico
- CABE LA POSIBILIDAD QUE QUEDE INCORPORADA AL NUEVO EDIFICIO DE LA CARRERA DE LA VIRGEN

rrera de la Virgen a ver cuanto de cierto y de verdadero tenían los informes recibidos.

Y no. Hay que decir que la Puerta del Rastro es de las pocas cosas que aún permanecen indemnes en la Carrera de la Virgen, entre el cine Madrigal y la basílica de las Angustias. Tal vez por la sencilla razón de que es lo único que no tiene dueño, o mejor dicho, porque su dueño es el pueblo de Granada.

### Valor histórico

Con lo visto y observado —porque nadie me pudo contestar a mis preguntas, excepto los albañiles, que poco sabían del tema—, llamé por teléfono a don Vicente González Barberán, consejero provincial de Bellas Artes, para que me informara del tema. Y tras los saludos de rigor, le anuncié que venía de ver la Puerta

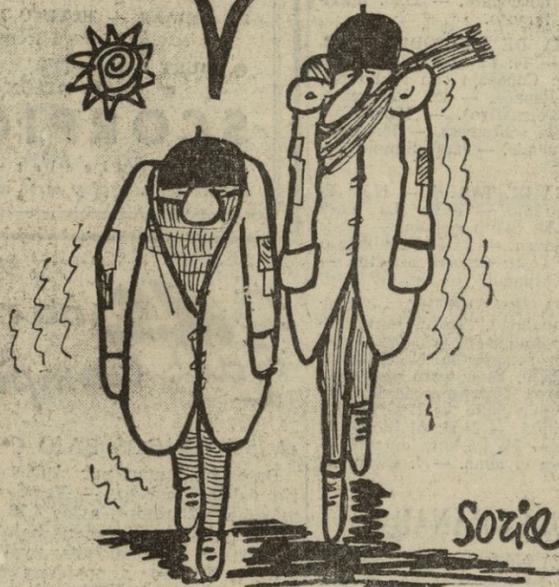
del Rastro, a lo que me contestó: —¡Como la toquen pongó el grito en el cielo!

Palabras textuales. Y tras decirle que aún no, con excepción de leves rasponazos en sus bases, producto supuesto del transporte por medio de camiones de los escombros de las obras, hablamos sobre el valor de esta Puerta.

La realidad es que tiene más valor histórico, popular y antiguo y no precisamente artístico. La Puerta es del siglo XVII, época en la que exis-

Página de Alejandro DAROCA

¡NO, SI CUANDO DECIMOS DE ECONOMIZAR CALEFACCION...!



BAJO CERO

tía el Rastro, que era una especie de mercado y exposición de ganado, con su correspondiente matadero, situado en lo que en la época eran los extramuros y a donde acudían los granadinos con cierta frecuencia.

Después, se fue perdiendo este sentido ganadero, y empezaron a construirse edificios, pero conservando la localización e integridad de la Puerta. Y ahora vuelve a correr peligro. ¿Causas? Se sabe de fuentes fidedignas que todas las casas que hay entre el cine Madrigal y la basílica de Nuestra Señora de las Angustias, han sido compradas por determinada empresa, a precios soberbios —casas recién estrenadas han sido pagadas al doble de precio de su valor inicial y

ya se están demoliendo en su mayoría. Y se dice, noticias sin confirmar, que en dicho lugar se van a construir unas grandes galerías comerciales de uno de esos potentes almacenes nacionales que ya tienen sede en las grandes capitales del país.

Y es primera intención, así me lo confesó don Vicente González, que la Puerta del Rastro siga indemne, integrándola como parte artística e incluso decorativa, en la nueva obra de los grandes almacenes. No se sabe a ciencia cierta su futuro, pero, como diría el consejero provincial de Bellas Artes, habría que poner el grito en el cielo si ese valor histórico se deteriorara.

## AFICION Y FUERZA EN "LA PLATERIA"

NOCHE DE DUENDES, COMO TODAS LAS DE LA PEÑA



Curro Andrés y Antonio González. — (Foto SALAMANCA)

HUBO afición y fuerza, en la noche de duendes del sábado en la Peña flamenca «La Platería». «Habíamos» — como dicen los flamenecos — pocos, pero bien avenidos. Nada de bullicio por mucho de silencio. Y tocó lugar y sitio para los aficionados de Granada, que también saben hacer sus cosas. Aunque, diciendo verdad por ver-

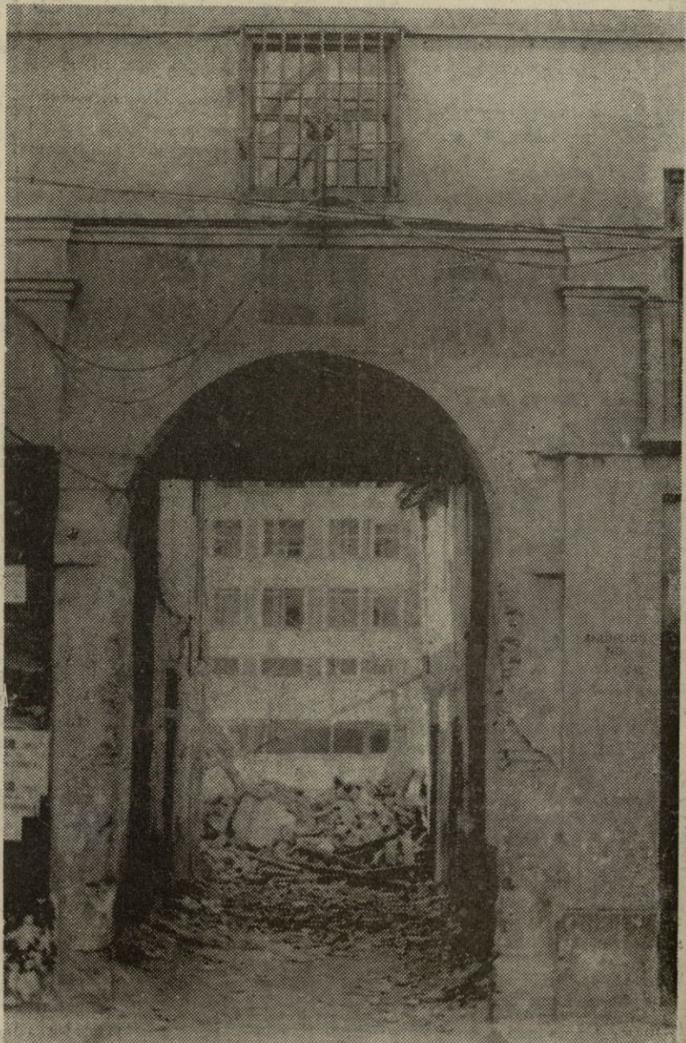
dad, no fue bueno todo lo que hubo en la noche. Desde los momentos cúlmenes del canto, de la sensibilidad, de la guitarra y del entusiasmo, hasta la frialdad de querer hacer las cosas como normalmente son y no como deben ser en el flamenco.

Por eso hay que decir alabanzas generales a la noche de «La Plate-

ria». Es verdad que hubo menos frialdad —también había más calefacciones que la noche del sábado anterior— que otras veces y más deseos de dar cabida a sus justos puestos a los aficionados que se parten el pecho por tener un sitio. Porque se parte el pecho y la garganta, como se la partió solamente en un par de ocasiones, Luis Heredia «El Polaco», que cantó más y mejor a medida que iban avanzando los duendes. Y Fosforito de Granada, que se entonó muy bien, pero fue perdiendo fuerza. Sin embargo, el declive de la noche, si es que hubo declive, estuvo a cargo del bailarín —porque no es bailar— Rafael Cabello, que trató de seguir a buen compás la soleá, pero sólo lució el taconeo. Bien y en su sitio Antonio Trinidad, como también Francisco Manuel Díaz, de quien ya conocemos las grandes dotes de voluntad que pone en cada una de sus manos.

Y mención especial merecen Curro Andrés y Antonio González. Decía Curro que tenía la garganta un poco malilla, sobre todo por el frío de los últimos días, pero se superó y llegó. Llegó a donde hay que llegar con entrega y buen hacer, acompañado por la maestría de Antonio González, ese guitarrista granadino que va recorriendo el mundo con los pies de Antonio Gades. Al final, y ya sentados en plan tertulia, Curro Andrés hizo —volvió a hacer— las delicias de los miembros de la Peña que aún permanecían allí, y esta vez con la guitarra de Paquito Cortés, que hay que decirle Paquito más por edad que por conocimientos, por los que le tendríamos que llamar don Francisco, o casi.

En fin, una noche de duendes, alegrada por las mil y una voz de oí que se escaparon de las gargantas de los miembros de la Peña a cada pellizco que los aficionados sacaron de sus voces o de sus guitarras.



La puerta del Rastro, que aún mantiene sus dos escudos completamente indemnes. No así sus columnas laterales, desconchadas por la salida de escombros de los derrumbes interiores. — (Foto FERRER)